

RÉGIE DE L'ÉNERGIE

DEMANDE D'ÉNERGIR S.E.C. CONCERNANT LA MISE
EN PLACE DE MESURES RELATIVES À L'ACHAT ET
À LA VENTE DE GAZ NATUREL RENOUVELABLE

DOSSIER : R-4008-2017

RÉGISSEURS : Me LISE DUQUETTE, présidente
Mme FRANÇOISE GAGNON et
Me NICOLAS ROY

AUDIENCE DU 8 MAI 2019

HUIS CLOS
VOLUME 3

CLAUDE MORIN
Sténographe officiel

RÉGIE DE L'ÉNERGIE

DEMANDE D'ÉNERGIR S.E.C. CONCERNANT LA MISE
EN PLACE DE MESURES RELATIVES À L'ACHAT ET
À LA VENTE DE GAZ NATUREL RENOUVELABLE

DOSSIER : R-4008-2017

RÉGISSEURS : Me LISE DUQUETTE, présidente
Mme FRANÇOISE GAGNON et
Me NICOLAS ROY

AUDIENCE DU 8 MAI 2019

HUIS CLOS
VOLUME 3

CLAUDE MORIN
Sténographe officiel

COMPARUTIONS
Me ALEXANDRE BELLEMARE
avocat de la Régie

REQUÉRANTE :
Me PHILIP THIBODEAU, avocat accompagné de
Mme CATHERINE SIMARD,
Mme JOSIANNE FORTIN,
M. MATHIEU JOHNSON et
M. FRANÇOIS CRÉPEAU
représentants d'Énergir, s.e.c. (ÉNERGIR)

INTERVENANTS :
Me DENIS FALARDEAU
avocat de l'Association coopérative d'économie
familiale de Québec (ACEFQ);
Me PAULE HAMELIN, avocate accompagnée de
M. NAZIM SEBAA
représentant l'Association des consommateurs
industriels de gaz (ACIG);
Me ANDRÉ TURMEL
avocat de la Fédération canadienne de l'entreprise
indépendante (Section Québec) (FCEI);

Me FRANKLIN S. GERTLER
avocat du Regroupement des organismes
environnementaux en énergie (ROÉÉ);
Me DOMINIQUE NEUMAN, avocat accompagné de
M. JACQUES FONTAINE
représentant de Stratégies énergétiques, de
l'Association québécoise de lutte contre la
pollution atmosphérique et du Groupe d'initiatives
et de recherches appliquées au milieu (SÉ-AQLPA-
GIRAM);
Me JEAN-PHILIPPE FORTIN
avocat de l'Union des municipalités du Québec
(UMQ).

R-4008-2017
8 mai 2019
HUIS CLOS

- 3 -

TABLE DES MATIÈRES

	PAGE
LISTE DES ENGAGEMENTS PRÉLIMINAIRES	4 5
PREUVE D'ÉNERGIR MATHIEU JOHNSON	
INTERROGÉ PAR Me PHILIP THIBODEAU	8
CONTRE-INTERROGÉS PAR Me FRANKLIN S. GERTLER	11
CONTRE-INTERROGÉ PAR Me DOMINIC NEUMAN	19
CONTRE-INTERROGÉ PAR Me JEAN-PHILIPPE FORTIN	32
INTERROGÉ PAR Me ALEXANDRE BELLEMARE	35
INTERROGÉ PAR LA FORMATION	65
REPRÉSENTATIONS PAR Me PAULE HAMELIN	76
REPRÉSENTATIONS PAR Me ANDRÉ TURMEL	78
REPRÉSENTATIONS PAR Me DOMINIQUE NEUMAN	80
REPRÉSENTATIONS PAR Me FRANKLIN S. GERTLER	82
REPRÉSENTATIONS PAR Me DENIS FALARDEAU	88
REPRÉSENTATIONS DE Me PHILIP THIBODEAU	89

R-4008-2017
8 mai 2019
HUIS CLOS

- 4 -

LISTE DES ENGAGEMENTS

	PAGE
E-1 (Énergir) : Contrats avec volumes contractés et coûts pour les trois entités supplémentaires auxquelles Énergir a contracté le GNR. (Demandé par la Régie)	41
E-2 (Énergir) : Déposer les confirmations de transaction avec le contrat maître ainsi que la liste des transactions (demandé par la Régie)	45
E-3 (Énergir) : Fournir une liste complète de tous les clients qui ont acheté et/ou qui sont intéressés à acheter du gaz naturel renouvelable et spécifier les volumes (demandé par la Formation et la Régie)	48
E-4 (Énergir) : Fournir des copie de factures, reflétant le tarif chargé, qui auraient été adressées aux clients (demandé par la Régie)	50

R-4008-2017
8 mai 2019
HUIS CLOS

PRÉLIMINAIRES

- 5 -

1	L'AN DEUX MILLE DIX-NEUF (2019), ce huitième (8e) jour du mois de mai :
2	
3	
4	PRÉLIMINAIRES
5	
6	LA GREFFIÈRE :
7	Protocole d'ouverture. Audience à huis clos du huit
8	(8) mai deux mille dix-neuf (2019), dossier R-4008-
9	2017. Demande d'Énergir, s.e.c. concernant la mise
10	en place de mesures relatives à l'achat et à la
11	vente de gaz naturel renouvelable.
12	Les régisseurs désignés dans ce dossier sont maître
13	Lise Duquette, présidente de la formation, ainsi
14	que madame Françoise Gagnon et maître Nicolas Roy.
15	Le procureur de la Régie est maître Alexandre
16	Bellemare.
17	La requérante est Énergir, s.e.c. représentée par
18	maître Philip Thibodeau accompagné de madame
19	Catherine Simard, madame Josianne Fortin, monsieur
20	Mathieu Johnson et monsieur François Crépeau.
21	Les intervenants qui participent à la présente
22	audience sont :
23	Association coopérative d'économie familiale de
24	Québec représentée par maître Denis Falardeau;
25	Association des consommateurs industriels de gaz

R-4008-2017 PRÉLIMINAIRES

8 mai 2019

HUIS CLOS - 6 -

1 représentée par maître Paule Hamelin accompagnée de
2 monsieur Nazim Sebaa.
3 Fédération canadienne de l'entreprise indépendante
4 représentée par maître André Turmel;
5 Regroupement des organismes environnementaux en
6 énergie représenté par Franklin S. Gertler;
7 Stratégies énergétiques, Association québécoise de
8 lutte contre la pollution atmosphérique et Groupe
9 d'initiatives et de recherches appliquées au milieu
10 représentés par maître Dominique Neuman, accompagné
11 de monsieur Jacques Fontaine;
12 Union des municipalités du Québec représentée par
13 maître Jean-Philippe Fortin.
14 Se trouve également dans la salle monsieur Benoit
15 Gratton.
16 Y a-t-il d'autres personnes dans la salle
17 que je n'ai pas nommé?
18 Nous demandons aux participants de bien
19 vouloir s'identifier à chacune de leurs
20 interventions pour les fins de l'enregistrement et
21 de s'assurer que leur cellulaire est fermé durant
22 la tenue de l'audience.
23 Prenez note qu'aucun breuvage autre que de
24 l'eau et aucune nourriture ne sont permis dans la
25 salle d'audience. Merci.

R-4008-2017

PRÉLIMINAIRES

8 mai 2019

HUIS CLOS - 7 -

1 LA PRÉSIDENTE :
2 La cloche a failli sonner, Monsieur Gertler. Maître
3 Thibodeau, nous sommes rendus, je crois, à la
4 partie 2 de l'audience avec le témoin d'Énergir
5 concernant le contrat avec Tidal.
6 Me PHILIP THIBODEAU :
7 Oui.
8 LA PRÉSIDENTE :
9 Est-ce que vous pourriez faire avancer...
10
11 PREUVE D'ÉNERGIR
12 Me PHILIP THIBODEAU :
13 Le faire entendre. Oui. Et je comprends qu'il est
14 disponible pour les questions de la Régie.
15 LA PRÉSIDENTE :
16 Il faudrait peut-être l'assermenter.
17
18 L'AN DEUX MILLE DIX-NEUF (2019), ce huitième (8e)
19 jour du mois de mai, A COMPARU :
20
21 MATHIEU JOHNSON, directeur adjoint - Stratégies et
22 développement du gaz naturel renouvelable, ayant
23 une place d'affaires au 1717, rue Du Havre,
24 Montréal (Québec);
25

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR

8 mai 2019

HUIS CLOS - 8 - Me Philip Thibodeau

1 LEQUEL, après avoir fait une affirmation
2 solennelle, dépose et dit :
3
4 LA PRÉSIDENTE :
5 Maître Thibodeau, avez-vous des questions pour
6 votre témoin avant qu'on procède au contre-
7 interrogatoire?
8 INTERROGÉ PAR Me PHILIP THIBODEAU :
9 Pas de question pour notre témoin.
10 LA PRÉSIDENTE :
11 Je vous remercie. Est-ce qu'il y a des
12 intervenants, je pense, ça va être plus simple
13 comme ça. Est-ce qu'il y a des intervenants qui
14 auraient des questions pour le témoin d'Énergir? Je
15 vais y aller en ordre. Maître Falardeau, avez-vous
16 des questions? Pas de question. Maître Hamelin,
17 avez-vous des questions pour le témoin?
18 Me PAULE HAMELIN :
19 On n'aura pas de question.
20 LA PRÉSIDENTE :
21 Pas de question. Maître Turmel, est-ce que la FCEI
22 aurait des questions pour...
23 Me ANDRÉ TURMEL :
24 Donnez-moi une minute, je vais vérifier quelque
25 chose.

R-4008-2017

MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR

8 mai 2019

HUIS CLOS - 9 - Me Philip Thibodeau

1 LA PRÉSIDENTE :
2 Absolument. Je vais juste vérifier si les autres
3 ont des questions. Maître Neuman? Je veux juste
4 attendre de voir si maître Turmel a des questions
5 parce qu'il passerait avant vous, alors je vais
6 juste noter ça. C'est au nom du GRAME ou au nom du
7 SÉ ou les deux que vous aviez des questions, Maître
8 Neuman?
9 Me DOMINIQUE NEUMAN :
10 C'est SÉ-AQLPA-GIRAM.
11 LA PRÉSIDENTE :
12 O.K. C'est parce que j'avais... Ah! C'est GIRAM.
13 J'avais compris que vous... parce que je ne voyais
14 pas maître Paquet, je pensais que vous la
15 remplaciez ce matin.
16 Me DOMINIQUE NEUMAN :
17 Non, non.
18 LA PRÉSIDENTE :
19 O.K. Parfait. Et Maître Gertler, est-ce que vous
20 allez avoir des questions? Oui, c'est bon. Je veux
21 juste noter ceux qui en ont et ensuite on va y
22 aller en ordre alphabétique. Et Maître Fortin,
23 allez-vous avoir des questions? Pas de question.
24 Me PHILIP THIBODEAU :
25 Pour fins de précision.

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 10 - Me Philip Thibodeau

1 LA PRÉSIDENTE :
2 Oui.
3 Me PHILIP THIBODEAU :
4 Je comprends des lettres qui ont été envoyées par
5 la Régie par rapport au témoignage de monsieur
6 Johnson que les questions de ce matin, parce que je
7 sais qu'il y a des intervenants qui vont poser des
8 questions également, je comprends que ça vise
9 l'entente avec Tidal, c'est-à-dire, à moins que je
10 me trompe, c'est pas sur le fond de la demande par
11 rapport à l'achat de GNR ou à la nouvelle stratégie
12 ou « at large » que le contre-interrogatoire porte
13 ce matin. Ce serait sur l'entente avec Tidal. Est-
14 ce que c'est exact?
15 (9 H 14)
16 LA PRÉSIDENTE :
17 Bien, c'est sur l'entente avec Tidal. Mais ce qu'on
18 a cru comprendre du dossier 4079 et ce qu'on a mis
19 en copie avec la lettre, c'était que le contrat
20 avec Tidal avait déjà commencé à être exécuté.
21 Alors, il va nécessairement y avoir des questions
22 là-dessus.
23 Me PHILIP THIBODEAU :
24 Là-dessus, oui, évidemment. Merci.
25

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 11 - Me Franklin S. Gertler

1 LA PRÉSIDENTE :
2 Merci.
3 Me ANDRÉ TURMEL :
4 Bonjour, Madame la Présidente, à priori il n'y aura
5 pas de questions de la FCEI.
6 LA PRÉSIDENTE :
7 Je vous remercie beaucoup, Maître Turmel. Alors ça
8 va être maître Gertler pour le ROÉÉ.
9 CONTRE-INTERROGÉS PAR Me FRANKLIN S. GERTLER :
10 Bonjour, Madame la Présidente, Monsieur et Madame
11 les régisseurs. Franklin Gertler pour le ROÉÉ. Je
12 me sens un petit peu en terre minée parce qu'il n'y
13 a pas eu de présentation, puis je ne sais pas
14 exactement là où vous venez de préciser. Mes
15 questions portent sur le prix qui est payé puisque
16 c'est ça que j'aimerais avoir des détails tout de
17 suite, et pour les années du contrat, le prix qui
18 est consenti ou entendu pour le GNR entre Tidal et
19 Énergir s'il vous plaît.
20 M. MATHIEU JOHNSON :
21 R. Le prix de [REDACTED]
22 Q. [1] [REDACTED] Puis,
23 ca, c'est pendant combien de tems s'il vous plaît?
24 R. [REDACTED]
25 Q. [2] O.K. Et est-ce que ça ne change pas, c'est

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 12 - Me Franklin S. Gertler

1 [REDACTED]
2 [REDACTED]
3 [REDACTED]
4 R. [REDACTED]
5 Q. [3] Et est-ce que... Puis après est-ce qu'il y a un
6 renouvellement qui est prévu? Est-ce que c'est
7 [REDACTED] puis, après, c'est fini? Ou comment ça
8 marche?
9 R. [REDACTED]
10 [REDACTED]
11 [REDACTED]
12 Q. [REDACTED]
13 R. [REDACTED]
14 [REDACTED]
15 Q. [REDACTED]
16 R. [REDACTED]
17 [REDACTED]
18 Q. [REDACTED]
19 R. [REDACTED]
20 Q. [REDACTED]
21 [REDACTED]
22 R. [REDACTED]
23 [REDACTED]
24 Q. [REDACTED]
25 [REDACTED]

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 13 - Me Franklin S. Gertler

1 R. [REDACTED]
2 [REDACTED]
3 [REDACTED]
4 [REDACTED]
5 [REDACTED]
6 [REDACTED]
7 [REDACTED]
8 [REDACTED]
9 [REDACTED]
10 [REDACTED]
11 [REDACTED]
12 [REDACTED]
13 [REDACTED]
14 [REDACTED]
15 [REDACTED]
16 [REDACTED]
17 [REDACTED]
18 [REDACTED]
19 [REDACTED]
20 [REDACTED]
21 [REDACTED]
22 [REDACTED]
23 Me DOMINIQUE NEUMAN :
24 Est-ce que le témoin pourrait parler plus proche du
25 micro?

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 14 -Me Franklin S. Gertler

M. MATHIEU JOHNSON :

R. Plus proche du micro. Pardon.

LA PRÉSIDENTE :

Maître Neuman, vous avez aussi le loisir de vous approcher.

Me FRANKLIN S. GERTLER :

Q. [11] Alors, si je comprends bien, vous dites que

[REDACTED]

R.

Q.

R.

(9 h 19)

Q.

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 15 -Me Franklin S. Gertler

Q. [14] Puis, hier durant l'argumentation, votre procureur a indiqué que les prix qu'on viserait là dans le présent dossier serait... parce que le prix du marché serait bien au-delà de qu'est-ce que serait le coût évité ou qu'est-ce qui a été donné à Saint-Hyacinthe. Alors, vous, votre prix de [REDACTED] est-ce que ça reflète cette... pas vous, mais Tidal, est-ce que ça reflète cette réalité-là.

R. Donc, d'un prix de marché, lorsqu'on regarde les comparables... Donc avant d'entrer et de signer le contrat avec Tidal, on a fait un « benchmark » pour voir quels étaient les prix de marché. Je pense qu'ils ont été déposés, donc on avait fait appel à deux courtiers pour un peu regarder quels étaient les prix de marché. Donc, le prix de [REDACTED] était significativement inférieur, donc au prix qui était négocié sur les marchés « spot ». Et on a regardé aussi, par rapport à la grille de tarifs de rachats garantis qui avait été développée par Aviseo, comment ce que le prix avec Tidal se

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 16 -Me Franklin S. Gertler

situait. Donc, ce que je peux vous répondre par rapport au contrat de Tidal, c'est que le prix de

[REDACTED]

Après, quel sera le prix moyen d'approvisionnement à long terme du GNR? Ça, je ne peux pas répondre à cette question-là aujourd'hui.

Me PHILIP THIBODEAU :

Peut-être une précision là pour... parce qu'on a la preuve ici. Parce qu'une question, si c'était par rapport au prix de Saint-Hyacinthe par rapport aux coûts évités, à l'annexe 3 de la pièce d'Énergir là, en preuve, document 1, le 0022, on a le prix la en cents par mètre cube. On me dit, en arrière, que ça revient à peu près à dix dollars (10 \$) le gigajoule par méthode des coûts évités avec Saint-Hyacinthe.

LA PRÉSIDENTE :

O.K. Et ça, c'est dans le 4008?

Me PHILIP THIBODEAU :

Ah! Pardon. Je prends un petit peu de recul, on me corrige derrière moi. Si on appliquait le TRG à Saint-Hyacinthe, pour Saint-Hyacinthe ça

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 17 -Me Franklin S. Gertler

reviendrait environ dix dollars (10 \$) le gigajoule puisqu'on me dit, c'est que pour la méthode des coûts évités, c'est même en deça du dix dollars (10 \$) le gigajoule.

LA PRÉSIDENTE :

Oui. Et ça, c'est dans le dossier 4008, les informations...

Me PHILIP THIBODEAU :

Oui. Exactement.

LA PRÉSIDENTE :

... que vous me donnez.

Me PHILIP THIBODEAU :

Dans le B-0022, annexe 3 du rapport d'Aviseo.

LA PRÉSIDENTE :

Merci.

Me PHILIP THIBODEAU :

Très bien.

Me FRANKLIN S. GERTLER :

Q. [15] Et... Puis là, j'achève, Madame la Présidente... Là, si j'ai bien compris, parce que là il y a beaucoup de chiffres mais vous, [REDACTED]

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 18 - Me Franklin S. Gertler

1 R. [REDACTED]
2 Q. [16] Oui. O.K. Et vous expliquez ça comment?
3 R. Je ne suis pas certain de saisir la question.
4 Q. [REDACTED]
5 [REDACTED]
6 [REDACTED]
7 [REDACTED]
8 [REDACTED]
9 R. [REDACTED]
10 [REDACTED]
11 [REDACTED]
12 [REDACTED]
13 Q. [REDACTED]
14 [REDACTED]
15 [REDACTED]
16 [REDACTED]
17 [REDACTED]
18 [REDACTED]
19 [REDACTED]
20 [REDACTED]
21 [REDACTED]
22 [REDACTED]
23 R. Je pense que la stratégie d'Énergir va toujours
24 être de s'approvisionner aux plus bas coûts
25 possibles pour sa clientèle. Puis je pense qu'avec

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 19 - Me Dominic Neuman

1 l'amendement qui va être déposé, on va revenir à la
2 Régie avec des conditions et une stratégie d'achat
3 GNR.
4 (09 h 24)
5 Q. [19] O.K. Puis juste pour mon information, parce
6 que je ne connais pas... Tidal, c'est, sa
7 production, c'est quoi la nature de la technologie
8 et sa capacité?
9 R. Donc, Tidal est un courtier. Donc, c'est
10 l'intermédiaire entre le producteur et Énergir. Le
11 producteur et la Ville de Hamilton en Ontario.
12 Q. [20] O.K.
13 R. Et c'est une usine de production qui traite des
14 eaux usées.
15 Q. [21] O.K. On parle pas de site d'enfouissement?
16 C'est vraiment des eaux usées?
17 R. Oui.
18 Q. [22] O.K. Bon. Bien je pense que ça fait le tour de
19 mes questions. Merci beaucoup.
20 LA PRÉSIDENTE :
21 Merci, Maître Gertler. Maître Neuman?
22 CONTRE-INTERROGÉ PAR Me DOMINIC NEUMAN :
23 Q. [23] Bonjour, Madame la présidente, Madame,
24 Messieurs les régisseurs. Bonjour, Monsieur.
25 Dominic Neuman pour Stratégies Énergétiques,

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 20 - Me Dominic Neuman

1 l'AQLPA et le GIRAM. J'aurais d'abord quelques
2 questions pour préciser ce que vous avez affirmé
3 sur la [REDACTED]
4 [REDACTED]
5 [REDACTED]
6 [REDACTED]
7 [REDACTED]
8 R. Tout à fait.
9 Q. [24] [REDACTED]
10 [REDACTED]
11 D'accord. Par ailleurs,
12 maître Thibodeau a mentionné tout à l'heure qu'à
13 l'annexe 3 du rapport Aviseo qui se trouve dans la
14 pièce B-0022, qu'il y a quelque chose qui coûte dix
15 dollars le gigajoule (10 \$/GJ). Je n'ai pas très
16 bien compris. Quelle est la chose qui coûte dix
17 dollars le gigajoule (10 \$/GJ) dans l'annexe 3,
18 puisque l'annexe 3 parle Tidal justement et des
19 comparatifs avec le prix de BP de Cargill.
20 Me PHILIP THIBODEAU :
21 Puisque c'est moi qui a lancé le pavé, je vais
22 peut-être...
23 LA PRÉSIDENTE :
24 Bien, ça serait mieux que ça soit votre témoin qui
25 témoigne, plutôt que vous qui témoigniez. Vous

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 21 - Me Dominic Neuman

1 pouvez lui donner la preuve remarquez bien.
2 Me PHILIP THIBODEAU :
3 Oui. Pour fins de référence.
4 Me DOMINIQUE NEUMAN :
5 Q. [25] Dans la version de cette annexe 3, les prix
6 sont cachés. On a juste une version caviardée, pour
7 l'instant en tout cas. Donc, je ne sais pas qu'est-
8 ce qui coûte dix dollars (10 \$) dans cette annexe 3
9 qui parle de Tidal donc.
10 R. Donc, le dix dollars (10 \$) dont maître Thibodeau
11 faisait référence est le prix que la Ville de
12 Saint-Hyacinthe recevrait en vertu du tarif de
13 rachat garanti qui avait été déposé dans la preuve
14 sur les mesures relatives à l'achat de gaz naturel
15 renouvelable.
16 Q. [26] O.K., parce que j'ai vu qu'ailleurs dans la
17 pièce B-0022, dans le corps du rapport Aviseo, il y
18 a les prix selon la proposition de TRG qui sont
19 [REDACTED] Je
20 ne les ai pas devant moi, mais ça varie selon la
21 capacité de production de l'usine. Vous avez
22 mentionné que le contrat dure [REDACTED] Il a
23 commencé quand? Je parle des livraisons. Les
24 livraisons commencent quand selon ce contrat?
25 R. Les livraisons ont commencé... Donnez-moi juste un

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 22 - Me Dominic Neuman
instant. François? Pourrais-tu m'aider avec la date
de la première livraison?

Q. [27] Donc, c'est [redacted] C'est
bien ça la durée du contrat ou il faut que je
comprenne autre chose?

R. Donc, ça se termine au [redacted]

Q. [28] D'accord. Quel est le volume annuel de
livraison en millions de mètres cubes, si vous avez
sous ce format-là?

R. [redacted]

Q. [redacted]

R. [redacted]

Q. [redacted]

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 23 - Me Dominic Neuman

R. [redacted]
(9 h 29)
Q. [31] D'accord. Sur ce, les dates et le volume de
cet approvisionnement, depuis que le règlement du
gouvernement du Québec existe, il est entré en
vigueur en avril, un règlement qui fixe... qui
exige que Énergir et Gazifère aussi livrent un
certain pourcentage de leur... de leur moyenne
trisannuelle antérieure de gaz, de gaz autre que du
biométhane mais que ce pourcentage soit du
biométhane pour les années charnières deux mille
vingt (2020), deux mille vingt-deux (2022) et deux
mille... pardon, deux mille vingt-trois (2023) et
deux mille vingt-cinq (2025). Pour comprendre quel
est le volume requis par le règlement, on a besoin
de savoir quels sont les volumes de gaz qu'Énergir
reçoit déjà y compris les volumes de gaz qui sont
déjà du GNR, pour faire l'équation, on a besoin de
cette donnée-là.

Donc, on a fait face à une difficulté de
calculer exactement quelle est l'obligation
réglementaire puisque jusqu'à maintenant, à moins
que ça change dans quelques minutes, les années et
les volumes d'approvisionnement par Tidal sont

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 24 - Me Dominic Neuman

confidentiels. Est-ce qu'il y a un problème à ce
que les années et les volumes ne soient plus
confidentiels? De cette manière, ça nous aiderait à
calculer à quoi correspond un pour cent (1 %), à
quoi correspond deux pour cent (2 %), à quoi
correspond cinq pour cent (5 %), sinon, on reste
dans des approximations.

Me PHILIP THIBODEAU :

Je pense que vous me voyez venir mais je pense que
les questions au témoin à savoir est-ce que ça
devrait être confidentiel ou non débordent un peu
du témoignage pour le témoin.

LA PRÉSIDENTE :

En quoi ça déborde exactement? Parce qu'on est
directement sur le sujet.

Me PHILIP THIBODEAU :

Bien, je suis... je suis d'accord pour poser des
questions par rapport à Tidal mais à savoir est-ce
que pour être en mesure de respecter les
règlements, est-ce qu'on devrait mettre
confidentiels ou non les volumes ou les prix de
Tidal? A mon avis, je ne pense pas que ça relevait
des questions qui étaient pour le témoin, ça va
être la stratégie pour s'assurer de respecter les
règlements, mais je ne pense pas que c'était un

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 25 - Me Dominic Neuman

sujet qui... qui était dans la cour du témoin ici.
Me DOMINIQUE NEUMAN :
Ma question au témoin est de savoir : est-ce qu'il
y a un problème à ce que ça ne soit plus
confidentiel? J'ai expliqué pourquoi j'aimerais que
ce ne soit pas confidentiel mais même si je le
voulais pour d'autres raisons, ma question au
témoin c'est : est-ce qu'il y aurait un problème à
ce que ça ne soit plus confidentiel? Parce que
notre problème, à la Régie, à tous les intervenants
c'est que, bon, maintenant, on a... on a le volume
et l'année, peut-être qu'un jour, on aura le volume
et l'année pour EBI, donc, on pourra calculer
combien vaut un pour cent (1 %), combien vaut deux
pour cent (2 %), combien cinq pour cent (5 %), mais
on aura pas le droit de le dire parce que ce sera
basé sur une donnée en partie confidentielle.
LA PRÉSIDENTE :
Parfait. Maître Thibodeau, la question n'est pas
d'avoir une plaidoirie de la part de votre témoin,
à savoir si... quand... quand vos témoins, et je ne
sais pas si c'est monsieur Johnson qui le serait,
doivent signer un affidavit pour dire pourquoi
c'est confidentiel, c'est à peu près ce qu'on lui
demande, ce que maître Neuman... Enfin, ce que je

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 26 - Me Dominic Neuman

1 comprends de la question de maître Neuman c'est de
2 donner les motifs pour lesquels les données
3 devraient être confidentielles.
4 Me PHILIP THIBODEAU :
5 Je suis... je suis à l'aise avec la question,
6 c'est-à-dire à savoir pourquoi est-ce que les
7 données... Dans le fond, c'est pourquoi les données
8 doivent demeurer confidentielles et c'est quoi
9 l'impact si jamais on enlevait la confidentialité.
10 Oui, je comprends.
11 Me DOMINIQUE NEUMAN :
12 Juste la durée et le volume, le prix, je comprends
13 que c'est confidentiel mais...
14 Me PHILIP THIBODEAU :
15 Par rapport à la durée et?
16 Me DOMINIQUE NEUMAN :
17 La durée et le volume. La date exacte, en fait,
18 c'est la date de début et la date de fin que
19 monsieur a répondu tout à l'heure.
20 R. Il y a certains producteurs qui nous demandent dans
21 les contrats de respecter la confidentialité pour
22 des motifs qui leur sont propres, donc, lorsque les
23 producteurs ou dans le cas échéant un courtier nous
24 fait la demande de maintenir cette entente-là
25 confidentielle et les termes de cette entente-là

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 27 - Me Dominic Neuman

1 qui inclut le prix mais également les volumes et le
2 terme de ce contrat-là confidentiels, généralement,
3 donc, nous, ce qu'on fait c'est qu'on s'engage à
4 respecter ce niveau de confidentialité-là et de
5 déposer sous pli confidentiel les contrats que l'on
6 signe.
7 Me PHILIP THIBODEAU :
8 J'ai bien compris puis je ne veux pas... je ne veux
9 pas me mettre à témoigner, je comprends qu'on peut
10 le laisser répondre, donc, sauf d'ailleurs aussi
11 que compte tenu qu'il y a seulement deux joueurs
12 présentement, c'est-à-dire Saint-Hyacinthe et il y
13 a le... on a le contrat avec Hamilton, c'est-à-dire
14 si on... si on vient donner les volumes et on vient
15 donner les... mais on ne donne pas le prix, avec
16 une règle de trois, si on connaît le prix de
17 Saint-Hyacinthe, on va être...
18 LA PRÉSIDENTE :
19 Oui, je comprends ça mais ça, là, vous êtes en
20 train de témoigner.
21 Me PHILIP THIBODEAU :
22 Et sur ça, je me rassois.
23 LA PRÉSIDENTE :
24 Merci.
25

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 28 - Me Dominic Neuman

1 Me DOMINIQUE NEUMAN :
2 Q. [redacted]
3 [redacted]
4 [redacted]
5 [redacted]
6 (9 h 34)
7 R. [redacted]
8 Q. [33] [redacted]
9 R. [redacted]
10 Q. [34] En passant, le contrat, je ne l'ai pas vu,
11 j'ai tenté de voir au dossier s'il était déposé de
12 façon confidentielle, je ne l'ai pas remarqué. Mais
13 peut-être que quelque chose m'a échappé. Est-ce
14 qu'il est au dossier? Est-ce que le témoin le sait
15 ou enfin qu'est-ce que... si le contrat a été
16 déposé confidentiellement au dossier? Parce qu'on
17 demande de l'approuver.
18 R. Je n'ai pas cette information-là à savoir si le
19 contrat a été déposé. J'imagine qu'il l'a été de
20 façon caviardée. La version complète, je ne saurais
21 pas vous dire.
22 Q. [35] Oui. Bien, enfin, moi, je n'ai ni version
23 caviardée ni version pas caviardée. Je n'ai pas vu
24 de numéro de cote qui semblait correspondre à ça.
25 Mais j'ai peut-être mal regardé. Peut-être que

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 29 - Me Dominic Neuman

1 c'est une annexe à quelque chose, je ne sais pas.
2 LA PRÉSIDENTE :
3 En fait, de mémoire, il n'est pas au dossier.
4 Me DOMINIQUE NEUMAN :
5 O.K.
6 LA PRÉSIDENTE :
7 Il devait être déposé mais il n'a jamais été
8 déposé.
9 Me DOMINIQUE NEUMAN :
10 O.K.
11 Q. [36] Est-ce que le contrat peut être déposé de
12 façon confidentielle?
13 R. Je vais me référer à l'expert, à maître Thibodeau
14 pour cette question-là.
15 LA PRÉSIDENTE :
16 Oui, Maître Thibodeau.
17 Me PHILIP THIBODEAU :
18 On fait des vérifications à l'instant pour savoir
19 s'il a été déposé ou non. Je peux peut-être vous
20 revenir tout à l'heure avec ça pour confirmer.
21 LA PRÉSIDENTE :
22 Absolument. Merci.
23 Me PHILIP THIBODEAU :
24 Excellent!
25

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 30 - Me Dominic Neuman

Me DOMINIQUE NEUMAN :

Q. [37] Je vous demanderais, parce que je n'ai pas très bien compris, quelles sont vos responsabilités exactes au sein de l'entreprise? Ça ne se limite pas à Tidal seulement. Quelles sont vos responsabilités exactes?

R. D'augmenter l'approvisionnement en gaz naturel renouvelable pour les clients qui en font la demande.

Q. [38] O.K. Et c'est vous qui serez responsable également de contracter avec les fournisseurs québécois s'il y en a qui s'ajoutent?

R. Tout à fait. On pourrait donc simplifier mes responsabilités à un rôle d'approvisionnement en gaz naturel renouvelable.

Q. [39] On a fait certains calculs dans notre preuve, dans la preuve que SE-AQLPA a déposée, notamment, je ne sais pas si vous avez eu l'occasion de le regarder, on a déposé un tableau à la page 17 de notre argumentation sur la juridiction, mais qui fait l'objet de la présente audience, où on a... bien, sans avoir les données de Tidal et d'EBI, on a calculé à quoi correspond le un pour cent (1 %), le deux pour cent (2 %) et le cinq pour cent (5 %). Et on constate que, même avec des hypothèses

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 31 - Me Dominic Neuman

1 très optimistes quant à l'approvisionnement en GNR
2 auprès des municipalités qui sont déjà... enfin qui
3 survivent, parce qu'il y a certaines municipalités
4 qui avaient des projets d'usine de
5 biométhanisation, projets qui semblent soit
6 abandonnés, soit compromis, donc en faisant les
7 calculs, même de façon optimiste, on s'aperçoit
8 qu'on n'arrive pas à remplir le un pour cent (1 %),
9 le deux pour cent (2 %), le cinq pour cent (5 %).
10 Est-ce que vous faites des démarches ou est-ce que
11 vous envisagez rechercher d'autres
12 approvisionnements hors Québec notamment afin de
13 permettre à Énergir de remplir ses cibles de un
14 pour cent (1 %), deux pour cent (2 %), cinq pour
15 cent (5 %)?

R. Dans le règlement qui a été déposé et adopté par le gouvernement du Québec, il n'y a aucune mention qui restreint Énergir à s'approvisionner à l'extérieur du Québec pour le gaz naturel renouvelable.

Q. [40] Tout à fait d'accord, oui.

R. Donc, nous, notre...

Q. [41] Est-ce que vous faites des démarches pour trouver d'autres fournisseurs hors Québec?

R. Donc, on est ouvert, mais pour l'instant on est vraiment, je dirais, plus actif sur le marché

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 32 - Me Jean-Philippe Fortin

québécois pour s'approvisionner en gaz naturel renouvelable.

LA PRÉSIDENTE :

Maitre Neuman, je veux juste vous rappeler, on reste sur Tidal. Vous aurez la chance plus tard dans le cours du dossier de poser l'ensemble de ces questions-là.

Me DOMINIQUE NEUMAN :

D'accord. Alors, ça... Je l'avais gardée un petit peu pour la fin. Alors, ça termine mes questions. Je vous remercie beaucoup, Monsieur.

LA PRÉSIDENTE :

Merci, Maitre Neuman. Maitre Fortin.

(9 h 39)

Me JEAN-PHILIPPE FORTIN :

J'aurai quelques questions, mais je peux laisser mon confrère...

LA PRÉSIDENTE :

Il va passer après vous, il n'y a pas de problème.

Me JEAN-PHILIPPE FORTIN :

D'accord. Parfait. Merci.

CONTRE-INTERROGÉ PAR Me JEAN-PHILIPPE FORTIN

Q. [42] Bonjour, Monsieur. Je veux juste bien comprendre la nature du marché, essentiellement. Vous avez dit que le gaz naturel renouvelable

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 33 - Me Jean-Philippe Fortin

1 proviendrait d'une usine qui est située à Hamilton.
2 C'est exact.

R. Oui.

Q. [43] O.K. Et l'usine produit le gaz naturel à partir de boues provenant des eaux usées. C'est ça?

R. Oui.

Q. [44] D'accord. À votre connaissance, depuis quand est-ce que cette usine existe? Est-ce que vous le savez?

R. Euh... Je n'ai pas la date exacte de mise en service. Ceci étant dit, c'est une usine existante, donc qui était en opération avant donc la signature du contrat avec Énergir.

Q. [45] Est-ce que je peux vous demander d'estimer approximativement? Soyez à l'aise de ne pas répondre si vous n'êtes pas en mesure de le faire. Est-ce que c'est moins de dix (10) ans ou plus de dix (10) ans?

R. Je n'ai pas la réponse à cette question-là, malheureusement.

Q. [46] D'accord. Est-ce que vous savez qui est propriétaire de l'usine?

R. La Ville d'Hamilton.

Q. [47] C'est la Ville d'Hamilton. Est-ce que vous savez si l'usine a fait l'objet de subventions

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Contre-interrogatoire
HUIS CLOS - 34 - Me Jean-Philippe Fortin

1 quelconques ou d'aide publique sous quelques formes
2 que ce soit, soit du gouvernement provincial,
3 fédéral ou autre?
4 R. Je n'ai pas la réponse à cette question-là.
5 Q. [48] O.K. À votre connaissance, est-ce que vous
6 êtes en mesure de nous tracer un peu un portrait au
7 niveau du nombre d'usines ou d'installations
8 semblables qui seraient en mesure de produire du
9 gaz naturel renouvelable à Énergir?
10 R. Je serais en mesure de le faire avec plaisir, mais
11 probablement dans le cadre d'une présentation un
12 peu plus préparée que...
13 Q. [49] Je comprends. Mais on doit comprendre qu'il y
14 a plus qu'une usine qui est en mesure de produire
15 du gaz naturel renouvelable accessible aux réseaux
16 d'Énergir en Amérique du Nord?
17 R. Tout à fait.
18 Q. [50] D'accord. Je comprends. Je n'ai pas d'autres
19 questions. Merci.
20 Me JEAN-PHILIPPE FORTIN :
21 Merci, Madame la Présidente.
22 LA PRÉSIDENTE :
23 Merci, Maître Fortin. Maître Bellemare?
24 Me ALEXANDRE BELLEMARE :
25 Oui. Alexandre Bellemare pour la Régie.

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 35 - Me Alexandre Bellemare

1 INTERROGÉ PAR Me ALEXANDRE BELLEMARE:
2 Q. [51] Bonjour, Monsieur Johnson. Monsieur Johnson,
3 pourriez-vous nous expliquer les circonstances qui
4 entourent la signature d'une entente avec Tidal
5 Energy, de façon générale?
6 R. On avait de la demande de plusieurs clients donc
7 qui ont signifié à Énergir leur désir de
8 s'approvisionner en gaz naturel renouvelable. Donc,
9 on a, je dirais, voulu répondre à cette demande-là
10 des nombreux clients qui faisaient appel à nous en
11 disant : « On veut avoir du gaz naturel
12 renouvelable. » Donc, lorsqu'on est entré en
13 discussion avec Tidal, on a vu l'opportunité de
14 répondre à cette demande-là pour nos clients.
15 Q. [52] D'accord. La Régie s'intéresse aux principales
16 caractéristiques de ce contrat. Il y a mon
17 collègue, maître Gertler, qui a fait du millage sur
18 le prix et la durée de l'entente. Est-ce que cette
19 entente-là est assujettie à un volume minimum? Et
20 est-ce qu'il y a, selon vous, d'autres
21 caractéristiques principales à ce contrat qui
22 seraient importantes de souligner?
23 R. [REDACTED]
24 [REDACTED]
25 [REDACTED]

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 36 - Me Alexandre Bellemare

1 [REDACTED]
2 [REDACTED]
3 [REDACTED]
4 [REDACTED]
5 [REDACTED]
6 [REDACTED]
7 [REDACTED]
8 [REDACTED]
9 Q. [REDACTED]
10 [REDACTED]
11 R. [REDACTED]
12 [REDACTED]
13 Q. [REDACTED]
14 [REDACTED]
15 [REDACTED]
16 R. [REDACTED]
17 [REDACTED]
18 [REDACTED]
19 [REDACTED]
20 Q. [55] D'accord. Selon vous, en vertu de qu'elles
21 dispositions réglementaires ou législatives est-ce
22 qu'Énergir a conclu cette entente-là avec Tidal
23 Energy?
24 R. Ça dépasse un peu le champ de mes compétences. Je
25 rappelle à maître Thibodeau pour m'appuyer sur

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 37 - Me Alexandre Bellemare

1 cette question.
2 Me PHILIP THIBODEAU :
3 C'est un peu... C'était mon point. C'est que je ne
4 pense pas que le témoin doit nécessairement devoir
5 témoigner sur les articles de la Loi sur lesquels
6 on s'appuie pour le contrat avec Tidal.
7 LA PRÉSIDENTE :
8 Bien. C'est parce que je ne veux pas nécessairement
9 qu'il me fasse une dissertation juridique là, ce
10 n'est pas le point, mais normalement, avant de
11 conduire une voiture, on s'assure d'avoir le
12 permis. C'est lui qui signe les contrats, il devait
13 savoir s'il a les permis ou les autorisations
14 nécessaires pour le faire. On lui demande s'il a
15 fait ces vérifications-là.
16 (9 h 44)
17 Me PHILIP THIBODEAU :
18 Je pourrai essayer d'y répondre, mais je vais
19 revenir, moi... Je ne veux pas parler tout de suite
20 parce que je ne veux pas, je vous ai bien entendu
21 et je ne veux pas témoigner. C'est notamment un
22 aspect qu'on va couvrir dans la réplique la base
23 légale applicable pour ça.
24 LA PRÉSIDENTE :
25 Q. [56] Oui, mais on aimerait avoir la réponse du

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 38 - Me Alexandre Bellemare

1 témoin, à savoir, si lui il a fait la vérification,
2 à savoir, s'il avait les autorisations nécessaires.
3 R. Tout à fait. Donc, le cadre de la signature de ce
4 contrat-là, évidemment, c'est un travail d'équipe
5 qui a été réalisé au sein d'Énergir. Donc,
6 évidemment, ma ligne de direction qui a été
7 impliquée dans l'élaboration, la négociation des
8 termes du contrat [REDACTED]

9 [REDACTED]
10 [REDACTED]
11 Après, malheureusement, je ne peux pas me prononcer
12 sur l'expert juridique. Je pense qu'on pourrait
13 vous revenir avec un complément probablement plus
14 détaillé à ce niveau-là.

15 Q. [REDACTED]
16 [REDACTED]
17 [REDACTED]

18 R. Me ALEXANDRE BELLEMARE :
19 Q. [58] Merci. Selon vous, est-ce qu'il y a, à ce
20 jour, d'autres ententes d'approvisionnement en GNR
21 que Tidal et si oui, est-ce que c'est des contrats
22 qui sont engagés ou également exécutés?
23 R. Donc, oui, il y a d'autres contrats
24 d'approvisionnement en gaz naturel renouvelable.
25

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 39 - Me Alexandre Bellemare

1 Donc, il y a celui avec la Ville de Saint-
2 Hyacinthe, celui avec la Société d'économie mixte
3 de Rivière-du-Loup, donc, la SÉMER, il y a
4 également eu des contrats qui ont été négociés avec
5 EBI et plus récemment avec la Régie de la gestion
6 des matières résiduelles de la Mauricie.

7 Q. [59] [REDACTED]
8 [REDACTED]
9 [REDACTED]
10 [REDACTED]

11 R. [REDACTED]
12 Q. [60] Pour quels volumes ces contrats-là ont été
13 contractés?
14 R. Écoutez, je pensais que l'interrogatoire porterait
15 sur Tidal. Je n'ai pas les détails de l'ensemble de
16 ces contrats-là sous la main. Donc, pour ne pas
17 vous dire de bêtises, j'apprécierais... En fait, je
18 ne répondrai pas à la question.

19 Q. [61] Pourriez-vous à ce moment-là les déposer en
20 engagement?
21 R. J'imagine que oui.
22 Me PHILIP THIBODEAU :
23 C'est peut-être plus un commentaire, mais la seule
24 question que je me pose c'est est-ce que c'est le
25 cadre ici pour déposer dans le cadre du stade où on

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 40 - Me Alexandre Bellemare

1 se trouve dans le dossier, alors qu'on n'est pas
2 sur le fond?
3 LA PRÉSIDENTE :
4 On n'est pas sur le fond, Maître Thibodeau, mais le
5 problème qu'on voit ici, notamment avec Tidal,
6 c'est que nous on n'a pas retrouvé, puis on ne voit
7 pas encore où vous avez respecté l'article 72 de la
8 loi qui demande de faire approuver les
9 caractéristiques principales d'un contrat
10 d'approvisionnement. Vous l'avez demandé dans 4008
11 et je ne me souviens pas de l'avoir signé et on se
12 demande en vertu de quelle disposition législative
13 et réglementaire vous avez bien pu conclure ces
14 contrats-là.

15 Me PHILIP THIBODEAU :
16 Je comprends bien.
17 Me ALEXANDRE BELLEMARE :
18 Q. [62] Donc, je vais répéter l'engagement. Dans le
19 fond, pour confirmer l'engagement on demande les
20 contrats avec volumes contractés et coûts pour les
21 trois entités supplémentaires auxquelles Énergir a
22 contracté le GNR.

23 E-1 (Énergir) : Contrats avec volumes contractés
24 et coûts pour les trois entités
25

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 41 - Me Alexandre Bellemare

1 supplémentaires auxquelles
2 Énergir a contracté le GNR.
3 (Demandé par la Régie)

4 Donc, la Régie s'intéresse au mécanisme qui a
5 permis le choix de Tidal Energy en particulier.
6 Donc, on voit qu'il y a eu un appel dirigé chez
7 trois fournisseurs. Pourriez-vous élaborer là-
8 dessus. Pourquoi ce choix-là? Pourquoi trois
9 fournisseurs?
10 (9 h 49)

11 R. Je pense que le désir d'Énergir c'était d'obtenir
12 de l'information pour « benchmarker » un peu le
13 prix qu'on avait avec Tidal versus qu'est-ce qui
14 était disponible sur le marché. Il faut se rappeler
15 que le gaz naturel renouvelable, la production et
16 le marché, n'est pas un marché qui est comparable
17 avec le gaz naturel conventionnel, donc, il n'y a
18 pas des indices qui sont négociés puis un prix qui
19 est... Donc, c'est pour ça qu'on a fait appel à des
20 courtiers qui étaient en mesure de nous fournir des
21 prix mais même au niveau des courtiers, il n'y en a
22 pas des centaines, donc, on a fait appel à ceux
23 qu'on... à ceux qui avaient une offre de gaz
24 naturel renouvelable.
25

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 42 - Me Alexandre Bellemare

1 Q. [63] D'accord. Selon vos connaissances, est-ce que
2 les deux autres sociétés, soit Cargill et BP Canada
3 possèdent des sites de production au Québec?
4 R. Selon ma connaissance, ces deux entités-là ne
5 possèdent pas de sites de production au Québec.
6 Q. [64] Et juste une précision pour ma compréhension
7 parce que vous avez mentionné que Tidal est un
8 courtier, est-ce que... est-ce que Cargill et BP
9 Canada sont des courtiers ou des propriétaires
10 d'installation de production?
11 R. Les deux, Cargill et BP, sont des courtiers
12 également.
13 Q. [65] Et lors de cet appel de proposition à
14 soumissionner, quelle est la raison pour laquelle
15 il n'y a pas eu de producteurs québécois qui ont
16 été appelés à soumissionner?
17 R. Donc, on a eu des discussions également avec EBI,
18 donc, mais le prix était significativement plus
19 élevé, c'est pas... donc, ils n'ont pas répondu de
20 façon formelle dans le cadre d'un appel d'offres
21 formel parce qu'on leur a... c'était plus des
22 discussions qu'on a eues avec eux puis après c'est
23 une question de disponibilité. Donc, pour
24 l'instant, au Québec, il y a peu d'usines de
25 production de gaz naturel renouvelable qui sont en

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 43 - Me Alexandre Bellemare

1 opération qui auraient été en mesure de nous livrer
2 du gaz naturel renouvelable à brève échéance.
3 LA PRÉSIDENTE :
4 Q. [66] Je m'excuse, Maître Bellemare. Juste pour bien
5 comprendre, parce que dans le document que vous
6 nous avez donné, il y avait les trois, BP, Cargill,
7 et ça c'était pas un appel d'offres officiel?
8 R. C'était pas un appel d'offres officiel.
9 Q. [67] Les discussions ont eu lieu avec EBI, vous ne
10 les avez pas mis dans ces... dans cette... dans
11 cette liste-là parce que...
12 R. Parce que c'étaient des discussions qu'on a eues au
13 téléphone principalement, donc, on avait pas de...
14 EBI ne nous a pas fourni une réponse formelle
15 écrite qu'on aurait pu déposer donc dans... donc
16 dans le cadre de la preuve.
17 Q. [68] Est-ce qu'il y en a d'autres comme ça qui sont
18 justes verbales puis que vous n'avez pas pu mettre
19 parce que vous n'aviez pas de documentation?
20 R. Non.
21 Q. [69] Merci. Je m'excuse, Maître Bellemare, je vous
22 retourne les questions.
23 Me ALEXANDRE BELLEMARE :
24 Q. [70] Selon vous, en demandant des propositions à
25 trois entités ou à trois fournisseurs, est-ce que

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 44 - Me Alexandre Bellemare

1 c'est assez pour s'assurer dans le fond que le prix
2 obtenu est à l'avantage de la clientèle?
3 R. Oui.
4 Q. [71] Selon vos connaissances, est-ce que Tidal a un
5 intérêt direct ou indirect dans le Distributeur?
6 R. A ma connaissance, Tidal est une filiale de
7 Enbridge et Enbridge est notre actionnaire, donc,
8 c'est une société, je pense, qu'on appelle
9 apparentée. Donc...
10 Q. [72] D'accord. Selon vous, Est-ce que ça serait le
11 cas de Cargill et BP Canada?
12 R. A ma connaissance, c'est pas le cas.
13 Q. [73] Je vais maintenant vous référer au document
14 Gaz Métro-1, document 1, en fait, la Régie comprend
15 qu'en vertu du contrat avec Tidal, Énergir procède
16 à plusieurs transactions d'achats de gaz naturel de
17 moins d'un an, chacune appuyée par ce que vous
18 appelez une « transaction confirmation », laquelle
19 est encadrée par le contrat maître. Est-ce exact
20 selon vous?
21 R. Dans le cas de Tidal, oui.
22 Q. [74] Est-ce que ça serait possible de déposer au
23 dossier en engagement les « transactions
24 confirmation », le contrat maître et la liste des
25 transactions?

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 45 - Me Alexandre Bellemare

1 R. Oui.
2 LA PRÉSIDENTE :
3 Est-ce qu'on peut prendre l'engagement formel à ce
4 moment-là, s'il vous plaît. Je pense que ça va être
5 l'engagement numéro 2.
6 Me PHILIP THIBODEAU :
7 Numéro 2, oui. Alors on prend l'engagement.
8 LA PRÉSIDENTE :
9 Alors, si je le nomme, Maître Thibodeau, ça serait
10 de déposer le contrat maître, les transactions...
11 Me ALEXANDRE BELLEMARE :
12 « Transactions confirmation » et la liste des
13 transactions. Merci, Maître Duquette.
14 E-2 (Énergir) : Déposer les confirmations de
15 transaction avec le contrat
16 maître ainsi que la liste des
17 transactions (demandé par la
18 Régie)
19
20 LA PRÉSIDENTE :
21 Q. [75] Est-ce que vous pourriez nous préciser le
22 délai à l'intérieur qu'il vous serait possible de
23 déposer ces documents-là?
24 (9 h 54)
25

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 46 - Me Alexandre Bellemare

1 Me PHILIP THIBODEAU :
2 Ça peut être déposé de façon relativement
3 rapidement au courant de la semaine.
4 LA PRÉSIDENTE :
5 Dans les prochains jours.
6 Me PHILIP THIBODEAU :
7 Dans les prochains jours. D'ici la fin de la
8 semaine, certainement.
9 LA PRÉSIDENTE :
10 Merci.
11 ME ALEXANDRE BELLEMARE :
12 Merci. Naturellement, tel que mentionné, à la
13 référence, le « Transaction Confirmation » contient
14 les éléments essentiels de la transaction, soit le
15 prix, la quantité et la durée.
16 Q. [76] Maintenant, selon vous, Monsieur Johnson,
17 combien de clients ont acheté du GNR à ce jour et
18 qui sont-ils?
19 M. MATHIEU JOHNSON :
20 R. Je vais y aller de façon approximative parce que
21 c'est peut-être plus une question que les équipes
22 de ventes pourraient répondre. À ce jour, donc les
23 clients que je connais qui me viennent en tête à
24 l'heure actuelle, c'est Défense Canada, Défense
25 nationale Canada, l'Oréal Canada, la Régie des

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 47 - Me Alexandre Bellemare

1 installations olympiques, l'Université Laval.
2 Laissez-moi réfléchir encore une fois, un petit
3 peu. C'est ceux qui me viennent en tête pour
4 l'instant là. Il y en a peut-être quelques-uns de
5 supplémentaires.
6 Q. [77] Merci.
7 LA PRÉSIDENTE :
8 Q. [78] Moi, je vais vous demander de prendre
9 l'engagement de nous fournir la liste complète des
10 clients, s'il vous plaît. Ce serait l'engagement
11 numéro 3. J'imagine que vous seriez capable de nous
12 fournir ça d'ici la fin de la semaine également?
13 R. On me fait un signe de tête que oui.
14 Q. [79] Merci.
15 Me ALEXANDRE BELLEMARE :
16 Q. [80] Donc, ma prochaine question, c'était de
17 savoir, dans le fond, pour quel volume ces clients-
18 là ont acheté. Alors là, j'imagine que c'est... ça
19 pourrait être en complément de cet engagement
20 numéro...
21 Me PHILIP THIBODEAU :
22 Tout à fait, on pourra fournir donc le nom des
23 clients et le volume, sans problème.
24
25 Me ALEXANDRE BELLEMARE :

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 48 - Me Alexandre Bellemare

1 Merci.
2 M. MATHIEU JOHNSON :
3 R. Dans le même engagement 3, on va le fournir.
4
5 E-3 (Énergir) : Fournir une liste complète de
6 tous les clients qui ont acheté
7 et/ou qui sont intéressés à
8 acheter du gaz naturel
9 renouvelable et spécifier les
10 volumes (demandé par la Formation
11 et la Régie)
12
13 Me ALEXANDRE BELLEMARE :
14 Q. [81] Selon vous, Monsieur Johnson, est-ce qu'il y a
15 d'autres clients intéressés qui ont soit manifesté
16 un intérêt ou un engagement ferme d'achat de GNR,
17 mais sans en avoir acheté à ce jour?
18 R. Oui.
19 Q. [82] Est-ce que ce serait possible d'avoir
20 également un engagement pour les clients, les
21 volumes approximatifs?
22 R. Oui.
23 Me PHILIP THIBODEAU :
24 On l'inclura dans la demande d'engagement numéro 3.
25 Me ALEXANDRE BELLEMARE :

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 49 - Me Alexandre Bellemare

1 Merci.
2 Q. [83] À quel tarif est-ce que le GNR a été facturé
3 aux clients volontaires?
4 M. MATHIEU JOHNSON :
5 R. Donc, le tarif auquel les clients en achat
6 volontaire ont été facturés et le tarif qui a été
7 calculé selon le mécanisme qui a été déposé dans le
8 cadre de la preuve 4008-2017, si je ne me trompe
9 pas, qui est au coût d'approvisionnement moyen,
10 donc des approvisionnements en GNR.
11 Q. [84] D'accord. Selon vous, est-ce un tarif approuvé
12 par la Régie?
13 R. Non.
14 Q. [85] Est-ce que ce serait possible d'avoir en
15 engagement des factures qui reflètent ce tarif-
16 là...
17 R. Oui.
18 Q. [86] ... qui auraient été adressées aux clients?
19 R. Oui.
20 Q. [87] C'est l'engagement numéro...
21 Me PHILIP THIBODEAU :
22 L'engagement numéro 4.
23 Me ALEXANDRE BELLEMARE :
24 ... 4.
25 Me PHILIP THIBODEAU :

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 50 - Me Alexandre Bellemare
Oui.

E-4 (Énergir) : Fournir des copie de factures,
reflétant le tarif chargé, qui
auraient été adressées aux
clients (demandé par la Régie)

Me ALEXANDRE BELLEMARE :

Q. [88] Maintenant, la Régie serait intéressée à
savoir pourquoi Énergir n'a pas proposé aux clients
volontaires d'effectuer leur achat de GNR
directement auprès de Tidal ou de... en achat
direct ou de solliciter eux-mêmes un courtier?

M. MATHIEU JOHNSON :

R. Énergir a incité et a proposé à ses clients de
s'approvisionner en achat direct auprès de
producteurs de gaz naturel renouvelable.

Q. [89] D'accord.

LA PRÉSIDENTE :

Q. [90] Vous les avez conseillés d'acheter en achat
direct?

R. Nous les avons informés que c'était toujours une
possibilité, mais Énergir ne peut pas... Donc, on
ne les a pas incités, on les a informés que c'était
toujours une possibilité qu'on puisse soit

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 51 - Me Alexandre Bellemare

s'approvisionner en gaz de réseau ou soit
s'approvisionner en achat direct et qu'il y avait
des producteurs en achat direct qui pourraient
potentiellement subvenir à leurs besoins.

Q. [91] Mais là, vous leur avez offert une troisième
voie, donc il y a le gaz de réseau, il y a les
achats directs et quand le client voulait ni un ni
l'autre, vous leur avez offert la troisième voie
qui est le tarif GNR, c'est ce que je comprends?

R. Oui.

Q. [92] Parce que?

R. Parce que les clients n'étaient pas en mesure de
s'approvisionner, donc... On peut prendre un
exemple d'un client qui désire consommer du gaz
naturel renouvelable qui est incapable d'en trouver
sur le marché parce qu'il n'est pas capable de
s'approvisionner. Et nous, on avait donc, par
exemple, un contrat avec Tidal où on avait des
approvisionnements, donc on a été en mesure de
répondre à cette demande.

Q. [93] Est-ce qu'il vous aurait été possible de céder
une partie de contrat de Tidal à un client qui
aurait souhaité en avoir?

R. Non. C'est une demande de Tidal d'avoir un
interlocuteur unique.

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 52 - Me Alexandre Bellemare

Q. [94] Alors, j'essaie de comprendre. Tidal aurait
préféré ne pas vendre, à vendre à un client ou à
séparer sa production ou sa vente de production de
GNR?

R. Je ne peux pas me prononcer pour les...
(10 h 01)

Q. [95] Non, non. Mais j'essaie de comprendre ce qui
se passe ici. Vous avez un contrat pour [REDACTED]

[REDACTED], vous avez un
client qui souhaite en prendre je ne sais pas
combien de mètres cubes, vous savez que c'est gaz
de réseau ou achat direct puis ça ne vous est pas
venu à l'idée de dire : « Bien, je vais vous céder
une partie de mon contrat que j'ai avec Tidal. J'en
ai un producteur, je sais qu'il a une capacité, je
vais vous céder ma capacité de GNR à votre client à
qui, je peux comprendre, vous souhaitez rendre
service. »? Est-ce que c'était quelque chose que
vous avez même considéré?

R. Je pense que ça serait beaucoup plus facile si tous
les clients en GNR s'approvisionnaient en achat
direct.

Q. [96] Alors, pourquoi ne pas juste dire : « Allez en
achat direct si vous voulez du GNR. »?

R. Parce que c'était... Bien, on a voulu répondre à la

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 53 - Me Alexandre Bellemare

demande de notre clientèle.

Q. [97] Oui, je comprends ça, mais moi aussi, il y a
bien des choses que j'aimerais faire mais que je ne
peux pas. Alors, pourquoi ne pas dire : « Je ne
peux pas vous vendre de GNR à un tarif qui n'existe
pas. Allez en achat direct. »? Est-ce que c'était
une réponse que vous avez considéré?

R. Oui.

Q. [98] Pourquoi vous ne l'avez pas dit?

R. Parce que nos clients étaient... Bien, on a eu
cette discussion-là avec nos clients de dire :
« Vous pouvez le faire en achat direct. » Après, la
réalité c'est que les clients n'étaient pas
capables de s'approvisionner en achat direct.

Q. [99] Mais pourquoi ils n'étaient pas capables de
s'approvisionner en achat direct? C'est la question
que je vous pose. Il y a une capacité que vous
aviez entre les mains...

R. Oui.

Q. [100] ... que vous auriez pu céder...

R. Oui.

Q. [101] ... parce que dans le fond c'était pour ces
clients-là...

R. Oui.

Q. [102] ... vous avez agi comme un intermédiaire pour

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 54 - Me Alexandre Bellemare

- 1 vos clients.
2 R. Tout à fait.
3 Q. [103] C'est une activité non réglementée.
4 R. Je peux peut-être vous... vous parler un peu, par
5 exemple, du cas de Saint-Hyacinthe où c'est une
6 municipalité et, par exemple, la Municipalité de
7 Saint-Hyacinthe n'était pas intéressée à transiger
8 directement avec des clients. C'est pas dans le
9 cadre de métier d'une municipalité de faire de
10 l'achat, de la vente de molécules et de... donc, de
11 vendre directement avec des clients. Donc, par
12 exemple, dans le cas de la Ville de Saint-Hyacinthe
13 c'était un désir de la ville d'avoir un
14 interlocuteur unique avec un contrat qui lui
15 permettait de ne pas donc transiger directement
16 avec des clients.
17 Q. [104] Alors, pour répondre au désir de la ville,
18 vous avez fait quelque chose qui n'était pas
19 permis? C'est ce qu'on doit comprendre?
20 R. Je ne voudrais pas me prononcer sur qu'est-ce qui
21 était permis de faire ou pas.
22 Q. [105] Non, mais j'essaie de voir là parce que [REDACTED]
23 [REDACTED] Est-ce que vous
24 avez cherché à comprendre ce qui était permis, pas
25 permis?

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 55 - Me Alexandre Bellemare

- 1 R. Bien, dans le cadre des démarches avec la Régie de
2 l'énergie, je m'en tiendrais plus aux experts qui
3 ont piloté le dossier.
4 Q. [106] Non, mais c'est vous qui pilotez le dossier,
5 vous devez savoir ce que vous avez le droit de
6 faire ou pas faire.
7 R. Donc, mon rôle au sein d'Énergir c'est de trouver
8 des approvisionnements en gaz naturel renouvelable
9 pour nos clients, je suis fortement appuyé par le
10 [REDACTED] le département de la
11 réglementation.
12 Q. [REDACTED]
13 [REDACTED]
14 [REDACTED]
15 R. [REDACTED]
16 Q. [108] Vous avez quand même vendu à un tarif GNR?
17 R. Oui.
18 Q. [109] Parce que ça vous semblait plus facile? C'est
19 vous qui avez pris ces décisions-là, moi, c'est ce
20 que je comprends là.
21 R. Je pense que c'est une décision qui a été prise
22 corporativement et...
23 Q. [110] Et que vous avez exécutée.
24 R. Que j'ai exécutée, tout à fait.
25 Q. [111] Donc, vous aviez l'appui de votre haute

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 56 - Me Alexandre Bellemare

- 1 direction en vendant un tarif GNR, un tarif qui
2 n'existe pas?
3 R. Pour la portion vente à des clients, j'apprécierais
4 de ne pas répondre à la question parce que ça par
5 exemple c'est pas moi qui ai pris donc la décision
6 et qui ai exécuté la décision. Mon rôle au sein
7 d'Énergir c'est vraiment sur le volet
8 approvisionnement.
9 Q. [112] C'est parce qu'un contrat, si vous ne le
10 revendez pas à quelqu'un, hein, c'est une chaîne,
11 vous avez acheté un contrat avec... Je m'excuse,
12 Maître Bellemare, de « highjacker » votre
13 contre-interrogatoire mais c'est important pour
14 nous de bien saisir là. Vous n'avez pas acheté...
15 Si vous n'aviez pas de clients, vous n'auriez pas
16 acheté, est-ce que ma proposition ou ma suggestion
17 semble raisonnable?
18 R. Tout à fait. Donc, c'est vraiment parce qu'on avait
19 une demande très forte de notre clientèle pour
20 s'approvisionner en gaz naturel renouvelable qu'on
21 a fait des achats en gaz naturel renouvelable.
22 Q. [113] Et là, vous avez vendu ce gaz naturel
23 renouvelable-là à un tarif qui n'existe pas de
24 façon... en pleine connaissance de cause, c'est ce
25 que vous me dites?

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 57 - Me Alexandre Bellemare

- 1 (10 h 05)
2 R. Oui, de la compréhension que j'ai donc du dossier
3 avec la Régie, que je suis, mais dont je ne suis
4 pas impliqué, je dirais dans le contenu et dans le
5 « day to day » parce que ce n'est pas mon expertise
6 et ce n'est pas non plus, je dirais, ma
7 responsabilité au sein d'Énergir. Je pense qu'il y
8 a quand même beaucoup de démarches et on a toujours
9 tenu informée la Régie des actions qu'on
10 entreprenait. Moi, c'est ma compréhension.
11 Q. [114] Oui, mais « tenir informé » puis « obtenir
12 l'autorisation », c'est deux. Vous en conviendrez
13 avec moi?
14 R. Absolument. J'en conviens.
15 Q. [115] On va revenir sur une partie qui vous
16 concerne plus.
17 R. Avec plaisir.
18 Q. [116] Les paramètres des achats de gaz, de contrats
19 d'approvisionnement.
20 R. Oui.
21 Q. [117] Est-ce que vous les connaissez, les
22 paramètres?
23 R. D'approvisionnement en gaz naturel renouvelable?
24 Q. [118] Les contrats d'approvisionnement. Les
25 paramètres, les caractéristiques principales des

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 58 - Me Alexandre Bellemare
1 contrats d'approvisionnement autorisés par la Régie
2 pour des acquisitions de gaz. En vertu de l'article
3 72, est-ce que vous les connaissez?

4 R. Non.

5 Q. [119] Comment vous pouvez vous assurer, dans votre
6 travail, que vous les respectez si vous ne les
7 connaissez pas?

8 R. Le mandat que j'ai, c'est de...

9 Q. [120] Je comprends c'est quoi votre mandat. Je vous
10 demande c'est quoi, comment vous faites pour vous
11 assurer de faire un bon travail?

12 R. Mon travail, c'est de trouver les meilleures
13 sources d'approvisionnement aux plus bas coûts
14 possibles.

15 Q. [121] Ça fait que vous ne savez pas si c'est légal,
16 illégal? On vous demande de faire quelque chose,
17 vous le faites et vous ne vous posez pas de
18 question. C'est ce que je comprends.

19 R. Je m'en remets donc à l'équipe qui est experte, au
20 sein d'Énergir, sur...

21 Q. [122] Je comprends que c'est ce que vous faites à
22 tous les jours, vous vous en remettez à d'autres.

23 R. Oui.

24
25 LA PRÉSIDENTE :

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 59 - Me Alexandre Bellemare
1 Maître Thibodeau.

2 Me PHILIP THIBODEAU :

3 Je constate aussi qu'il y a beaucoup de questions
4 sur le sujet, puis les discussions c'est avec les
5 gens derrière moi là. C'est sûr que c'est un point
6 qui va revenir tout à l'heure lors de la réplique
7 là, pour couvrir ce point-là.

8 LA PRÉSIDENTE :

9 Je l'espère.

10 Me PHILIP THIBODEAU :

11 Oui. Puis je ne veux pas parler du témoin, mais
12 effectivement, lui, il a expliqué son rôle puis
13 c'est sûr que c'est un travail d'équipe chez
14 Énergir, puis c'est sûr que lui, ne va pas être la
15 personne qui va aller rédiger les opinions
16 juridiques, ne va pas être la personne qui va aller
17 chercher toute l'information. C'est un travail
18 d'équipe, effectivement. Maintenant, je comprends
19 les préoccupations de la Régie et on va vous
20 revenir tout à l'heure là-dessus.

21 LA PRÉSIDENTE :

22 Je ne suis pas sûre si vous les comprenez.

23 Me PHILIP THIBODEAU :

24 Les préoccupations de la Régie?

25 LA PRÉSIDENTE :

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 60 - Me Alexandre Bellemare
1 Oui.

2
3 Vous êtes illégal
4 parce que vous agissez... Bien, illégal... Vous ne
5 fonctionnez pas en fonction des autorisations de la
6 Régie en vertu de l'article 72. Vous vendez à un
7 tarif qui n'est pas autorisé par la Régie ou par le
8 gouvernement. Vous êtes en contravention avec
9 l'article 63 et vous faites affaires avec une
10 société apparentée, qui a un intérêt direct ou
11 indirect en vertu de l'article 81.

12 Me PHILIP THIBODEAU :

13 Hum, hum.

14 LA PRÉSIDENTE :

15 Alors, je me demande vraiment, avez-vous un souci
16 de respecter la législation en vigueur?

17 Me PHILIP THIBODEAU :

18 Bien, la réponse est « oui ». Pour le contrat de
19 Tidal, évidemment on l'a soumis pour approbation,
20 notamment en vertu de l'article 81. Pour ce qui est
21 de la question générale sur l'article...

22 LA PRÉSIDENTE :

23 Mais vous n'avez pas attendu...

24
25 Me PHILIP THIBODEAU :

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 61 - Me Alexandre Bellemare
1 Pardon?

2 LA PRÉSIDENTE :

3 Mais vous n'avez pas attendu l'autorisation.

4 Me PHILIP THIBODEAU :

5 C'est exact. Maintenant, pour ce qui est de cette
6 préoccupation-là à savoir est-ce qu'on a entendu ou
7 non par rapport à l'article 81. Je pourrai vous
8 revenir là-dessus. Puis même chose, je vais couvrir
9 aussi de manière plus large au niveau de l'article
10 72.

11 LA PRÉSIDENTE :

12 Mais, de façon générale, je comprends que votre
13 témoin, il n'est pas au courant de comment ça
14 fonctionne au niveau de la réglementation.

15 Me PHILIP THIBODEAU :

16 Je crois... Le témoin a la compréhension qu'il est
17 en mesure d'aller conclure les contrats qu'il a été
18 conclure.

19 LA PRÉSIDENTE :

20 Si c'est votre conclusion, quand il ne sait pas
21 c'est quoi les caractéristiques qu'il peut conclure
22 en vertu de quoi, ça sera à refléter dans votre
23 réplique, on pourra en rediscuter plus tard. Maître
24 Hamelin.

25 Me PAULE HAMELIN :

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 62 - Me Alexandre Bellemare

1 J'aurais peut-être des représentations à faire. Je
2 ne sais pas si le contre-interrogatoire est
3 terminé?
4 LA PRÉSIDENTE :
5 Non.
6 Me PAULE HAMELIN :
7 D'accord. Alors, je vais juste vous indiquer que...
8 Puis je fais une petite parenthèse. On est dans un
9 contexte de huis-clos, mais il y a des informations
10 qu'il va falloir qu'on puisse relayer tous ceux qui
11 sont ici à nos principaux, qui vont peut-être faire
12 l'objet d'une réplique et je pense que la réplique
13 va être plus longue que l'argumentaire. Ceci étant
14 dit, il va falloir penser à ce qu'on fait avec le
15 fait qu'on est en huis-clos présentement...
16 LA PRÉSIDENTE :
17 Hum, hum.
18 Me PAULE HAMELIN :
19 ... parce qu'il y a des choses qu'on va vouloir
20 être en mesure de relayer et il faut pratiquement
21 extraire du huis-clos certaines informations. En
22 tout cas, je fais juste lancer la problématique à
23 la Régie. Je n'ai pas encore de réponse, c'est la
24 première fois que ça m'arrive qu'il y ait une
25 portion qui est relativement... qui sort,

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 63 - Me Alexandre Bellemare

1 finalement, le caractère confidentiel, privilégié,
2 parce qu'il y a des informations qui sont
3 naturellement hautement d'intérêt public.
4 LA PRÉSIDENTE :
5 Merci. Maître Bellemare, je vais vous redonner
6 votre contre-interrogatoire. Je m'excuse de
7 l'avoir...
8 Me ALEXANDRE BELLEMARE :
9 Il ne me reste que peu de questions, Maître
10 Duquette.
11 (10 h 10)
12 Q. [123] Y a-t-il, selon vous, Monsieur Johnson, une
13 différence de volume entre la quantité de GNR
14 acheté à Tidal et celle revendue par Énergir?
15 R. Non, on est en mesure de vendre cent pour cent de
16 ce que nous avons acheté à Tidal.
17 Q. [124] D'accord. La Régie comprend de la demande à
18 la pièce B-0050 qu'il est question d'une demande
19 d'autorisation d'un compte de frais reportés.
20 Pouvez-vous nous en expliquer davantage sur ce
21 compte de frais reportés et quel montant y serait
22 imputé en date d'aujourd'hui?
23 R. Je ne peux pas me prononcer là-dessus. Je pense que
24 ça va être traité dans le cadre du dossier
25 4008-2017. Encore une fois, ça dépasse mon champ

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 64 - Me Alexandre Bellemare

1 d'expertise ici. Je suis vraiment sur... Mes
2 responsabilités et mon expertise est vraiment sur
3 le marché du gaz naturel renouvelable et les
4 approvisionnements en GNR.
5 Q. [125] D'accord. Toutefois, selon vous, est-ce qu'un
6 tel compte de frais reportés a été autorisé par la
7 Régie?
8 R. Je pense que ça va être traité dans le cadre du
9 dossier 4008-2017.
10 Q. [126] D'accord.
11 Vous me laissez cinq secondes, Maître Duquette?
12 LA PRÉSIDENTE :
13 Absolument. Je vais en profiter d'ailleurs.
14 LA PRÉSIDENTE :
15 Q. [127] Compte d'écart. Vous avez tout vendu le gaz,
16 donc tout le volume est vendu. S'il y a des sommes
17 dans le compte, c'est parce que vous n'avez pas
18 vendu au même prix, c'est ce qu'on doit comprendre?
19 R. Dans le compte de frais reportés?
20 Q. [128] Oui.
21 R. Effectivement.
22 Q. [129] On va voir ça sur les factures que vous avez
23 données, on va pouvoir constater les sommes,
24 j'imagine?
25 R. Pour l'instant, cent pour cent de ce que nous avons

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 65 - La Formation

1 acheté en gaz naturel renouvelable, on s'est assuré
2 que la demande était là. Donc, pour l'instant...
3 Q. [130] Bien, en fait, c'est parce qu'on va voir le
4 prix que vous l'avez vendu à vos clients, puis on
5 va avoir le prix sur lequel vous l'avez acheté, on
6 doit conclure que si on fait coût d'achat moins
7 coût de vente, c'est ce qui devrait être dans le
8 compte d'écart?
9 R. Exactement.
10 Q. [131] Merci.
11 Me ALEXANDRE BELLEMARE :
12 Maître Duquette, c'est complet pour moi. Merci.
13 INTERROGÉ PAR LA FORMATION
14 LA PRÉSIDENTE :
15 Je vous remercie. Quelques questions. Pas beaucoup.
16 Q. [132] Je veux juste revenir sur votre rôle. Alors,
17 votre rôle principal à vous, c'est d'agir comme
18 intermédiaire entre les clients qui veulent du GNR
19 et les entreprises qui veulent vendre du GNR?
20 R. Pas tout à fait. Je préciserais. Donc, mon rôle,
21 c'est donc d'approvisionner, de trouver des sources
22 d'approvisionnement en gaz naturel renouvelable
23 pour Énergir. Donc, je n'ai pas... je ne couvre pas
24 du tout le volet client donc d'Énergir.
25 Q. [133] O.K. Ça fait que, là, on vous informe qu'il y

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 66 - La Formation

1 a des clients qui veulent du GNR pour tant de
2 volume, votre tâche à vous c'est de trouver sur les
3 marchés ces volumes-là?

4 R. Tout à fait.

5 Q. [134] [REDACTED]
6 [REDACTED]
7 [REDACTED]
8 [REDACTED]
9 [REDACTED]

10 R. [REDACTED]
11 Q. [135] [REDACTED]
12 R. [REDACTED]
13 [REDACTED]

14 Q. [136] [REDACTED]
15 réglementaires vous ont informé des risques et qui
16 devait encourir les risques si la Régie devait
17 résilier le contrat?

18 R. C'est une discussion que, effectivement, qui a eu
19 lieu au sein donc du conseil de gestion d'Énergir.
20 Et ma compréhension, c'est que, pour l'instant,
21 cette question-là va être traitée dans 4008-2017
22 encore une fois. Donc...
23 (10 h 15)

24 Q. [137] Alors, d'ici à ce que la décision dans 4008
25 sorte, c'est Énergir qui supporte le risque?

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 67 - La Formation

1 R. Tant qu'il n'y a pas de décision de la Régie, je ne
2 peux pas vraiment répondre à cette question-là. Je
3 n'ai pas la compétence, ni l'expertise
4 malheureusement.

5 Q. [138] Est-ce que vous avez sous la main une liste
6 de courtiers, que ce soit GCP, Summit ou autres? La
7 liste des courtiers en gaz naturel? Est-ce que vous
8 avez une liste de ces courtiers-là dans votre
9 bureau?

10 R. Au sein d'Énergir, on a la liste, oui, de courtiers
11 avec qui les services d'approvisionnement
12 transigent, je dirais, de façon régulière pour les
13 approvisionnements en gaz naturel conventionnel,
14 oui.

15 Q. [139] Est-ce que vous avez remis cette liste-là au
16 client qui souhaitait avoir du GNR?

17 R. Tout à fait. Donc, comme un peu, je le mentionnais
18 un peu plus tôt, les clients qui désirent
19 s'approvisionner en gaz naturel renouvelable
20 peuvent le faire en achat direct et je vous dirais
21 que nous on est un peu impartiaux par rapport au
22 fait de s'approvisionner en achat direct ou via le
23 service d'achat volontaire, tel qu'il est proposé
24 dans le 4008-2017.

25 Q. [140] Ce que j'essaie de savoir, puis je vais vous

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 68 - La Formation

1 poser la question. Comment je pourrais dire ça? Je
2 cherche à connaître... Ce qui vous motive dans le
3 fond c'était seulement le désir de répondre à votre
4 clientèle?

5 R. Définitivement.

6 Q. [141] Et ça, ça justifie... Enfin ce n'est pas à
7 vous de... Ça serait plus la haute direction. Je
8 pense que ça va être l'ensemble de mes questions,
9 parce que vous ne seriez pas le meilleur témoin
10 pour répondre aux autres. Alors, Maître Neuman?
11 Me DOMINIC NEUMAN :
12 Excusez-moi, Madame la présidente. Je vous
13 demanderais la permission de poser une question
14 supplémentaire qui résulte d'une des réponses qui a
15 été donnée au procureur de la Régie, puisqu'il me
16 semble que, enfin une des localisations au moins...
17 C'était la réponse qui mentionnait les noms des
18 approvisionnements à Rivière-du-Loup et en
19 Mauricie. Il me semble qu'au moins un d'entre eux
20 n'est pas de la juridiction d'une activité
21 réglementée. Est-ce que Rivière-du-Loup n'est pas
22 desservie par le réseau de gaz naturel, donc,
23 j'aurais besoin de poser une question, juste pour
24 savoir de quoi on parle exactement. Je pense que ce
25 n'est pas pour être injecté sur le réseau à

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 69 - La Formation

1 Rivière-du-Loup.
2 LA PRÉSIDENTE :
3 Mais, ce que je vais vous dire c'est qu'on va en
4 discuter. Ça ne sera pas la fin du dossier GNR. Je
5 pense que je vais vous demander de revenir plus
6 tard dans le dossier...
7 Me DOMINIC NEUMAN :
8 D'accord.
9 LA PRÉSIDENTE :
10 Gardez votre question.
11 Me DOMINIC NEUMAN :
12 O.K.
13 LA PRÉSIDENTE :
14 Je suis sûre qu'elle est excellente.
15 Me DOMINIC NEUMAN :
16 Puis je poserai la même question, puis sur la
17 Mauricie. Je ne sais pas où est situé
18 l'approvisionnement, puis si c'est pour des
19 véhicules ou si c'est pour être injecté dans le
20 réseau. C'est ça que je...
21 LA PRÉSIDENTE :
22 Je vous remercie. Il est dix heures vingt (10 h 20)
23 et effectivement, on est à huis clos et je pense,
24 Maître Thibodeau, que vous allez avoir besoin d'une
25 pause, parce que je pense qu'on va faire la

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 70 - La Formation

1 réplique sur cette partie-là pendant qu'on est en
2 huis clos. Alors, si on veut en discuter. S'il y a
3 des intervenants qui veulent faire des
4 représentations avant vous, ils pourront le faire.
5 On va recommencer à onze heures (11 h). Je pense
6 qu'on va prendre une pause jusqu'à onze heures
7 (11 h) et puis en ce qui concerne les gens qui
8 n'ont pas signé les ententes de confidentialité,
9 Maître Hamelin, je vais trouver ça très difficile
10 que vous communiquiez avec eux pour leur donner
11 certaines informations, évidemment.

12 Alors, je pense que, bon évidemment, il y a
13 des informations qui sont déjà dans le dossier,
14 mais tout ce qui est des informations
15 confidentielles qui étaient caviardées, le prix, le
16 volume, toutes ces informations-là, je pense que
17 vous ne pourrez pas en discuter à...

18 (10 h 20)

19 Me PAULE HAMELIN :

20 Si vous me permettez, c'était pas mon intention.

21 LA PRÉSIDENTE :

22 O.K.

23 Me PAULE HAMELIN :

24 C'était essentiellement sur certains propos que la
25 Régie a pu avoir ou des questions que la Régie a pu

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 71 - La Formation

1 avoir sur l'ensemble de l'oeuvre, si je peux dire.
2 Alors, je n'étais pas dans nécessairement les
3 caractéristiques du contrat Tidal, mais sur
4 certaines représentations ou commentaires de la
5 Régie au niveau de la tarification de GNR, au
6 niveau des questions d'approbation de contrat de
7 façon générale. Alors, c'était à ce niveau-là. Et
8 je ne sais pas comment on peut le faire.

9 J'essaie d'y penser, mais à ce niveau-là,
10 pour tout ce qui est hors informations,
11 caractéristiques, volumes, et caetera, on devrait
12 être en mesure de... c'est des informations qui
13 sont... qui devraient être publiques et qui ne sont
14 pas, selon moi... Si on passait le test de la
15 confidentialité, on ne passerait pas le test de la
16 confidentialité là. Et c'était juste sur cet
17 aspect-là qu'on puisse tout le monde s'entendre que
18 je puisse revenir à mes gens puis discuter de la
19 problématique qui a été soulevée par la Régie dans
20 le cadre du dossier général du GNR.

21 LA PRÉSIDENTE :

22 Oui.

23 Me PAULE HAMELIN :

24 C'était ça mon commentaire.

25 LA PRÉSIDENTE :

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 72 - La Formation

1 Parce que, évidemment, je veux juste souligner aux
2 gens là. Ce qu'on parle aujourd'hui, ça ne sera pas
3 la détermination finale de la Régie sur les
4 caractéristiques des contrats d'approvisionnement
5 pour le GNR, hein! C'était plus pour savoir ce qui
6 s'était passé jusqu'à maintenant. Et puis voir ce
7 qui doit être fait avec ce contrat-là parce qu'on
8 comprend que Gaz Métro a... Énergir, je vais finir
9 par le dire comme il faut, a décidé de continuer.
10 Et la Régie, il va falloir qu'elle se prononce sur
11 ce qui arrive avec ce contrat-là.

12 Et c'est sûr que, maître Thibodeau, il va
13 falloir qu'il nous revienne avec, dans ses
14 représentations, sur qu'est-ce qu'on fait avec ça?
15 Est-ce qu'on arrête, est-ce qu'on doit émettre une
16 ordonnance pour qu'ils arrêtent le contrat avec
17 Tidal? Est-ce qu'on doit faire une ordonnance de
18 sauvegarde pour que, à partir de maintenant, le
19 contrat de Tidal est, de façon provisoire,
20 autorisée ou les caractéristiques principales de ce
21 contrat-là soient autorisées? Est-ce qu'on doit
22 tout simplement ordonner à Gaz Métro de cesser
23 toute activité de GNR jusqu'à temps qu'on rende la
24 décision finale?

25 Alors, il y a des procédures intérimaires

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 73 - La Formation

1 qu'on doit prendre et qu'on doit prendre à la suite
2 de ce dossier-là. Je pense qu'on pourrait
3 prendre... Mais, c'est vraiment la mesure
4 intérimaire. Alors, c'est pas sur la mesure sur le
5 fond. Si vous avez des représentations à faire sur
6 où est-ce qu'on doit s'en aller en fonction des
7 caractéristiques principales des contrats
8 d'approvisionnement, on va en discuter dans la
9 suite du dossier, c'est clair, alors...

10 Me PAULE HAMELIN :

11 D'accord. Je vais essayer de repenser à comment...
12 Parce qu'il y avait même certains engagements qui,
13 selon moi, sortent du cadre aussi du huis clos à
14 l'égard du contrat Tidal de façon plus
15 particulière.

16 LA PRÉSIDENTE :

17 Hum, hum.

18 Me PAULE HAMELIN :

19 Alors, ça aussi je... en tout cas, je comprends
20 qu'ils font partie du huis clos, mais il va falloir
21 se questionner également à cet égard-là à savoir si
22 ça ne devrait pas être versé au dossier général.

23 LA PRÉSIDENTE :

24 On pourra faire le...

25 Me PAULE HAMELIN :

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 74 - La Formation

1 Le point.

2 LA PRÉSIDENTE :

3 ... le point par la suite là pour voir qu'est-ce
4 qu'on peut verser au dossier public. On demandera
5 aussi à Énergir de voir s'il y a des... il y a des
6 pièces qui peuvent être versées au dossier public,
7 des pièces qui doivent être... demeurer
8 confidentielles. Et puis à ce moment-là, on pourra
9 rendre une confidentialité sur certaines pièces et
10 non pas sur l'ensemble des pièces qui auront été
11 prises et puis... C'est ça. Alors...

12 Me PAULE HAMELIN :

13 Parfait.

14 LA PRÉSIDENTE :

15 D'accord. Maître Thibodeau, je vais vous inviter
16 dans votre réplique, puis je ne veux pas prendre
17 trop de votre temps de pause, mais je vous
18 rappellerai l'article 116 de la loi qui prévoit...
19 Je vais même vous le lire. Je ne dis pas qu'on va
20 faire une détermination là-dessus, je veux juste
21 vous la rappeler. Alors :

22 Quiconque contrevient à l'une des
23 dispositions du deuxième alinéa de
24 l'article 56, [...] 61, 71, 80 ou à
25 une décision de la Régie est passible

R-4008-2017 MATHIEU JOHNSON - ÉNERGIR
8 mai 2019 Interrogatoire
HUIS CLOS - 75 - La Formation

1 d'une amende de 2 000 \$ à 4 000 \$ pour
2 la première infraction et de 5 000 \$ à
3 50 000 \$ pour toute récidive.

4 Est passible des mêmes amendes que
5 celles prévues au premier alinéa:
6 1- le transporteur ou le distributeur
7 d'électricité ou un distributeur de
8 gaz naturel s'il contrevient à l'une
9 des dispositions du premier alinéa de
10 l'article 53,...

11 c'est-à-dire de vendre à un tarif qui n'est pas
12 autorisé par la Régie ou par le gouvernement
13 ... du premier alinéa de [...] 73 ou
14 [...] 87;

15 2- le titulaire d'un droit exclusif
16 de distribution d'électricité ou de
17 gaz naturel qui contrevient à
18 l'article 72;

19 c'est-à-dire qu'il ne fournit pas ou qui ne
20 respecte pas les caractéristiques principales des
21 contrats d'approvisionnement. Je vous rappelle
22 aussi le dernier, le sixième alinéa :

23 [...]
24 6- un distributeur de gaz naturel s'il
25

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ACIG
HUIS CLOS - 76 - Me Paule Hamelin

1 contrevient à l'article 81;

2 Alors, je vous rappelle ça et je vous laisse là-
3 dessus alors une pause jusqu'à onze heures
4 (11 h 00) et on pourra entendre les intervenants en
5 premier et puis vous ensuite. Merci.

6 SUSPENSION DE L'AUDIENCE

7
8 REPRISE DE L'AUDIENCE

9 (11 h)

10 LA PRÉSIDENTE :

11 Rebonjour. Je me demandais s'il y a des
12 intervenants peut-être... Puis je vais vous laisser
13 la réplique réplique en dernier. Maître Hamelin.

14 REPRÉSENTATIONS PAR Me PAULE HAMELIN :

15 Paule Hamelin pour l'ACIG. Essentiellement, je fais
16 suite aux commentaires que je vous ai formulés tout
17 à l'heure sur la portée du huis clos. Il y a
18 clairement des informations qui sont de nature
19 confidentielle au niveau du contrat avec Tidal. Et
20 on n'en pas à cet égard-là, donc volume, prix, et
21 caetera. Mais tout ce qui est relatif aux
22 commentaires que la Régie a pu faire sur le respect
23 ou non-respect des dispositions de la Loi sur la
24 Régie de l'énergie, je pense que c'est des
25 informations qui sont... c'est des informations qui

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ACIG
HUIS CLOS - 77 - Me Paule Hamelin

1 sont publiques, qui devraient être publiques.

2 Et on n'a peut-être pas la même lecture de
3 l'engagement de confidentialité qui a été souscrit
4 ce matin. Au paragraphe 1 de l'engagement, on
5 faisait référence au fait que les représentants
6 autorisés ne pourraient pas utiliser, faire
7 référence, divulguer ou autrement communiquer des
8 informations qu'on entendait ce matin dans le cadre
9 du présent dossier. J'ai toujours compris qu'on
10 était au moins en mesure de pouvoir parler à nos
11 principaux, là, quand on était dans un contexte
12 d'entente de huis clos.

13 Alors, ce que je vous demanderais, c'est au
14 moins être en mesure, et j'ai parlé rapidement avec
15 mon confrère pour lui dire, écoutez, il faut que je
16 sois en mesure au moins de faire rapport à mes gens
17 sur certainement les commentaires que la Régie a
18 soulevés aujourd'hui sur la question du respect de
19 la Loi. Et je refais la demande. Il m'a dit de lui
20 communiquer par écrit. Mais j'indique à la Régie
21 que, naturellement, quant à nous, ça, c'est des
22 informations qui sont publiques et même d'intérêt
23 public.

24 LA PRÉSIDENTE :
25

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 FCEI
HUIS CLOS - 78 - Me André Turmel

1 Je vous remercie, Maître Hamelin. Maître Turmel.
2 REPRÉSENTATIONS PAR Me ANDRÉ TURMEL :
3 Bonjour, Madame la Présidente. Un peu dans la même
4 foulée que ma consoeur. Nous, ce qui nous
5 interpelle ce matin, c'est, tout le possible...
6 non-respect des articles de loi et les sanctions
7 potentielles. Évidemment si cela s'avère, cela est
8 d'intérêt public, il faudra un peu trouver une
9 façon pour démêler le tout, de un. Et de deux,
10 faire le débat dans le forum... Je ne sais pas si
11 la preuve qui émane du huis clos ce matin est
12 suffisante pour amener la Régie à être
13 décisionnelle sur ces sanctions-là ou pas.
14 LA PRÉSIDENTE :
15 Je vais vous dire tout de suite. En ce qui concerne
16 les sanctions et l'article 116 avaient été
17 mentionnés plus dans un sens pour mentionner la
18 gravité...
19 Me ANDRÉ TURMEL :
20 La possibilité de.
21 LA PRÉSIDENTE :
22 La gravité.
23 Me ANDRÉ TURMEL :
24 Oui.
25 LA PRÉSIDENTE :

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 FCEI
HUIS CLOS - 79 - Me André Turmel

1 Et le fait que c'est le législateur lui-même qui a
2 reconnu la gravité d'aller à l'encontre de ces
3 articles-là de la Loi. On n'est vraiment pas au
4 stade...
5 Me ANDRÉ TURMEL :
6 Parfait.
7 LA PRÉSIDENTE :
8 ... à ce moment-ci. Si jamais on devait... Puis
9 vous savez, vous avez mentionné hier le fait que
10 vous êtes devant la Régie depuis de nombreuses
11 années. On n'a jamais appliqué de telle sanction
12 jusqu'à maintenant. Il va falloir réfléchir comment
13 on le fait. Ça ne sera pas ce matin qu'on va
14 décider ça.
15 Me ANDRÉ TURMEL :
16 Parfait. Non, c'est ça, simplement pour s'en
17 assurer. Mais donc, comme intervenant, on réserve
18 nos droits d'intervenir au temps approprié.
19 LA PRÉSIDENTE :
20 Oui.
21 Me ANDRÉ TURMEL :
22 On est bien conscient que ce matin, il y avait des
23 informations purement confidentielles en ce qui a
24 trait aux caractéristiques primaires de l'entente.
25 LA PRÉSIDENTE :

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 SÉ-AQLPA-GIRAM
HUIS CLOS - 80 - Me Dominique Neuman

1 Oui.
2 Me ANDRÉ TURMEL :
3 Mais toutes les autres informations qui sont
4 sorties, d'une manière ou l'autre, on est conscient
5 que la Régie va être capable de départager, je
6 dirais, le bon grain de l'ivraie réglementaire pour
7 qu'on puisse continuer le combat... pas le combat,
8 le débat. Pardon.
9 LA PRÉSIDENTE :
10 Oui, pas de problème. Merci, Maître Turmel. Maître
11 Neuman.
12 REPRÉSENTATIONS PAR Me DOMINIQUE NEUMAN :
13 Oui. Dominique Neuman pour SÉ-AQLPA-GIRAM. Bonjour,
14 Madame le Régisseur, enfin mesdames les régisseurs
15 et Monsieur le Régisseur. Donc, simplement pour
16 indiquer que nous appuyons l'ACIG et la FCEI dans
17 le même sens que, enfin qu'il faudrait trouver un
18 moyen de rendre public ce qui a déjà été notamment
19 dit dans les notes sténographiques, les notes
20 sténographiques confidentielles. Donc, peut-être
21 qu'il y a une partie qui pourrait être isolée
22 comme... enfin la partie où ils disent différentes
23 choses, par exemple qu'ils ont contracté avec des
24 clients, qu'Énergir avait contracté avec des
25 clients, un tarif autre que le tarif approuvé par

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 SÉ-AQLPA-GIRAM
HUIS CLOS - 81 - Me Dominique Neuman

1 la Régie. Qu'il y a différents approvisionnements
2 qui ont été conclus. Il me semble... Bien. Ça
3 serait un travail de moine que de passer les notes
4 sténographiques ligne par ligne puis de déterminer
5 qu'est-ce qui est rayé, qu'est-ce qui ne l'est pas,
6 mais il faudrait trouver un moyen de rendre
7 publique cette partie-là, seulement pour ne pas
8 avoir à attendre une autre audience, un jour, où on
9 reposera les mêmes questions dans un forum public
10 et pour avoir ces réponses. Il semble qu'il
11 faudrait trouver un moyen de rendre public... Peut-
12 être que cette mise en caractère public pourrait
13 être faite par la voie d'une décision de la Régie
14 où la Régie raconterait ce qu'elle a entendu et
15 qu'elle considère comme étant public.
16 (11 h 05)
17 LA PRÉSIDENTE :
18 Alors, vous voulez qu'on fasse le travail de
19 moine...
20 Me DOMINIQUE NEUMAN :
21 Absolument.
22 LA PRÉSIDENTE :
23 ... pour vous dire...
24
25 Me DOMINIQUE NEUMAN :

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ROÉÉ
HUIS CLOS - 82 - Me Franklin S. Gertler

1 Tout à fait, mais au moins les grandes lignes, au
2 moins que ça ne soit pas... Bon. Parce qu'on a tous
3 signé cet engagement et que tout ce qui a été dit
4 sur n'importe quels sujets ce matin soit
5 confidentiel, caviardé, tant qu'il n'y aura pas une
6 autre audience qui permettra de le révéler
7 publiquement.
8 LA PRÉSIDENTE :
9 Je vous remercie, Maître Neuman.
10 Me DOMINIQUE NEUMAN :
11 Je vous remercie.
12 LA PRÉSIDENTE :
13 Bonjour, Maître Gertler.
14 Me FRANKLIN S. GERTLER :
15 Franklin S. Gertler pour le ROÉÉ. J'étais pour
16 faire quelques remarques sur la confidentialité,
17 dans le cadre d'une éventuelle... Je ne sais pas si
18 c'est une plaidoirie ou d'argumentation par rapport
19 à Tidal, mais j'en profite pour le faire
20 maintenant, pendant...
21 LA PRÉSIDENTE :
22 Oui.
23 Me FRANKLIN S. GERTLER :
24 ... parce qu'on semble être dans le sujet.
25 REPRÉSENTATIONS PAR Me FRANKLIN S. GERTLER :

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ROÉÉ
HUIS CLOS - 83 - Me Franklin S. Gertler

1 Alors, pour moi, ça m'interpelle parce que ça fait
2 quelques temps que je m'interroge sur l'utilisation
3 du huis-clos et de la confidentialité à la Régie
4 puis je pense que là, on a un cas un peu... qui
5 peut nous enseigner. Alors, la première chose,
6 c'est que je pense que c'est le huis-clos de la
7 Régie. Alors, je me questionne sur le fait que le
8 document émane et soit rédigé finalement sous forme
9 essentiellement de contrat d'adhésion par une des
10 parties. Alors, je pense que la Régie devrait
11 prendre possession finalement de cette question-là
12 parce qu'en principe, les débats ici, puis c'est
13 très important, sont publics. Même si elle ne
14 contient pas d'audience publique, tout est public
15 sauf exception justifiée. Et si c'est la Régie qui
16 ordonne un huis-clos, bien à mon sens, ça serait à
17 la Régie de déterminer où est la confidentialité...
18 les limites de cette confidentialité.
19 La deuxième chose, c'est... Je pense puis
20 encore une fois les choses se déteignent une sur
21 l'autre, mais devant le principe de la
22 confidentialité, de la nature publique des débats
23 ici, les témoignages qu'on a eus, bien c'était
24 bon... Tidal nous a demandé, alors on a dit
25 « oui ». Et ça va être... Tout est couvert par

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ROÉÉ
HUIS CLOS - 84 - Me Franklin S. Gertler

1 confidentialité sans aucune véritable démonstration
2 de l'intérêt ou la nécessité de cette
3 confidentialité devant le principe, la situation...
4 par défaut, c'est la nature publique. Donc, je
5 pense qu'il faut se poser des questions là-dessus.
6 Sur l'engagement comme tel, moi, je me pose
7 la question puis je me pose toujours cette
8 question-là. Pour Hydro-Québec, le formulaire est
9 encore plus draconien. On dit même... Non, mais
10 c'est incroyable, on dit que les personnes qui le
11 signent, dans le cas d'Hydro-Québec, doivent
12 reconnaître d'avance que la divulgation serait un
13 préjudice irréparable et qui donnerait lieu à une
14 injonction à la Cour supérieure. Alors, c'est quand
15 même quelque chose qu'on doit signer pour se pré-
16 constituer des preuves contre nous qu'on a causé un
17 préjudice irréparable. Ce n'est pas le cas ici,
18 mais l'affaire c'est qu'on dit quand même que ça
19 lie le mandataire... qu'on n'a pas le droit d'en
20 informer notre client mandataire de qu'est-ce qui
21 se passe.
22 Alors, là à ce moment-là, qui est-ce que
23 vous avez devant vous? Vous avez des avocats qui se
24 représentent tout seuls? Qui ne prennent pas
25 d'instruction? Alors, ce n'est pas vraiment...

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ROÉÉ
HUIS CLOS - 85 - Me Franklin S. Gertler

1 Peut-être face, dans une situation commerciale, on
2 dit : « Oui. Oui. Oui. On le dit, ça peut être
3 délégué à une personne », mais la valeur... Moi, je
4 me demande : Est-ce que je peux agir, à ce moment-
5 là? Parce que je ne reçois pas d'instruction.
6 (11 h 10)
7 Dernière chose, par rapport aux items
8 spécifiques, puis maître Hamelin et maître Neuman
9 en parlaient. Maître Hamelin était assez restreint.
10 Elle s'est intéressé surtout à l'aspect pénal
11 potentiel, si je comprends bien. Maître Neuman,
12 c'est un peu plus, mais effectivement, il y a eu...
13 J'étais un peu surpris, mais il y a eu beaucoup de
14 questions et d'informations qui dépassent largement
15 le contrat. Il y avait des choses sur le prix, il y
16 avait des choses sur les fournisseurs, sur les
17 courtiers, sur est-ce qu'on doit s'approvisionner
18 au Québec. C'est beaucoup d'éléments très
19 importants qui finalement sont sortis. Alors, ça
20 devient difficile de dire simplement que tout ça
21 est couvert par un engagement permanent de ne même
22 pas en parler avec nos clients.
23 Alors, ça fait le tour de mes
24 représentations sur le sujet, mais je pense que
25 vous avez du travail à faire là-dedans. Merci.

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ROÉÉ
HUIS CLOS - 86 - Me Franklin S. Gertler

1 LA PRÉSIDENTE :
2 Merci, Maître Gertler, et je note la proposition,
3 même si elle n'était pas formulée comme ça, mais
4 peut-être que la Régie fasse une entente de
5 confidentialité, un genre de pro forma de l'entente
6 de confidentialité qui serait nécessaire
7 lorsqu'elle traite un dossier en vertu de la
8 demande de confidentialité en vertu de l'article 30
9 pour que ça puisse être quelque chose qui est géré
10 par la Régie, plutôt que par les entreprises.
11 Vous comprendrez que pour l'instant, c'est
12 comme si les entreprises qui demandent la
13 confidentialité on prenait pour acquis que c'est
14 les entreprises qui géraient ça, mais je note, avec
15 intérêt, votre proposition de peut-être une entente
16 de confidentialité pro forma, ainsi que les autres
17 propos, bien sûr, mais on en discutera à l'interne
18 et puis voir si c'est quelque chose que la Régie
19 peut faire.
20 Me FRANKLIN S. GERTLER :
21 C'est ça, parce que comme je dis, comme c'est
22 actuellement, c'est souvent avec des contraintes de
23 temps. Nos analystes ou quelque chose veulent avoir
24 accès. On ne peut pas vraiment... Ça ne se négocie
25 pas. Ce n'est pas une entente de confidentialité.

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ROÉÉ
HUIS CLOS - 87 - Me Franklin S. Gertler

1 C'est simplement quelque chose qu'on doit signer.
2 Alors, je ne sais pas si c'est par du cas par cas
3 que la Régie devrait s'intéresser ou si c'est de
4 manière plus générale d'encadrer un peu l'exercice,
5 mais une dernière chose, excusez-moi.
6 Ce n'est pas juste qu'est-ce qui a été dit
7 ici. Évidemment, il y a tout le caractère des
8 divers engagements. Quel va être le statut de toute
9 l'information qui...
10 LA PRÉSIDENTE :
11 C'est quelque chose sur laquelle il va falloir se
12 pencher en vertu de l'article 30. C'est sûr que,
13 nous, il fallait poser les questions, parce qu'il
14 n'y avait rien au dossier. Alors, évidemment
15 c'était difficile de...
16 Me FRANKLIN S. GERTLER :
17 Ce n'est pas un reproche.
18 LA PRÉSIDENTE :
19 Non, mais c'était difficile de déterminer à
20 l'avance c'était quoi les réponses. On ne les avait
21 pas. C'est pour ça qu'on pose les questions. Alors,
22 mais c'est sûr qu'on va devoir regarder ce qui
23 devra et ce qui ne devra pas être sous le sceau de
24 la confidentialité. Ce matin c'était clair qu'on
25 devait poser des questions sur le contrat lui-même

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ACEFQ
HUIS CLOS - 88 - Me Denis Falardeau

1 et comment qu'il était géré et cela avait des
2 occasions de chiffres et d'informations
3 confidentielles. Mais effectivement on prend bonne
4 note de l'ensemble des représentations sur peut-
5 être rendre publiques des parties de ce qui s'est
6 dit ce matin.
7 Me FRANKLIN S. GERTLER :
8 Merci beaucoup.
9 REPRÉSENTATIONS PAR Me DENIS FALARDEAU :
10 LA PRÉSIDENTE :
11 Bonjour, Maître Falardeau.
12 Me DENIS FALARDEAU :
13 Denis Falardeau pour l'ACEF de Québec. Très
14 rapidement, Madame la présidente, en ce qui
15 concerne toute la question de rendre public ou non
16 un acte fautif. La question que je nous pose c'est
17 que dans le fond, la finalité d'une pénalité c'est
18 de sanctionner un acte fautif, bien entendu, mais
19 il y a tout le caractère de dissuasion à répéter ce
20 même acte fautif là dans l'avenir et la question
21 que je me pose par rapport justement à toutes les
22 questions de est-ce qu'on garde une partie
23 confidentielle, ainsi de suite, je me trouve,
24 comment dire, dans une situation un peu malaisée et
25 je pense que le tribunal aussi. C'est comment à la

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 89 - Me Philip Thibodeau

1 fois conjuguer pour ne pas couvrir un acte fautif,
2 mais en même temps remplir ces deux vocations-là
3 des articles concernant les pénalités, c'est-à-dire
4 la sanction et la dissuasion.
5 LA PRÉSIDENTE :
6 Merci. Je pense que ça va être à vous, Maître
7 Thibodeau.
8 (10 h 15)
9 REPRÉSENTATIONS DE Me PHILIP THIBODEAU :
10 Bon, évidemment, on a eu plusieurs... plusieurs
11 discussions dans la dernière demi-heure sur les
12 questions que vous avez posées puis honnêtement, je
13 suis un peu... t'sais, je suis un peu embêté là
14 parce que je constate que la Régie a beaucoup de
15 questions qui sont des questions légitimes
16 relativement au contrat de GNR qu'Énergir a conclu.
17 En fait, mon malaise est du fait que, t'sais, mis
18 en contexte, initialement, la raison pour laquelle
19 on était ici hier et aujourd'hui c'étaient les
20 questions relativement au TRG et à la compétence de
21 la Régie pour les coûts supplémentaires par rapport
22 aux coûts évités puis aux producteurs
23 subventionnés.
24 Bon, maintenant, Énergir, le mois dernier,
25 au début du mois d'avril, a annoncé à la Régie que

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 90 - Me Philip Thibodeau
1 pour ce qui est du contrat avec Tidal, on retirait
2 notre demande dans ce dossier-ci parce que c'était
3 déjà traité dans le dossier du rapport annuel et
4 là, la Régie, je le sais, le dix-huit (18) avril,
5 nous avait envoyé une lettre en disant qu'elle
6 prenait sous réserve cette demande de retrait-là et
7 qu'avant de décider sur cette question-là,
8 c'est-à-dire sur la demande de retrait, qu'elle
9 souhaitait entendre un témoin d'Énergir. Donc,
10 c'est pour ça qu'on a fait venir, évidemment, le
11 témoin d'Énergir.

12 Maintenant, aujourd'hui, la Régie pose
13 beaucoup de questions, puis avec beaucoup
14 d'enthousiasme, puis encore une fois c'est des
15 questions qui, à mon avis, sont très très très
16 légitimes mais c'est des questions qui touchent le
17 volet de la conformité de la loi, la conformité des
18 processus d'évaluation des risques et tout ça, puis
19 là, je comprends de ce qui a été discuté qu'on
20 parle même à savoir est-ce que la Régie va devoir
21 prononcer des... pour avoir ces contrats-là, bien,
22 carrément résilier le contrat ou savoir est-ce
23 qu'il faut rendre une ordonnance provisoire pour
24 arrêter Énergir, les activités de GNR, les
25 ordonnances pour autoriser temporairement des

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 91 - Me Philip Thibodeau
1 contrats, et cetera. La seule chose que je veux
2 vous dire là-dessus c'est qu'on... c'est des bonnes
3 questions mais on veut avoir l'occasion de répondre
4 spécifiquement à la question dans le forum
5 approprié.

6 Maintenant, est-ce que c'est par le biais
7 de DDR, d'avoir une audition directement là-dessus?
8 Moi, t'sais, ma compréhension, puis je suis dans le
9 dossier depuis trois semaines, donc, je ne suis
10 peut-être pas la meilleure personne pour répondre
11 mais ma compréhension en vertu de l'article 81, on
12 doit faire approuver le contrat. Ça dit que pour
13 les sociétés apparentées, on doit soumettre les
14 contrats à la Régie pour approbation, ce qu'on a
15 fait pour Tidal.

16 Maintenant, je comprends, est-ce que la
17 question à savoir est-ce que ça aurait dû être fait
18 avant que le contrat soit conclu ou après? C'est
19 une question. Maintenant, à savoir est-ce qu'à
20 contrario pour les autres contrats, est-ce que ça
21 veut dire qu'eux n'ont pas besoin d'être soumis
22 pour approbation à la Régie? Est-ce que c'est
23 seulement par le biais de 72 que les
24 caractéristiques doivent être approuvés? Est-ce que
25 ça a été fait ici par le biais de la cause

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 92 - Me Philip Thibodeau
1 tarifaire? Est-ce que... Il y a beaucoup de
2 questions, puis au risque de répéter, c'est des
3 bonnes questions mais le message qu'on vient vous
4 porter puis le résultat des trente (30) minutes
5 qu'on a eues dans le petit bureau à côté à faire du
6 « brainstorming », on veut avoir l'occasion de vous
7 revenir là-dessus.

8 Donc, évidemment, on laisse à votre
9 discrétion, est-ce que vous voulez faire une
10 journée d'audition, d'audience spécifiquement
11 là-dessus? Est-ce que par le biais de DDR, vous
12 voulez poser des questions précises et avoir des
13 réponses précises à ces questions-là? Ça,
14 évidemment, on le laisserait à la discrétion de la
15 Régie.

16 LA PRÉSIDENTE :

17 Rebonjour. Parfait. Ce qu'on voulait vous
18 mentionner c'est : On comprend très bien le fait
19 que trente (30) minutes pour l'ensemble... En fait,
20 nous, on n'avait pas les informations ce matin
21 factuelles qui nous permettaient de vous poser ces
22 questions-là...

23 Me PHILIP THIBODEAU :

24 Oui.

25 LA PRÉSIDENTE :

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 93 - Me Philip Thibodeau

1 ... préalablement, il fallait avoir les
2 informations, on va obtenir les engagements de
3 votre part d'ici la fin de la semaine et ce qu'on
4 va... ce qu'on peut vous proposer c'est que vous en
5 discutiez chez vous. On comprend qu'il y a des
6 éléments que vous avez peut-être besoin de discuter
7 avec d'autres sur 53, 72 et les autres éléments,
8 alors, ce qu'on va vous offrir c'est de nous
9 revenir par lettre avec une proposition sur comment
10 ça devrait être traité, si vous voulez faire
11 entendre d'autres témoins à cet effet-là, et
12 cetera, vous nous le direz. On va vous demander
13 également de nous dire et de faire le fameux
14 travail de moine auquel on faisait référence,
15 dites-nous dans les notes sténo de ce matin ce qui
16 est confidentiel ou ce qui devrait être traité de
17 façon confidentielle ou pas selon vous et selon vos
18 intérêts commerciaux.

19 Me PHILIP THIBODEAU :

20 De quelle façon, est-ce que ça fonctionne?

21 C'est-à-dire est-ce que les notes sténographiques
22 sont envoyées à tous et celles qui sont
23 confidentielles de ce matin ou est-ce que... est-ce
24 que c'est envoyé à nous, on va les vérifier puis
25 après ça c'est...

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 94 - Me Philip Thibodeau

1 LA PRÉSIDENTE :
2 Les informations confidentielles, bien, en fait, de
3 ma compréhension, sont envoyées aux intervenants
4 qui ont signé les ententes de confidentialité.
5 Me PHILIP THIBODEAU :
6 O.K. O.K. Parfait. Donc, je comprends qu'on ferait
7 le travail de savoir quelles informations parmi
8 ces...
9 LA PRÉSIDENTE :
10 On va également le faire, soyez-en sûr qu'on va
11 passer au travers.
12 Me PHILIP THIBODEAU :
13 Oui.
14 LA PRÉSIDENTE :
15 Mais on va nécessairement tenir compte de votre
16 opinion...
17 Me PHILIP THIBODEAU :
18 Oui.
19 LA PRÉSIDENTE :
20 ... sur ce qui devrait être tenu confidentiel et ce
21 qui ne devrait pas l'être.
22 Me PHILIP THIBODEAU :
23 Donc, je comprends que vous voulez qu'on vous
24 revienne avec une lettre à cet égard-là et qui
25 comprend aussi dans quel forum ou de quelle manière

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 95 - Me Philip Thibodeau

1 les questions dont vous...
2 (11 h 26)
3 LA PRÉSIDENTE :
4 Oui, si vous voulez revenir sur les propos, sur les
5 questions qu'on avait ce matin sur les articles 53,
6 72 et 81.
7 Me PHILIP THIBODEAU :
8 Oui.
9 LA PRÉSIDENTE :
10 Vos réponses là-dessus, sur ce qui devrait être
11 confidentiel ou pas dans ce qui a été dit ce matin.
12 Me PHILIP THIBODEAU :
13 Oui.
14 LA PRÉSIDENTE :
15 Et évidemment sur les engagements qui devraient
16 être déposés ou pas déposés là, les factures, et
17 caetera.
18 Me PHILIP THIBODEAU :
19 Oui. Oui, oui. Ça, ça va être fait avant de toute
20 façon. Ça, c'est...
21 LA PRÉSIDENTE :
22 Donc, tout ce qui a été discuté ce matin, les notes
23 sténos, mais les pièces également, qu'est-ce qui
24 devrait être confidentiel, qu'est-ce qui ne devrait
25 pas l'être.

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 96 - Me Philip Thibodeau

1 Me PHILIP THIBODEAU :
2 O.K.
3 LA PRÉSIDENTE :
4 Et on pourra rendre une décision à ce moment-là sur
5 ce qui pourra être rendu public ou pas public...
6 Me PHILIP THIBODEAU :
7 O.K.
8 LA PRÉSIDENTE :
9 ... en fonction de vos commentaires. Et évidemment,
10 on va faire le travail aussi de notre côté.
11 Me PHILIP THIBODEAU :
12 Et pour être sûr qu'on se comprenne bien, la
13 décision que la Régie va être appelée à rendre
14 suite aux audiences d'hier et d'aujourd'hui,
15 évidemment ça va couvrir les trois questions qui
16 ont été discutées.
17 LA PRÉSIDENTE :
18 Les trois...
19 Me PHILIP THIBODEAU :
20 Est-ce que maintenant c'est de l'intention de la
21 Régie que cette décision-là couvre également la
22 décision sur le fond? La Régie parlait de
23 différentes options ou de ce qu'elle entendait
24 faire ou de la conformité à la loi. Tout ce qu'on a
25 discuté aujourd'hui qui déborde le cadre, est-ce

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 97 - Me Philip Thibodeau

1 que c'est l'intention de la Régie d'en discuter
2 dans cette décision-là ou de dire de quelle manière
3 ça va l'être?
4 LA PRÉSIDENTE :
5 Bien, évidemment, c'est parce que, vous savez... Je
6 ne sais pas comment le dire. On essaie qu'il n'y
7 ait pas de... en tout cas, de recherche de
8 formation, « forum shopping », je cherche le terme
9 français, mais... Mais, habituellement, c'est la
10 première formation qui est saisie d'un enjeu qui
11 demeure saisie d'un enjeu.
12 Me PHILIP THIBODEAU :
13 Hum, hum.
14 LA PRÉSIDENTE :
15 Si vous voulez qu'une autre formation en soit
16 saisie...
17 Me PHILIP THIBODEAU :
18 Ah! C'est pas ma question, en fait, j'ai peut-être
19 mal exprimé ma question. En fait, c'est pas tant
20 pour savoir est-ce que ça va être une autre
21 formation, c'est plutôt à savoir si la Régie, si
22 vous décidez que ça demeure dans le dossier-ci, ce
23 que vous pouvez faire. On n'a pas... On a suggéré
24 nous, pour fins d'aspect pratique, de le mettre
25 dans le dossier du rapport annuel, mais si la Régie

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 98 - Me Philip Thibodeau
1 décide que ça reste dans ce dossier-ci, ce n'est
2 pas un problème.

3 En fait, ma question est plutôt de savoir
4 si ça reste dans ce dossier-ci, les questions dont
5 on discute ce matin, les nouvelles questions, est-
6 ce que je comprends que c'est pas nécessairement
7 dans la décision que vous allez rendre par rapport
8 aux audiences d'aujourd'hui et d'hier que les
9 décisions sur le fond par rapport à ces questions-
10 là vont être rendues?

11 LA PRÉSIDENTE :

12 Bien, ça va être... il va y avoir une décision,
13 mais ça va probablement faire suite à vos
14 propositions sur le...

15 Me PHILIP THIBODEAU :

16 O.K.

17 LA PRÉSIDENTE :

18 Parce qu'évidemment, ces questions-là sur qu'est-ce
19 qu'on devrait faire avec Tidal, Energir aurait dû
20 venir en début de dossier avec ça. Alors, si vous
21 pensiez qu'il y avait une urgence pour vous malgré
22 l'absence de règlement à acheter du GNR sans que ça
23 respecte les caractéristiques principales en vertu
24 de l'article 72, Energir aurait très bien pu faire
25 un article 34, demander une ordonnance provisoire.

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 99 - Me Philip Thibodeau

1 Il y avait toutes sortes d'options disponibles à
2 Energir avant de procéder pour obtenir les
3 autorisations nécessaires, même provisoires.

4 Là on est en milieu de parcours dans votre
5 contrat et il faut... on va se remettre en état, si
6 vous voulez, de qu'est-ce qu'on aurait dû faire.

7 Me PHILIP THIBODEAU :

8 Oui.

9 LA PRÉSIDENTE :

10 Évidemment, comme je vous mentionnais, il y a
11 plusieurs options que Gaz Métro, Energir aurait pu
12 se prévaloir, une ordonnance provisoire, une
13 demande en urgence. Il aurait pu dire tout
14 simplement « non, on n'exécute pas le contrat et on
15 réfère à un courtier. »

16 Me PHILIP THIBODEAU :

17 Hum, hum.

18 LA PRÉSIDENTE :

19 Il y a une pléthore d'actions que vous auriez pu
20 prendre. On va peut-être vous demander dans votre
21 proposition de nous suggérer laquelle vous
22 préférez.

23 Me PHILIP THIBODEAU :

24 C'est pas un problème, puis je ne veux pas mettre
25 des mots dans la bouche de ceux qui étaient... je

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 100 - Me Philip Thibodeau

1 n'étais pas dans le dossier à l'époque, mais
2 probablement, je ne sais pas s'ils ont pris la
3 décision de passer par l'article 81 et de
4 simplement... ce qu'ils devaient juger que c'était
5 la bonne approche et que ça respectait le cadre
6 réglementaire. Maintenant, je comprends...

7 LA PRÉSIDENTE :

8 Je peux comprendre le fait... Le dossier a été
9 déposé en deux mille dix-sept (2017) et, à
10 l'époque, c'était préalablement au début du contrat
11 avec Tidal, ça, je comprends ça. Maintenant, quand
12 le dossier a été suspendu en raison de l'absence
13 d'un des membres de la formation à ce moment-là, il
14 y avait des options qui s'ouvraient à Energir pour
15 demander un traitement d'urgence ou un traitement
16 particulier pour le contrat. De ce que je
17 comprends, c'est qu'il n'y a rien eu de fait, mais
18 Gaz Métro ou Energir a décidé d'agir pareil.

19 Me PHILIP THIBODEAU :

20 Je comprends effectivement qu'il n'y a rien eu de
21 fait. Maintenant, puis je comprends une des
22 questions de la Régie, c'est : est-ce qu'il y a
23 quelque chose qui aurait dû être fait? Quand et
24 quoi?

25 LA PRÉSIDENTE :

R-4008-2017 REPRÉSENTATIONS
8 mai 2019 ÉNERGIR
HUIS CLOS - 101 - Me Philip Thibodeau

1 Et est-ce qu'il est possible de le faire maintenant
2 et qu'est-ce qui peut être fait pour le passé?

3 Me PHILIP THIBODEAU :

4 O.K.

5 LA PRÉSIDENTE :

6 Alors, il faut savoir c'est qui qui prend le
7 risque.

8 Me PHILIP THIBODEAU :

9 O.K.

10 LA PRÉSIDENTE :

11 C'est qui qui... c'est qui qui... Ce contrat-là, il
12 n'a pas été autorisé. Ce que je comprends, c'est
13 qu'il est plus cher que les caractéristiques
14 actuelles.

15 Me PHILIP THIBODEAU :

16 Oui.

17 {11 h 26}

18 LA PRÉSIDENTE :

19 Il y a un compte d'écarts, Gaz Métro a créé un
20 compte d'écarts tout seul, a décidé de mettre ces
21 sommes-là là, on ne sait pas pourquoi. Il a agi
22 sans beaucoup d'autorisation. Alors, il faut voir
23 qu'est-ce qu'on fait avec ça maintenant et qui
24 porte les risques.

25 Me PHILIP THIBODEAU :

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 102 -

1 Donc, je comprends qu'on va vous revenir avec la
2 manière dont ces questions-là doivent être traitées
3 puis la position d'Énergir là-dessus.
4 LA PRÉSIDENTE :
5 Évidemment vous êtes conscient, il y a le
6 calendrier réglementaire.
7 Me PHILIP THIBODEAU :
8 Oui.
9 LA PRÉSIDENTE :
10 N'attendez pas l'automne pour nous revenir!
11 Me PHILIP THIBODEAU :
12 C'est certain.
13 LA PRÉSIDENTE :
14 L'automne est une autre saison pour nous.
15 Me PHILIP THIBODEAU :
16 Oui.
17 LA PRÉSIDENTE :
18 Plus tôt vous nous revenez, plus tôt on est capable
19 de voir ce qu'on fait, et plus tôt la question des
20 risques et qui les supporte va être réglée.
21 Me PHILIP THIBODEAU :
22 Bien entendu.
23 LA PRÉSIDENTE :
24 Maître Gertler.
25 Me FRANKLIN S. GERTLER :

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 103 -

1 Excusez-moi! Franklin Gertler pour le ROÉÉ. Je veux
2 juste vous demander, parce que je suis en train de
3 regarder encore mon engagement, le paragraphe 5 qui
4 dit que je ne peux pas en discuter avec mes
5 mandataires et tout ça. Alors, est-ce que vous
6 pouvez me dire que je suis capable d'en parler au
7 moins avec mes analystes ou est-ce que si je leur
8 fais... Parce que, là, j'ai une copie vierge de
9 l'engagement. Si je les fais souscrire au même
10 engagement, est-ce que je peux à ce moment-là
11 partager l'information aujourd'hui avec eux? Parce
12 qu'il faut être capable de travailler. Puis surtout
13 si on s'en va sur une certaine période maintenant.
14 Me PHILIP THIBODEAU :
15 Ma compréhension là-dessus, c'est qu'on va attendre
16 les résultats de l'exercice que les deux allons
17 faire au niveau des notes sténographiques, le
18 travail de moine, puis ensuite ça va permettre de
19 déterminer c'est quoi l'information qui peut être
20 divulguée à tous.
21 Me FRANKLIN S. GERTLER :
22 Mais ce n'est pas ça ma question.
23 LA PRÉSIDENTE :
24 C'est parce que, là, la question c'est plus
25 spécifiquement à son analyste.

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 104 -

1 Me PHILIP THIBODEAU :
2 Bien, à savoir, est-ce qu'il peut signer également
3 un engagement de confidentialité, donc avoir accès
4 à l'information?
5 LA PRÉSIDENTE :
6 Exactement.
7 Me PHILIP THIBODEAU :
8 Bien, je pense qu'on a des formulaires additionnels
9 de plus. S'il veut prendre un formulaire vierge, le
10 faire signer, nous transmettre une copie, ensuite
11 pouvoir divulguer l'information, évidemment on ne
12 voit pas de problème à ça.
13 LA PRÉSIDENTE :
14 O.K.
15 Me FRANKLIN S. GERTLER :
16 Et est-ce que je la remets à ce moment-là à la
17 Régie aussi, je dépose ou non? Oui?
18 LA PRÉSIDENTE :
19 Habituellement, elles ne sont pas déposées à la
20 Régie les ententes de confidentialité. Je vais me
21 renseigner.
22 Me PHILIP THIBODEAU :
23 Puis je ne veux pas, puis je veux faire attention,
24 puis je ne veux pas parler... je parle comme ça sur
25 le « fly », puis je ne veux pas parler trop vite

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 105 -

1 non plus, mais il y a une raison aussi pour
2 laquelle la confidentialité est demandée, c'est
3 qu'on ne veut pas que l'information soit divulguée
4 à certaines personnes. Donc, au-delà de
5 l'engagement de confidentialité, c'est peut-être
6 prématuré de se mettre à dire, bon, bien, tel
7 mandataire, telle personne, telle personne va avoir
8 accès à l'information, a signé un engagement de
9 confidentialité. Si je ne me trompe pas,
10 généralement, devant la Régie quand on soumet une
11 pièce qui est confidentielle et que quelqu'un
12 souhaite y avoir accès, il y a une demande qui est
13 faite à la Régie, et la Régie va analyser si elle
14 va donner accès ou non à cette personne-là. Le
15 « concern » que je vous exprime, c'est seulement à
16 savoir, est-ce que, en se mettant à dire, bien,
17 chaque personne s'ils peuvent le donner à d'autres
18 en donnant des formulaires qui sont signés, est-ce
19 qu'on s'embarque sur un terrain glissant ici.
20 LA PRÉSIDENTE :
21 On s'entend, là, on parle de l'analyste qui est
22 inscrit au dossier. Habituellement, il y a des
23 analystes. Quand on a les demandes d'intervention,
24 les gens nous disent c'est qui l'analyste.
25 Me PHILIP THIBODEAU :

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 106 -

1 Peut-être un « in-between » que je pourrais
2 proposer, un compromis, c'est peut-être quand ils
3 vont nous soumettre l'engagement qui a été signé,
4 peut-être aussi nous expliquer, bien, on va voir le
5 nom de la personne, mais voir c'est qui la
6 personne, puis tout simplement qu'on puisse
7 confirmer, allez-y, fournissez l'information à ces
8 personnes avant que l'information soit fournie.
9 Me FRANKLIN S. GERTLER :
10 Très bien. Je n'ai pas de problème. Alors, ce n'est
11 pas des inconnus. On parle de gens qui sont déjà
12 dans l'équipe réglementaire du ROÉÉ qui travaillent
13 dans le dossier.
14 Me PHILIP THIBODEAU :
15 Merci.
16 LA PRÉSIDENTE :
17 Parfait. Je vous remercie.
18 Me DOMINIQUE NEUMAN :
19 Je signale simplement que, dans le processus de
20 consultation réglementaire d'Énergir, il existe
21 déjà un texte d'entente qui prévoit que les
22 analystes peuvent parler à leurs mandants. Donc,
23 peut-être que ce texte pourrait... Il doit y en
24 avoir des copies à la Régie, peut-être.
25 LA PRÉSIDENTE :

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 107 -

1 Bien, il faut juste voir l'entente de
2 confidentialité. Puis il faut respecter l'entente
3 de confidentialité qu'on signe.
4 Me DOMINIQUE NEUMAN :
5 Oui.
6 LA PRÉSIDENTE :
7 C'est ça. Mais écoutez, de façon générale, je
8 prends note la proposition de maître Thibodeau,
9 puis à ce moment-là, je pense que ça devrait être
10 satisfaisant, jusqu'à ce que la Régie puisse rendre
11 sa détermination sur les parties qui doivent être
12 publiques ou confidentielles.
13 Me DOMINIQUE NEUMAN :
14 Merci bien.
15 LA PRÉSIDENTE :
16 Et peut-être un mot de la fin sur votre
17 proposition. Passez pas trop de temps personne sur
18 l'article 116. Si jamais on devait se rendre là,
19 faites-vous-en pas, ça sera annoncé longtemps à
20 l'avance, alors on est là. Et quand je vous ai
21 mentionné l'article 116, c'est simplement pour vous
22 indiquer qu'il y avait une gravité que le
23 législateur mentionnait.
24 (11 h 31)
25 Alors, on n'est pas à donner cette

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 108 -

1 pénalité-là, mais c'était une façon de vous
2 souligner que ce n'est pas... ce n'est pas à
3 prendre à la légère, tout simplement.
4 Me PHILIP THIBODEAU :
5 Je vous suis, puis notre préoccupation n'est pas...
6 évidemment, il y a l'article 116, mais c'est pas
7 seulement au niveau de 116. C'est aussi d'être en
8 mesure de vous donner une réponse adéquate pour,
9 avant de parler de s'il y a eu une contravention et
10 c'est quoi la conclusion, mais de parler justement
11 est-ce qu'il y a le respect de l'article 81,
12 l'article 72. Et monsieur Johnson s'est fait un peu
13 griller là-dessus là à savoir son opinion légale ou
14 à savoir, sans nécessairement son opinion légale,
15 mais le respect de la loi puis le respect de la loi
16 puis le respect des processus. Puis on veut
17 simplement vous assurer que plutôt que d'improviser
18 quelque chose présentement puis d'avoir l'occasion
19 de vous revenir avec la position d'Énergir là-
20 dessus.
21 LA PRÉSIDENTE :
22 Oui. Alors... Juste un instant. Alors, on me
23 rappelle à l'ordre un petit peu pour vous
24 mentionner « confidentialité ». Revenez-nous
25 rapidement. Vous pouvez dissocier, hein, votre

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 109 -

1 stratégie pour...
2 Me PHILIP THIBODEAU :
3 Oui.
4 LA PRÉSIDENTE :
5 ... les articles parce que, ça, je peux comprendre
6 qu'il y a besoin de discussion...
7 Me PHILIP THIBODEAU :
8 Oui.
9 LA PRÉSIDENTE :
10 ... mais la confidentialité...
11 Me PHILIP THIBODEAU :
12 Dès qu'on va recevoir les notes sténographiques on
13 va pouvoir le passer à-travers tout de suite...
14 LA PRÉSIDENTE :
15 Pour qu'on puisse...
16 Me PHILIP THIBODEAU :
17 ... puis vous revenir rapidement là-dessus.
18 LA PRÉSIDENTE :
19 Ça va simplifier la vie à tout le monde si on est
20 capable de rendre la décision rapidement sur ce qui
21 est confidentiel ou pas et on pourra rendre une
22 décision là-dessus tout simplement. Et puis ensuite
23 on verra comment qu'on procède pour le reste du
24 dossier.
25 Me PHILIP THIBODEAU :

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 110 -

1 J'en prends bonne note.
2 LA PRÉSIDENTE :
3 Merci. L'autre chose, monsieur Johnson s'est
4 effectivement fait griller ce matin, mais il est
5 libéré comme témoin. Si jamais vous voulez le
6 réassigner comme témoin et qu'il souhaite venir, il
7 pourra se faire réassumer.
8 Me PHILIP THIBODEAU :
9 Je pense qu'il va falloir négocier ça un peu avec
10 monsieur Johnson.
11 LA PRÉSIDENTE :
12 Alors, ça va... Ah! Maître Hamelin.
13 Me PAULE HAMELIN :
14 Je voulais juste m'assurer que, dans le cadre du
15 processus, au niveau de, une fois que la
16 proposition serait faite par Énergir, si jamais les
17 intervenants ont...
18 LA PRÉSIDENTE :
19 Ah! Absolument.
20 Me PAULE HAMELIN :
21 D'accord.
22 LA PRÉSIDENTE :
23 Il y aura toujours une partie... que ce soit pour
24 les deux là, la confidentialité...
25 Me PAULE HAMELIN :

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 111 -

1 Confidentialité ou...
2 LA PRÉSIDENTE :
3 ... et la...
4 Me PAULE HAMELIN :
5 ... et la suite du dossier.
6 LA PRÉSIDENTE :
7 ... et la suite du dossier, on va demander les
8 commentaires des intervenants, c'est sûr.
9 Me PAULE HAMELIN :
10 Parfait. Merci.
11 LA PRÉSIDENTE :
12 Alors, ça va mettre fin... Alors, ça va mettre fin
13 à cette partie-là de l'audience et on va reprendre
14 à treize heures (13 h 00), de façon publique, les
15 argumentations sur les questions juridiques. Je
16 vous remercie.
17
18

R-4008-2017 DISCUSSION DE
8 mai 2019 PART ET D'AUTRES
HUIS CLOS - 112 -

1
2 SERMENT D'OFFICE :
3 Je soussigné, Claude Morin, sténographe officiel,
4 certifie sous mon serment d'office, que les pages
5 qui précèdent sont et contiennent la transcription
6 exacte et fidèle des notes recueillies par moi au
7 moyen du sténomasque, le tout conformément à la
8 Loi.
9
10 ET J'AI SIGNÉ:
11
12
13 Sténographe officiel. 200569-7

\$			
\$/gj [6] 11:21,22 12:13:11 20:15,17			
0			
00 [2] 76:4 111:14	achetées [1] 36:18	allez-y [1] 106:7	approbation [3] 60:19 91:14,22
0022 [1] 16:15	acheter [3] 48:8 66:8 98:22	allons [1] 103:16	approche [1] 100:5
01 [1] 52:6	acig [2] 76:8 77:8	alphabétique [1] 9:22	approcher [1] 14:5
05 [2] 57:1 81:16	acquis [1] 86:13	amende [1] 75:1	approprié [2] 79:18 91:5
09 [1] 19:4	acquisitions [1] 58:2	amendement [2] 18:18,19	approuvé [2] 49:11 80:25
1	acte [4] 88:16,18,20 89:1	amendes [1] 75:5	approuver [2] 40:8 91:12
1,5 [4] 22:17,19,24 52:9	actif [1] 31:25	amener [1] 78:12	approuvés [1] 91:24
1.5 [1] 23:2	actionnaire [1] 44:7	amérique [1] 34:16	approvisionnement [3] 16:6 23:5 56:8
2	actions [1] 57:9	analyser [1] 105:13	approvisionnement [8] 31:12 49:10 51:19 55:8 64:4 67:13 68:18 81:1
200569-7 [1] 112:13	activité [3] 54:3 68:20 72:23	analyste [1] 103:25	approximatifs [1] 48:21
4	activités [1] 90:24	analystes [4] 86:23 103:7 105:23 106:22	approximations [1] 24:7
4008 [4] 16:21 17:6 40:10 66:24	actuelle [1] 46:24	andré [10] 6:4 8:23 11:3 78:2,19,23 79:5,15,21 80:2	approximative [1] 46:20
4008-2017 [5] 49:8 63:25 64:9 66:21 67:24	actuellement [1] 86:22	anglais [1] 36:11	approximativement [1] 33:15
4079 [1] 10:18	actuelles [1] 101:14	année [1] 22:24	appuyé [1] 55:9
5	additionnels [1] 104:8	années [5] 11:17 23:12,24 24:2 79:11	appuyée [1] 44:17
59 [1] 39:7	adéquate [1] 108:8	annexe [4] 17:13 21:5,8 29:1	appuyons [1] 80:16
8	adjoint [1] 7:21	anniversaire [1] 22:11	argumentation [1] 30:20
8e [2] 5:1 7:18	adopté [1] 31:16	annoncé [2] 89:25 107:19	argumentations [1] 111:15
A	adressées [2] 49:18 50:5	annuel [5] 12:19,20 22:13 90:3 97:25	arrête [1] 72:15
abandonnés [1] 31:6	advenant [1] 36:14	ans [14] 11:24 12:3,7,11,23 13:8,16 14:12,21,25 15:3 21:22 33:17,18	arrêtent [1] 72:16
absolument [7] 9:2 15:4 29:22 57:14 64:13 81:21 110:19	affaires [1] 60:9	antérieure [1] 23:10	arrêter [1] 90:24
accès [5] 86:24 104:3 105:8,12,14	affidavit [1] 25:23	apparentée [2] 44:9 60:10	arrière [1] 16:16
accessible [1] 34:15	affirmation [1] 8:1	apparentées [1] 91:13	arrive [2] 28:2 72:11
accompagné [2] 5:18 6:10	affirmé [1] 20:2	appel [9] 15:18 35:10 41:7,20,23 42:13,20 43:7,8	arrivez [1] 18:8
accompagnée [1] 6:1	agi [2] 53:25 101:21	appelée [2] 36:11 96:13	article [1] 98:25
acefq [1] 88:8	agissez [1] 60:4	appelés [1] 42:16	articles [6] 37:5 60:1 78:6 89:3 95:5 109:5
achat [16] 49:5 50:11,12,16,20 51:2,3 52:12,21,24 53:6,12,14,16 67:20,22	aiderait [1] 24:3	appelez [2] 44:18 66:7	articles-là [1] 79:3
achats [3] 51:7 56:21 57:18	ailleurs [1] 20:11	appelle [2] 36:9 44:8	aspect [1] 37:22
acheté [11] 46:17 47:18 48:6,17 56:11,14,16 63:14,16 65:1,5	aimerait [1] 37:25	applicable [1] 37:23	aspect-là [1] 71:17
	ainsi [4] 5:13 45:17 86:16 88:23	appliquait [1] 16:24	association [3] 5:23,25 6:7
	ait [2] 62:24 97:7	appliqué [1] 79:11	assujettie [1] 35:19
	alexandre [17] 5:15 34:24,25 35:1 38:19 40:17 43:23 45:11 46:11 47:15,25 48:13,25 49:23 50:8 63:8 65:11	appliquées [1] 6:9	assuré [1] 65:1
	alinéa [5] 74:23 75:6,10,14,23		assurer [4] 58:5,11 79:17 108:17
	aller [6] 8:15 9:22 46:20 59:15,16 73:6		a-t-il [2] 6:16 63:12
	allez [4] 9:20 53:6 69:24 98:7		
	allez-vous [1] 9:23		

RIOPEL, GAGNON, LAROSE & ASSOCIÉS

Sténographes officiels

514.286.5454

Sheet 1

\$/gj - avoir

16 69:24 70:25 71:1 81:8,10 86:23 90:21 91:3 92:6,12 93:1 98: 12 104:3 105:7,12 106:24 avons [3] 50:22 63: 16 64:25 avril [4] 22:2,4 23:7 90:4 ayant [1] 7:22	bonnes [2] 91:2 92:3 bouche [1] 99:25 boues [1] 33:5 bp [6] 20:19 42:2,8,11 43:6 44:11 brainstorming [1] 92:6 breuvage [1] 6:23 brève [1] 43:2 bureau [2] 67:9 92:5	12 87:7 88:19 caractéristiques [15] 35:16,21 40:9 57: 25 61:21 71:3,11 72: 4,20 73:7 75:21 79: 24 91:24 98:23 101: 13 cargill [6] 20:19 42:2, 8,11 43:6 44:11 carrément [1] 90:22 catherine [1] 5:19 cause [2] 56:24 91:25 causé [1] 84:16 caviardé [1] 82:5 caviardée [4] 21:6 28:20,23,23 caviardées [1] 70:15 ceci [3] 33:11 36:16 62:13 céder [3] 51:21 52:16 53:20 cela [3] 78:7,7 88:1 cellulaire [1] 6:21 cent [20] 24:4,5,6 25: 14,15,15 30:23,24,24 31:8,9,9,14,14,15 63: 15,15 64:25,25 66:12 centaines [1] 41:23 cents [1] 16:16 certainement [2] 46: 8 77:17 certifie [1] 112:4 cesser [1] 72:22 cetera [2] 91:1 93:12 chaîne [1] 56:10 champ [2] 36:24 63: 25 chance [1] 32:5 change [2] 11:25 23: 24 changement [1] 13:7 chaque [1] 105:17 chargé [1] 50:4 charnières [1] 23:12 cher [1] 101:13 cherche [2] 68:2 97:8 cherché [1] 54:24 chercher [1] 59:17 chez-vous [1] 38:16 chiffres [2] 17:21 88: 2	choisir [1] 20:5 choix [1] 41:6 choix-là [1] 41:9 choses [6] 53:3 62: 19 80:23 83:20 85:15, 16 cibles [1] 31:13 circonstances [1] 35:3 clair [2] 73:9 87:24 clairement [1] 76:18 claire [1] 112:3 clause [4] 35:25 36:9, 12 66:6 clause-là [1] 36:10 clauses [1] 39:9 client [10] 18:9 51:7, 14,22 52:2,10,16 65: 24 67:16 84:20 clientèle [5] 18:25 44: 2 53:1 56:19 68:4 clients [37] 30:8 35:6, 10,14 46:17,23 47:10, 17,23 48:6,15,20 49: 3,5,18 50:6,10,15 51: 12 52:21 53:10,11,13 54:1,8,11,16 55:9 56: 3,15 65:4,18 66:1 67: 18 80:24,25 85:22 clients-là [1] 53:23 cloche [1] 7:2 clos [8] 5:7 69:23 70: 2 73:13,20 76:17 77: 12 78:11 collègue [1] 35:17 combat [2] 80:7,7 combien [7] 11:23 12:18 25:14,14,15 46: 17 52:11 commencé [3] 10:20 21:23,25 commencent [1] 21: 24 commentaire [2] 39: 23 71:24 commentaires [6] 71:4 76:16,22 77:17 96:9 111:8 commerciale [1] 85: 1 commerciaux [1] 93:	18 communiquer [2] 77: 7,20 communiquiez [1] 70:10 comparable [1] 41: 17 comparables [1] 15: 15 comparatifs [1] 20: 19 comparu [1] 7:19 compétence [2] 67:3 89:20 compétences [1] 36: 24 complément [2] 38: 13 47:19 complet [1] 65:12 complète [2] 28:20 47:9 comportent [1] 39:9 compréhension [9] 42:6 57:2,10 61:16 66:20 91:8,11 94:3 103:15 comprendre [16] 10: 18 13:7 18:5 20:4 23: 15 32:24 34:13 43:5 52:1,7,17 54:19,24 64:18 100:8 109:5 comprendrez [1] 86: 11 comprenne [2] 22:7 96:12 compris [7] 9:13 17: 20 20:16 23:18 27:8 30:3 77:9 compromis [2] 31:6 106:2 compte [11] 27:11 63: 19,21 64:6,15,17,19 65:8 94:15 101:19,20 concern [1] 105:15 concernant [3] 5:9 7: 5 89:3 concerne [4] 57:16 70:7 78:15 88:15 conclu [2] 36:22 89: 16 conclure [5] 40:13
B	C			
b-0022 [3] 17:13 20: 14 21:17 b-0050 [1] 63:18 bas [2] 18:24 58:13 base [1] 37:22 basé [1] 25:17 beaucoup [16] 11:7 17:21 19:19 32:11 52: 20 57:8 59:3 65:15 85:13,18 88:8 89:14 90:13,13 92:1 101:22 bellemare [22] 5:16 34:23,24,25 35:1 38: 19 40:17 43:4,21,23 45:11 46:11 47:15,25 48:13,25 49:23 50:8 56:12 63:5,8 65:11 benchmark [1] 15:16 benchmarker [1] 41: 13 benchmarking [1] 17:25 benoit [1] 6:14 besoin [7] 23:16,19 68:23 69:24 91:21 93: 6 109:6 besoins [1] 51:4 bêtises [1] 39:17 biais [4] 91:6,23,25 92:11 biométhane [2] 23: 11,12 biométhanisation [1] 31:5 bonjour [10] 11:4,10 19:23,24 32:23 35:2 78:3 80:13 82:13 88: 11 bonne [3] 88:3 100:5 110:1	c'est-à-dire [8] 10:9 26:6 27:12,13 75:12, 20 90:8 93:21 c'étaient [2] 43:12 89: 19 c'était [26] 10:19 16: 12 24:25 37:3 42:21 43:7,8 47:16 50:22, 24 52:18,25 53:6,22 54:13 70:20,24 71:7, 16,24 72:5 83:23 90: 2 100:4,10 108:1 cachés [1] 21:6 cadre [19] 34:11 38:3, 10 39:25,25 42:20 43: 16 49:8 54:9 55:1 63: 24 64:8 71:20 73:13 77:8 82:17 96:25 100: 5 110:14 caetera [3] 71:11 76: 21 95:17 calculé [2] 30:23 49: 7 calculer [3] 23:22 24: 4 25:13 calculs [2] 30:16 31: 7 calendrier [1] 102:6 canada [6] 42:2,9 44: 11 46:24,25,25 canadienne [1] 6:3 capable [7] 47:11 51: 16 80:5 102:18 103:6, 12 109:20 capables [2] 53:14, 15 capacité [7] 18:7 19: 8 21:21 22:21 52:15, 16 53:17 caractère [4] 63:1 81:	12 87:7 88:19 caractéristiques [15] 35:16,21 40:9 57: 25 61:21 71:3,11 72: 4,20 73:7 75:21 79: 24 91:24 98:23 101: 13 cargill [6] 20:19 42:2, 8,11 43:6 44:11 carrément [1] 90:22 catherine [1] 5:19 cause [2] 56:24 91:25 causé [1] 84:16 caviardé [1] 82:5 caviardée [4] 21:6 28:20,23,23 caviardées [1] 70:15 ceci [3] 33:11 36:16 62:13 céder [3] 51:21 52:16 53:20 cela [3] 78:7,7 88:1 cellulaire [1] 6:21 cent [20] 24:4,5,6 25: 14,15,15 30:23,24,24 31:8,9,9,14,14,15 63: 15,15 64:25,25 66:12 centaines [1] 41:23 cents [1] 16:16 certainement [2] 46: 8 77:17 certifie [1] 112:4 cesser [1] 72:22 cetera [2] 91:1 93:12 chaîne [1] 56:10 champ [2] 36:24 63: 25 chance [1] 32:5 change [2] 11:25 23: 24 changement [1] 13:7 chaque [1] 105:17 chargé [1] 50:4 charnières [1] 23:12 cher [1] 101:13 cherche [2] 68:2 97:8 cherché [1] 54:24 chercher [1] 59:17 chez-vous [1] 38:16 chiffres [2] 17:21 88: 2	choisir [1] 20:5 choix [1] 41:6 choix-là [1] 41:9 choses [6] 53:3 62: 19 80:23 83:20 85:15, 16 cibles [1] 31:13 circonstances [1] 35:3 clair [2] 73:9 87:24 clairement [1] 76:18 claire [1] 112:3 clause [4] 35:25 36:9, 12 66:6 clause-là [1] 36:10 clauses [1] 39:9 client [10] 18:9 51:7, 14,22 52:2,10,16 65: 24 67:16 84:20 clientèle [5] 18:25 44: 2 53:1 56:19 68:4 clients [37] 30:8 35:6, 10,14 46:17,23 47:10, 17,23 48:6,15,20 49: 3,5,18 50:6,10,15 51: 12 52:21 53:10,11,13 54:1,8,11,16 55:9 56: 3,15 65:4,18 66:1 67: 18 80:24,25 85:22 clients-là [1] 53:23 cloche [1] 7:2 clos [8] 5:7 69:23 70: 2 73:13,20 76:17 77: 12 78:11 collègue [1] 35:17 combat [2] 80:7,7 combien [7] 11:23 12:18 25:14,14,15 46: 17 52:11 commencé [3] 10:20 21:23,25 commencent [1] 21: 24 commentaire [2] 39: 23 71:24 commentaires [6] 71:4 76:16,22 77:17 96:9 111:8 commerciale [1] 85: 1 commerciaux [1] 93:	18 communiquer [2] 77: 7,20 communiquiez [1] 70:10 comparable [1] 41: 17 comparables [1] 15: 15 comparatifs [1] 20: 19 comparu [1] 7:19 compétence [2] 67:3 89:20 compétences [1] 36: 24 complément [2] 38: 13 47:19 complet [1] 65:12 complète [2] 28:20 47:9 comportent [1] 39:9 compréhension [9] 42:6 57:2,10 61:16 66:20 91:8,11 94:3 103:15 comprendre [16] 10: 18 13:7 18:5 20:4 23: 15 32:24 34:13 43:5 52:1,7,17 54:19,24 64:18 100:8 109:5 comprendrez [1] 86: 11 comprenne [2] 22:7 96:12 compris [7] 9:13 17: 20 20:16 23:18 27:8 30:3 77:9 compromis [2] 31:6 106:2 compte [11] 27:11 63: 19,21 64:6,15,17,19 65:8 94:15 101:19,20 concern [1] 105:15 concernant [3] 5:9 7: 5 89:3 concerne [4] 57:16 70:7 78:15 88:15 conclu [2] 36:22 89: 16 conclure [5] 40:13

RIOPEL, GAGNON, LAROSE & ASSOCIÉS

Sténographes officiels

514.286.5454

Sheet 2

avoir - conclure

<p>61:17,18,21 65:6 conclus [2] 81:2 91:18 conclusion [2] 61:20 108:10 conditions [2] 13:17 19:2 conduire [1] 37:11 confidentialité [33] 26:9,21 70:8 71:15,16 74:9 77:3 82:16 83:3,17,18,22 84:1,3 86:5,6,8,13,16,25 87:24 94:4 104:3,20 105:2,5,9 107:2,3 108:24 109:10 110:24 111:1 confidentialité-là [1] 27:4 confidentiel [15] 24:11 25:5,6,9,24 26:13 27:5 28:4 63:1 82:5 93:16 94:20 95:11,24 109:21 confidentielle [8] 25:17 26:25 28:12 29:12 76:19 88:23 93:17 105:11 confidentiellement [1] 28:16 confidentielles [10] 26:3,8 70:15 74:8 79:23 80:20 88:3 93:23 94:2 107:12 confidentiels [4] 24:1,3,21 27:2 confirmation [4] 44:18,24 45:12 46:13 confirmer [3] 29:20 40:19 106:7 conformément [1] 112:7 conformité [3] 90:17,17 96:24 confrère [2] 32:17 77:15 conjuguer [1] 89:1 connais [2] 19:6 46:23 connaissance [6] 33:7 34:5 42:4 44:6,12 56:24</p>	<p>connaissances [2] 42:1 44:4 connait [1] 27:16 connaître [1] 68:2 conscient [3] 79:22 80:4 102:5 conseil [1] 66:19 conseillés [1] 50:20 consenti [1] 11:18 considère [1] 81:15 considéré [2] 52:19 53:7 consoeur [1] 78:4 consommateurs [1] 5:25 consommer [1] 51:14 constate [3] 30:25 59:3 89:14 constater [1] 64:23 constituer [1] 84:16 consultation [1] 106:20 contentes [1] 14:9 contentieux [1] 38:9 contenu [1] 57:4 contexte [3] 62:9 77:11 89:18 contiennent [1] 112:5 contient [2] 46:13 83:14 continuer [2] 72:9 80:7 contracté [4] 40:22 41:2 80:23,24 contracter [1] 30:11 contractés [2] 39:13 40:20 contraintes [1] 86:22 contrario [1] 91:20 contrat [69] 7:5 10:19 11:17,24 12:10,16 13:1,8,12,13,20,22 14:10,13,19,21 15:16 16:2 20:6 21:22,24 22:6 27:13 28:8,10,15,19 29:11 33:13 35:16,21,23 36:3,8 37:6 38:8 40:9 44:15,19,24 45:10,16 51:18,22 52:8,</p>	<p>14 54:14 56:9,11 60:18 66:17 71:3,6 72:16,19 73:14 76:19 83:9 85:15 87:25 89:16 90:1,22 91:12,18 99:5,14 100:10,16 contrat-là [8] 27:2 35:24 36:7 38:4 72:7,11,21 101:11 contrats [17] 26:21 27:5 37:12 38:22,24 39:4 40:20 57:18,24 58:1 61:17 72:4 73:7 75:22 91:1,14,20 contrats-là [4] 39:12,16 40:14 90:21 contravention [2] 60:8 108:9 contre [3] 6:8 8:6 84:16 contre-interrogatoire [28] 10:12 11:8 12:8 13:8 14:8 15:8 16:8 17:8 18:8 19:8 20:8 21:8 22:8 23:8 24:8 25:8 26:8 27:8 28:8 29:8 30:8 31:8 32:8 33:8 34:8 56:13 62:2 63:6 contre-interrogé [2] 19:22 32:22 contre-interrogés [1] 11:9 contrepartie [2] 13:14,20 contrevient [4] 74:22 75:9,18 76:1 conventionnel [2] 41:18 67:13 conviez [1] 57:12 conviens [1] 57:14 convient [1] 13:11 coopérative [1] 5:23 copie [3] 10:19 103:8 104:10 copies [1] 106:24 corporativement [1] 55:22 corps [1] 21:17 correspond [4] 24:4,</p>	<p>5,6 30:23 correspondre [1] 28:24 corrige [1] 16:24 cote [1] 28:24 côté [2] 92:5 96:10 cour [2] 25:1 84:14 courant [2] 46:3 61:13 cours [1] 32:6 courtier [5] 19:9 26:23 42:8 50:13 99:15 courtiers [10] 15:19 16:6 41:21,22 42:9,11 67:6,7,10 85:17 courtiers-là [1] 67:8 coût [5] 15:9 36:13 49:9 65:6,7 coûte [3] 20:14,16 21:8 coûts [11] 13:5 14:16 16:14,18 17:3 18:24 40:20,25 58:13 89:21,22 couvert [2] 83:25 85:21 couvre [2] 65:23 96:21 couvrir [5] 37:22 59:7 61:8 89:1 96:15 créé [1] 101:19 crêpeau [1] 5:20 cru [2] 10:18 20:4 cube [2] 16:16 22:18 cubes [6] 22:14,17,24 23:2 52:9,11</p>	<p>d'agir [2] 65:17 100:18 d'aide [1] 34:1 d'ailleurs [2] 27:10 64:13 d'aller [2] 61:17 79:2 d'approbation [1] 71:6 d'approvisionnement [13] 16:7 23:25 30:14 49:9 57:19,23,24 58:1,13 65:22 72:4 73:8 75:22 d'approvisionner [1] 65:21 d'argumentation [1] 82:18 d'arriver [1] 18:14 d'aspect [1] 97:24 d'aucune [1] 15:2 d'audience [3] 6:25 83:14 92:10 d'audition [1] 92:10 d'augmenter [1] 30:7 d'aujourd'hui [3] 63:22 96:14 98:8 d'autorisation [2] 63:19 101:22 d'autre [2] 12:2 14:9 d'autres [23] 6:16 25:7 31:11,23 34:18 35:20 43:17 48:15 58:22 93:7,11 102:8 103:8 104:8 105:8,17 106:8 107:8 108:8 109:8 110:8 111:8 112:8 d'avance [1] 84:12 d'aviseo [3] 16:5 17:13,25 d'avoir [8] 25:20 37:11 48:19 49:14 51:24 54:13 91:7 108:18 d'avril [1] 89:25 d'ebi [1] 30:22 d'écart [2] 64:15 65:8 d'écarts [2] 101:19,20 d'économie [1] 5:23 d'effectuer [1] 50:11 d'électricité [2] 75:8,</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

D

<p>17 d'en [4] 51:15 84:19 97:1 103:6 d'énergir [18] 5:9 7:4, 11 8:14 16:14 18:23 34:16 55:7 56:7 57:7 58:20 65:24 66:19 90: 9,11 102:3 106:20 108:19 d'engagement [1] 48:24 d'entente [2] 77:12 106:21 d'enthousiasme [1] 90:14 d'entrer [1] 15:15 d'équipe [2] 59:13,18 d'estimer [1] 33:14 d'établir [1] 18:20 d'être [2] 91:21 108:7 d'évaluation [1] 90: 18 d'expertise [1] 64:1 d'hamilton [2] 33:23, 24 d'hier [2] 96:14 98:8 d'hydro-québec [1] 84:11 d'ici [3] 46:7 47:12 93: 3 d'improviser [1] 108: 17 d'initiatives [1] 6:9 d'installation [1] 42: 10 d'installations [1] 34:7 d'instruction [2] 84: 25 85:5 d'intention [1] 15:1 d'intérêt [3] 63:3 77: 22 78:8 d'intervenir [1] 79: 18 d'intervention [1] 105:23 d'offres [3] 42:20 43: 7,8 d'options [1] 99:1 d'un [9] 15:14 42:20 44:17 51:14 63:19 75:</p>	<p>16 97:10,11 100:13 d'une [11] 14:25 33:1 34:11 35:4 54:9 62: 12 63:18 75:1 80:4 81:13 82:17 d'urgence [1] 100:15 d'usine [1] 31:4 d'usines [2] 34:7 42: 24 d'y [2] 37:18 71:9 d'achat [1] 67:23 d'approvisionnement [4] 38:21,25 40:10 67:11 date [6] 22:1 26:17,18, 18 33:10 63:22 d'avantage [1] 63:20 ddr [2] 91:7 92:11 débat [2] 78:10 80:8 débats [2] 83:12,22 déborde [2] 24:14 96: 25 débordent [1] 24:11 deça [1] 17:3 déchets [1] 39:9 décide [2] 36:14 98:1 décidé [3] 72:9 100: 18 101:20 décider [2] 79:14 90: 7 décidez [1] 97:22 décision [16] 55:21 56:5,6 66:24 67:1 72: 24 74:25 81:13 96:4, 13,22 98:7,12 100:3 109:20,22 décision-là [2] 96:21 97:2 décisionnelle [1] 78: 13 décisions [1] 98:9 décisions-là [1] 55: 19 d'économie [1] 39:2 défaut [1] 84:4 défense [2] 46:24,24 définitivement [1] 68:5 délai [1] 45:23 délégué [1] 85:3 d'éléments [1] 85:18</p>	<p>demandais [1] 76:11 demandant [1] 43:24 demande [30] 5:9 10: 10 25:25 26:24 28:17 30:9 35:6 37:14 40:8, 12,19 48:24 51:20,24 53:1 56:19 58:10,16 60:15 63:17,18 65:2 77:19 85:4 86:8 90:2, 6,8 99:13 105:12 demandé [8] 18:9 28: 5 40:10 41:3 45:18 48:10 50:6 83:24 demandée [1] 105:2 demande-là [2] 35:9, 14 demandent [3] 26:20 28:3 86:12 demander [9] 33:14 47:8 69:5 93:12 98: 25 99:20 100:15 103: 2 111:7 demandera [1] 74:4 demanderais [3] 30: 2 68:13 77:13 demandes [1] 105: 23 demandons [1] 6:18 démarches [4] 31:10, 22 55:1 57:8 démêler [1] 78:9 demeure [2] 97:11, 22 demeurer [2] 26:8 74: 7 demi-heure [1] 89:11 démonstration [1] 84:1 d'encadrer [1] 87:4 d'énergir [3] 38:5 41: 12 67:10 d'enfouissement [1] 19:15 denis [4] 5:24 88:9, 12,13 d'entre [1] 68:19 départager [1] 80:5 département [3] 55: 10,10,12 dépasse [2] 36:24 63: 25</p>	<p>dépassent [1] 85:14 dépose [2] 8:2 104: 17 déposé [14] 19:1 21: 13 28:11,16,19 29:7, 8,11,19 30:19 31:16 46:2 49:7 100:9 déposée [1] 30:17 déposées [1] 104:19 déposer [7] 27:5 39: 19,25 43:15 44:22 45: 10,24 déposés [3] 15:18 95: 16,16 d'équipe [1] 38:4 dernier [3] 75:23 76: 13 89:24 dernière [3] 85:7 87: 5 89:11 derrière [2] 16:24 59: 5 dès [1] 109:12 désignés [1] 5:12 désir [5] 35:7 41:12 54:13,17 68:3 désirait [1] 36:4 désire [1] 51:14 désirent [4] 12:10,13, 14 67:18 desservie [1] 68:22 détaillé [1] 38:14 déteignent [1] 83:20 détermination [3] 72: 3 74:20 107:11 déterminer [4] 81:4 83:17 87:19 103:19 deuxième [2] 74:23 83:19 devaient [2] 36:18 100:4 développée [1] 15: 24 développement [1] 7:22 devez [1] 55:5 devient [2] 14:11 85: 20 devoir [3] 37:4 87:22 90:20 devra [2] 87:23,23 devraient [4] 26:3 71:</p>	<p>13 77:1 95:15 devrait [16] 24:11,20 65:7 71:11 73:22 83: 10 87:3 93:10,16 94: 20,21 95:10,24,24 98: 19 107:9 différence [1] 63:13 différentes [2] 80:22 96:23 différents [1] 81:1 difficile [4] 70:9 85: 20 87:15,19 difficulté [1] 23:21 d'informations [2] 85:14 88:2 direct [16] 44:5 50:13, 16,21 51:2,3 52:12, 22,24 53:6,12,14,16 60:10 67:20,22 directement [6] 24: 15 50:12 54:8,11,15 91:7 directeur [1] 7:21 direction [3] 38:6 56: 1 68:7 directs [1] 51:7 direz [1] 93:12 dirigé [1] 41:7 disant [2] 35:11 90:5 discrétion [2] 92:9, 14 discussion [3] 35:13 66:18 109:6 discussion-là [1] 53: 11 discussions [6] 42: 17,22 43:9,12 59:4 89:11 discute [1] 98:5 discuté [3] 90:19 95: 22 96:25 discutées [1] 96:16 discuter [8] 69:4 70: 2,17 71:18 73:8 93:6 97:1 103:4 discutera [1] 86:17 discutiez [1] 93:5 disent [2] 80:22 105: 24 disponibilité [1] 42: 23</p>
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

RIOPEL, GAGNON, LAROSE & ASSOCIÉS

Sténographes officiels

514.286.5454

Sheet 4

d'électricité - disponibilité

<p>disponible [2] 7:14 41:15</p> <p>disponibles [1] 99:1</p> <p>disposition [1] 40:12</p> <p>dispositions [4] 36: 21 74:23 75:10 76:23</p> <p>dissertation [1] 37:9</p> <p>dissocier [1] 108:25</p> <p>dissuasion [2] 88:19 89:4</p> <p>distributeur [4] 44:5 75:7,8,25</p> <p>distribution [1] 75: 17</p> <p>dites-nous [1] 93:15</p> <p>divers [1] 87:8</p> <p>divulgation [1] 84:12</p> <p>divulguée [2] 103:20 105:3</p> <p>divulguer [2] 77:7 104:11</p> <p>d'obtenir [1] 41:12</p> <p>document [5] 16:15 43:5 44:13,14 83:8</p> <p>documentation [1] 43:19</p> <p>documents-là [1] 45: 24</p> <p>d'office [2] 112:2,4</p> <p>doit [17] 34:13 37:4 54:19 64:18 65:6 72: 7,15,17,21 73:1,1,6 85:17 87:1 91:12,13 106:23</p> <p>doive [1] 84:15</p> <p>doivent [7] 25:23 26: 8 74:7 84:11 91:24 102:2 107:11</p> <p>dollars [21] 11:21,22 12:1 13:10,15 14:18, 24 15:2,11,20 16:3, 17 17:1,3 20:15,17 21:8,10,19 66:11,13</p> <p>dominic [6] 19:22,25 68:11 69:7,11,15</p> <p>dominique [21] 6:10 9:9,16 13:23 21:4 25: 2 26:11,16 28:1 29:4, 9 30:1 32:8 80:12,13 81:20,25 82:10 106: 18 107:4,13</p>	<p>donnant [1] 105:18</p> <p>donne [2] 13:6 27:15</p> <p>donné [5] 12:22 15:9 20:4 38:17 43:6</p> <p>donnée [2] 25:17 68: 15</p> <p>donnée-là [1] 23:20</p> <p>données [5] 26:2,7,7 30:22 64:23</p> <p>donner [9] 21:1 26:2 27:14,15 70:10 105: 14,17 107:25 108:8</p> <p>donnerait [1] 84:13</p> <p>donnez [1] 17:11</p> <p>donnez-moi [3] 8:24 21:25 66:12</p> <p>dossier [41] 5:8,12 10:18 15:7 17:6 18: 16 28:11,14,16 29:3 32:6 40:1 44:23 55:3, 4 57:2 63:24 64:9 69: 4,6 70:13 71:20 73:9, 22 74:4,6 77:9 86:7 87:14 90:3 91:9 97: 25 98:20 100:1,8,12 105:22 106:13 109: 24 111:5,7</p> <p>dossier-ci [4] 90:2 97:22 98:1,4</p> <p>dossier-là [1] 73:2</p> <p>d'ouverture [1] 5:7</p> <p>draconien [1] 84:9</p> <p>droit [4] 25:16 55:5 75:16 84:19</p> <p>droits [1] 79:18</p> <p>duquel [1] 13:9</p> <p>duquette [5] 5:13 45: 13 63:10 64:11 65:12</p> <p>durant [2] 6:21 15:5</p> <p>dure [1] 21:22</p> <p>durée [7] 13:15 22:6 26:12,15,17 35:18 46: 15</p> <hr/> <p style="text-align: center;">E</p> <hr/> <p>e-1 [1] 40:24</p> <p>e-2 [1] 45:15</p> <p>e-3 [1] 48:5</p> <p>e-4 [1] 50:3</p> <p>eaux [3] 19:14,16 33: 5</p> <p>ebi [6] 25:13 39:5,8</p>	<p>42:17 43:9,14</p> <p>effectivement [9] 59: 12,18 64:21 66:18 69: 23 85:12 88:3 100:20 110:4</p> <p>effet-là [1] 93:11</p> <p>embêté [1] 89:13</p> <p>empêcherait [1] 36:5</p> <p>enbridge [2] 44:7,7</p> <p>encadrée [1] 44:19</p> <p>encore [10] 40:7 47:2 55:14 62:23 63:25 66: 22 83:20 84:9 90:14 103:3</p> <p>encourir [1] 66:16</p> <p>energy [3] 35:5 36:23 41:6</p> <p>engagement [13] 39: 20 44:23 47:19 48:3, 16,20 49:15 82:3 85: 21 103:3,10 104:3 105:8</p> <p>engagements [4] 73: 12 87:8 93:2 95:15</p> <p>engagés [1] 38:23</p> <p>enjeu [2] 97:10,11</p> <p>enlevait [1] 26:9</p> <p>enseigner [1] 83:5</p> <p>ensemble [1] 20:7</p> <p>ensuite [6] 9:21 13: 16 76:5 103:18 104: 10 109:22</p> <p>entendait [2] 77:8 96: 23</p> <p>entendre [4] 7:13 76: 4 90:9 93:11</p> <p>entente [4] 35:4 86:4, 15,25</p> <p>entente-là [5] 26:24, 25 35:19 36:19,22</p> <p>ententes [5] 38:21 39:7 70:8 94:4 104: 20</p> <p>entités [3] 40:21,25 43:25</p> <p>entités-là [1] 42:4</p> <p>entourent [1] 35:4</p> <p>entré [2] 23:6 35:12</p> <p>entreprenait [1] 57: 10</p> <p>entreprises [4] 65:19</p>	<p>86:10,12,14</p> <p>environnementaux [1] 6:5</p> <p>envisagez [1] 31:11</p> <p>envoyé [2] 90:5 93: 24</p> <p>envoyées [3] 10:4 93: 22 94:3</p> <p>essaie [1] 97:6</p> <p>essayer [2] 37:18 73: 11</p> <p>essentiellement [4] 32:24 70:24 76:15 83: 9</p> <p>essentiels [1] 46:14</p> <p>et/ou [1] 48:7</p> <p>eues [3] 42:22 43:12 92:5</p> <p>eus [1] 83:23</p> <p>eux-mêmes [1] 50: 13</p> <p>exacte [3] 26:17 33: 10 112:6</p> <p>exactes [2] 30:4,6</p> <p>excellent [1] 29:24</p> <p>excellente [1] 69:14</p> <p>exception [1] 83:15</p> <p>exclusif [1] 75:16</p> <p>exécuté [2] 10:20 56: 6</p> <p>exécutée [2] 55:23, 24</p> <p>exécutent [1] 60:3</p> <p>exécutés [1] 38:23</p> <p>exemple [8] 13:9 51: 14,18 54:5,6,12 56:5 80:23</p> <p>exige [1] 23:8</p> <p>exigés [1] 35:24</p> <p>existante [1] 33:11</p> <p>existe [3] 23:6 33:8 106:20</p> <p>experte [1] 58:19</p> <p>expertise [2] 57:5 64: 2</p> <p>experts [1] 55:2</p> <p>explique [1] 18:7</p> <p>expliqué [2] 25:5 59: 12</p> <p>expliquer [3] 35:3 63: 20 106:4</p>	<p>expliquez [1] 18:2</p> <p>expression [1] 15:1</p> <p>exprime [1] 105:15</p> <p>exprimé [1] 97:19</p> <p>extraire [1] 62:21</p> <hr/> <p style="text-align: center;">F</p> <hr/> <p>face [2] 23:21 85:1</p> <p>facile [2] 52:20 55:18</p> <p>façon [23] 15:2 18:19 28:12,20 29:12 31:7 35:5 42:20 46:2,20 56:24 61:12 67:12 71: 7 72:19 73:14 78:9 93:17,20 95:20 107:7 108:1 111:14</p> <p>factuelles [1] 92:21</p> <p>facturé [1] 49:2</p> <p>factures [3] 49:15 64: 22 95:16</p> <p>facturés [1] 49:6</p> <p>failli [1] 7:2</p> <p>faisaient [1] 35:10</p> <p>faisant [1] 31:6</p> <p>faites-vous-en [1] 107:19</p> <p>falardeau [6] 5:24 8: 15 88:9,11,12,13</p> <p>fallait [2] 87:13 93:1</p> <p>falloir [8] 62:10,14 72: 10,13 73:20 79:12 87: 11 110:9</p> <p>fameux [1] 93:13</p> <p>familiale [1] 5:23</p> <p>faudra [1] 78:8</p> <p>faudrait [4] 7:16 80: 17 81:6,11</p> <p>fautif [4] 88:16,18,20 89:1</p> <p>favorables [1] 13:18</p> <p>fcei [5] 8:21 11:5 78:8 79:8 80:16</p> <p>fédéral [1] 34:3</p> <p>fédération [1] 6:3</p> <p>ferait [1] 94:6</p> <p>ferme [1] 48:16</p> <p>fermé [1] 6:21</p> <p>feu [1] 38:17</p> <p>fidèle [1] 112:6</p> <p>filiale [1] 44:6</p> <p>fin [12] 13:20,22 26: 18 32:10 36:8 46:7</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

47:12 69:4 93:3 107:16 111:12,12 finale [2] 72:3,24 finalement [4] 63:1 83:8,11 85:19 finalité [1] 88:17 fini [1] 12:7 finir [1] 72:8 fins [4] 6:20 9:25 21:3 97:24 fixe [2] 13:15 23:7 fly [1] 104:25 fonction [3] 60:5 73:6 96:9 fonctionne [2] 61:14 93:20 fonctionnez [1] 60:5 fond [14] 10:10 26:7 36:10 40:2,4,19 44:1 47:17 53:22 68:3 73:5 88:17 96:22 98:9 font [2] 30:8 73:20 fontaine [1] 6:11 forma [2] 86:5,16 formation [8] 5:13 48:10 65:13 97:8,10,15,21 100:13 format-là [1] 22:15 forme [1] 83:8 formel [2] 42:21 45:3 formelle [2] 42:20 43:14 formes [1] 34:1 formulaire [2] 84:8 104:9 formulaires [2] 104:8 105:18 formulée [1] 86:3 formulés [1] 76:16 forte [1] 56:19 fortement [1] 55:9 fortin [9] 5:19 6:13 9:22 32:13,15,20,22 34:20,23 forum [5] 78:10 81:9 91:4 94:25 97:8 foulée [1] 78:4 fourni [2] 16:5 43:14 fournie [1] 106:8 fournir [5] 41:21 47:9,12,22 48:3	fournisseurs [6] 30:11 31:23 41:8,10 43:25 85:16 fournissez [1] 106:7 fournit [2] 18:4 75:20 frais [4] 63:19,21 64:6,19 français [1] 97:9 françois [2] 5:20 22:1 françoise [1] 5:14 franklin [17] 6:6 11:9,11 14:6 17:18 82:14,15,23,25 86:20 87:16 88:7 102:25 103:1,21 104:15 106:9	g gagnon [1] 5:14 garanti [2] 16:4 21:13 garantis [1] 15:24 garantit [1] 15:1 garde [1] 88:22 gardée [1] 32:9 gardez [1] 69:10 gaz [56] 5:11,25 7:22 21:14 22:17 23:10,10,17,18 30:7,15 31:19 32:1,25 33:4 34:9,15 35:8 36:6 38:25 41:16,18,24 42:25 43:2 44:14,16 48:8 50:17 51:1,6,14 52:11 55:8 56:20,21,22 57:18,23 58:2 64:3,15 65:1,22 67:7,13,19 68:22 72:8,22 75:9,18,25 99:11 100:18 101:19 gazifère [1] 23:8 gcp [1] 67:6 général [2] 71:20 73:22 générale [6] 35:5 60:21 61:12 71:7 87:4 107:7 généralement [2] 27:2 105:10 genre [1] 86:5 gens [7] 59:5 70:7 71:18 72:2 77:16 105:24 106:11 géraient [1] 86:14	géré [2] 86:9 88:1 gertler [25] 6:6 7:2 9:19 11:8,9,11 14:6 17:18 19:21 35:17 82:13,14,15,23,25 86:2,20 87:16 88:7 102:24,25 103:1,21 104:15 106:9 gestion [2] 39:5 66:19 gigajoule [9] 11:21,22 12:1 13:11 16:18 17:1,4 20:15,17 gigajoules [1] 36:18 giram [2] 9:12 20:1 gj [2] 36:18 66:8 glissant [1] 105:19 gnr [37] 10:11 11:18 16:8 19:3 23:19 31:1 38:21 40:22 41:2 46:17 48:16 49:2,10 50:11 51:9 52:4,16,21,24 53:5 55:14,16 56:1 63:13 64:4 65:18,19 66:1 67:16 69:4 71:5,20 72:5,23 89:16 90:24 98:22 gouvernement [5] 23:6 31:17 34:2 60:8 75:13 grain [1] 80:6 grame [1] 9:6 grandes [1] 82:1 gratton [1] 6:15 gravité [4] 78:18,22 79:2 107:22 gré [2] 18:10,10 greffière [1] 5:6 grille [2] 15:23 16:4 griller [2] 108:13 110:4 groupe [1] 6:8	h habituellement [3] 97:9 104:19 105:22 hamelin [27] 6:1 8:16,18 61:24,25 62:6,18 70:9,19,23 71:23 73:10,18,25 74:12 76:13,14,15 78:1 85:8,9 110:12,13,20,25 111:4,9 hamilton [3] 19:11 27:13 33:1 hardship [1] 36:11 haute [2] 55:25 68:7 hautement [1] 63:3 havre [1] 7:23 heures [5] 69:22 70:5,6 76:3 111:14 hier [3] 15:5 79:9 89:19 highjacker [1] 56:12 honnêtement [2] 21:19 89:12 huis [8] 5:7 69:23 70:2 73:13,20 76:17 77:12 78:11 huis-clos [6] 62:9,15,21 83:3,6,16 huitième [2] 5:1 7:18 hyacinthe [2] 16:19 39:2 hydro-québec [1] 84:8 hypothèses [1] 30:25	i illégal [3] 58:16 60:3,4 impartiaux [1] 67:21 impliqué [1] 57:4 impliquée [1] 38:7 important [2] 56:13 83:13 importantes [1] 35:22 importants [1] 85:19 imputé [1] 63:22 in-between [1] 106:1 incapable [1] 51:15 incité [1] 50:15 incités [1] 50:24 inclut [1] 27:1 inconnus [1] 106:11 incroyable [1] 84:10 indépendante [1] 6:3 indices [1] 41:19 indiqué [2] 15:6 66:5 indiquer [3] 62:7 80:16 107:22	indirect [2] 44:5 60:11 industriels [1] 5:25 inférieur [2] 15:21 16:4 information [1] 19:5 information-là [1] 28:18 informations [21] 17:7,23 62:9,21 63:2 70:11,13,14 71:10,12 76:18,25,25 77:8,22 79:23 80:3 92:20 93:2 94:2,7 informations-là [1] 70:16 informe [1] 65:25 informé [4] 55:13 57:11 60:2 66:15 informée [1] 57:9 informer [1] 84:20 informés [2] 50:22,24 infraction [1] 75:2 initialement [1] 89:18 injecté [2] 68:25 69:19 injonction [1] 84:14 inscrit [1] 105:22 installations [1] 47:1 instant [3] 22:1 66:12 108:22 intention [1] 70:20 intéressante [1] 36:2 intéressé [1] 85:10 intéressée [2] 50:9 54:7 intéressés [2] 48:7,15 intérêt [4] 44:5 48:16 60:10 86:15 intérêts [1] 93:18 intérimaire [1] 73:4 intérimaires [1] 72:25 interlocuteur [2] 51:25 54:14 intermédiaire [2] 53:25 65:18 intermunicipale [1]
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

39:8 interpelle [1] 78:5 interrogatoire [45] 8: 8,7 9:8 10:8 35:8 36: 8 37:8 38:8 39:8 40:8 41:8 42:8 43:8 44:8 45:8 46:8 47:8 48:8 49:8 50:8 51:8 52:8 53:8 54:8 55:8 56:8 57:8 58:8 59:8 60:8 61:8 62:8 63:8 64:8 65:8 66:8 67:8 68:8 69:8 70:8 71:8 72:8 73:8 74:8 75:8 interrogé [3] 8:8 35:1 65:13 intervenant [1] 79:17 intervenant [11] 5: 21 8:12,13 10:7 25: 10 70:3 76:4,12 94:3 110:17 111:8 interventions [1] 6: 20 inviter [1] 74:15 irréparable [2] 84:13, 17 isolée [1] 80:21 items [1] 85:7	17 jean-philippe [5] 6: 13 32:15,20,22 34:20 j'essaie [1] 67:25 johnson [18] 5:20 7: 21 10:6 11:20 14:1 25:22 35:2,2 46:16, 19 48:2,14 49:4 50: 14 63:12 108:12 110: 3,10 josianne [1] 5:19 joueurs [1] 27:11 jour [8] 5:2 7:19 25: 12 38:21 46:17,22 48: 17 81:8 journée [1] 92:10 jours [3] 46:5,7 58:22 jugeaient [1] 13:17 jugeait [2] 13:10 14: 19 jugement [1] 36:5 juger [1] 100:4 juridiction [2] 30:20 68:20 juridique [3] 37:9 38: 12,16 juridiques [3] 59:16 66:14 111:15 jusqu'à [7] 23:23 36: 1 72:6,23 76:3 79:12 107:10 jusque [1] 22:19 justement [3] 20:18 88:21 108:10 justes [1] 43:18 justifie [2] 13:3 68:6 justifiée [1] 83:15	l'analyste [2] 105:21, 24 l'année [2] 25:12,13 l'annexe [1] 16:14 l'approuver [1] 28: 17 l'approvisionnement [2] 30:7 31:1 l'appui [1] 55:25 l'argumentaire [1] 62:13 l'argumentation [1] 15:5 l'article [22] 58:2 60: 6,9,11,20,21 61:7,9 74:18,24 75:11,19 76: 1 78:16 91:11 98:24 100:3 107:18,21 108: 6,11,12 l'assermenter [1] 7: 16 l'audience [4] 7:4 76: 6,8 111:13 l'automne [2] 102:10, 14 l'autorisation [2] 57: 12 61:3 l'autre [4] 51:8 80:4 83:21 110:3 l'avais [1] 32:9 l'avance [1] 107:20 l'avantage [1] 44:2 l'avez [3] 53:9 65:4,5 l'avoir [1] 63:7 l'eau [1] 6:24 l'égard [1] 73:14 l'encontre [1] 79:2 l'énergie [3] 36:3 55: 2 76:24 l'engagement [13] 45:3,5,7 47:9,10 49: 20,22 77:3,4 84:6 103:9 105:5 106:3 l'ensemble [4] 32:6 71:1 74:10 92:19 l'entente [7] 10:9,13, 17 35:18 79:24 107:1, 2 l'entreprise [2] 6:3 30:4 l'époque [2] 100:1,10	l'équation [1] 23:19 l'équipe [2] 58:19 106:12 l'espère [1] 59:9 l'est [1] 81:5 l'être [3] 94:21 95:25 97:3 l'étude [1] 17:25 l'exercice [1] 103:16 l'expert [1] 29:13 l'extérieur [1] 31:18 l'heure [6] 26:19 29: 20 46:24 59:6,20 76: 17 l'idée [1] 52:13 l'impact [1] 26:9 l'inclura [1] 48:24 l'information [9] 59: 17 103:11,19 104:4, 11 105:3,8 106:7,8 l'instant [7] 29:18 31: 24 42:24 47:4 64:25 65:2 66:20 l'intention [2] 96:20 97:1 l'intérêt [1] 84:2 l'intérieur [1] 45:23 l'ivraie [1] 80:6 l'objet [3] 30:21 33: 25 62:12 l'obligation [1] 23:22 l'occasion [4] 30:18 91:3 92:6 108:18 l'oeuvre [1] 71:1 l'on [1] 27:5 l'opportunité [1] 35: 13 l'option [1] 12:9 l'ordre [1] 108:23 l'oral [1] 46:25 l'une [2] 74:22 75:9 l'université [1] 47:1 l'usine [3] 33:4,22,25 l'utilisation [1] 83:2 l'acef [1] 88:13 l'achat [1] 21:14 là-dedans [1] 85:25 laisse [4] 18:13,21 76: 2 92:8 laisser [3] 27:10 32: 16 76:12	laisserait [1] 92:14 laissez [1] 64:11 laissez-moi [1] 47:2 lancé [1] 20:21 lancer [1] 62:22 l'annexe [3] 20:13,17, 18 l'approvisionnement [1] 69:18 l'aqlpa [1] 20:1 large [2] 10:12 61:9 largement [1] 85:14 l'article [3] 40:7 86:8 87:12 l'aspect [1] 85:10 l'audience [1] 6:22 laval [1] 47:1 l'avance [1] 87:20 l'avenir [1] 88:20 l'avoir [1] 40:11 lecture [1] 77:2 l'effet [1] 38:15 légal [3] 55:10,12 58: 15 légale [3] 37:23 108: 13,14 légales [1] 38:8 légère [1] 108:3 législateur [2] 79:1 107:23 législation [1] 60:16 législative [1] 40:12 législatives [1] 36:21 légitimes [2] 89:15 90:16 l'élaboration [1] 38: 7 l'engagement [2] 40: 18,19 l'enregistrement [1] 6:20 l'ensemble [3] 39:15 68:8 88:4 l'entente [1] 86:5 lesquels [2] 26:2 37: 5 lettre [4] 10:19 90:5 93:9 94:24 lettres [1] 10:4 l'exercice [1] 87:4 l'expert [1] 38:12	
J					
j'achève [1] 17:19 j'ai [13] 17:20 25:5 27: 8 28:11,25 52:14 55: 24 57:2 58:8 77:9,14 97:18 103:8 j'aimerais [5] 11:16 13:7 18:5 25:5 53:3 j'apprécierais [1] 56: 3	L				
j'aurai [1] 32:16 j'aurais [1] 62:1 j'avais [2] 9:12,13 j'en [4] 52:14 57:14 82:19 110:1 j'essaie [4] 52:1,7 54: 22 71:9 j'étais [1] 82:15 j'imagine [4] 28:19 47:11,18 64:24 j'indique [1] 77:20 jacques [1] 6:11 j'apprécierais [1] 39:	l'a [4] 28:5,19 36:11 60:19 l'absence [2] 98:22 100:12 l'achat [3] 5:10 10:11 54:10 l'acig [2] 76:15 80:16 l'affaire [1] 84:18 l'ai [2] 28:10,12 l'aïse [2] 26:5 33:15 l'amendement [1] 19:1 l'an [1] 7:18				

RIOPEL, GAGNON, LAROSE & ASSOCIÉS

Sténographes officiels

514.286.5454

Sheet 7

intermunicipale - l'expert

l'expertise [1] 67:3 l'heure [1] 20:12 libéré [1] 110:5 lie [1] 84:19 lieu [4] 18:11 43:9 66:19 84:13 ligne [3] 38:6 81:4,4 lignes [1] 82:1 limite [2] 12:20 30:4 limites [1] 83:18 l'information [2] 41:13 87:9 l'instant [2] 21:7 86:11 l'intermédiaire [1] 19:10 l'interne [1] 86:17 l'interrogatoire [1] 39:14 lire [1] 74:19 lise [1] 5:13 liste [8] 44:24 45:12,17 47:9 67:5,7,8,10 liste-là [2] 43:11 67:15 livraison [4] 21:25 22:2,11,14 livraisons [2] 21:23,24 livrent [1] 23:8 livrer [1] 43:1 localisations [1] 68:16 loi [13] 37:5 40:8 60:1 74:18 76:23 77:19 78:6 79:3 90:17 96:24 108:15,15 112:8 loisir [1] 14:4 long [2] 13:4 16:8 longtemps [1] 107:19 longue [1] 62:13 lorsqu'on [2] 15:14 35:12 lorsqu'elle [1] 86:7 lui-même [2] 79:1 87:25 l'usine [2] 21:21 22:21 lutte [1] 6:8 <hr/> M	m'a [2] 28:13 77:19 m'appuyer [1] 36:25 m'arrive [1] 62:24 m'assurer [1] 110:14 m'en [2] 55:2 58:19 m'excuse [4] 43:4,21 56:11 63:6 m'interpelle [1] 83:1 m'interroge [1] 83:2 m3 [1] 52:9 m'aider [1] 22:1 main [2] 39:16 67:5 mains [1] 53:18 maintenant [24] 23:23 25:11 36:1 44:13 46:16 50:9 59:18 61:5 72:6,18 79:12 82:20 89:24 90:12 91:6,16,19 96:20 100:6,11,21 101:1,23 103:13 maintenir [2] 20:10 26:24 mal [2] 28:25 97:19 malaise [1] 89:17 malaisée [1] 88:24 malheureusement [4] 18:12 33:20 38:11 67:4 mandants [1] 106:22 mandat [2] 58:8,9 mandataire [3] 84:19,20 105:7 mandataires [1] 103:5 manière [7] 24:3 61:9 80:4 87:4 94:25 97:2 102:2 manifesté [1] 48:15 marche [1] 12:8 marché [11] 15:8,14,17,20 31:25 32:24 41:15,17,17 51:16 64:3 marchés [2] 15:22 66:3 mars [1] 22:5 mathieu [8] 5:20 7:21 11:20 14:1 46:19 48:2 49:4 50:14 matières [1] 39:6 matin [20] 9:15 10:6,13 77:4,8 78:5,11 79:13,22 82:4 87:24 88:6 92:20 93:15,23 95:5,11,22 98:5 110:4 mauricie [3] 39:6 68:19 69:17 mécanisme [2] 41:5 49:7 meilleur [1] 68:9 meilleure [1] 91:10 meilleures [1] 58:12 membres [2] 60:2 100:13 mêmes [3] 12:17 75:5 81:9 mémoire [1] 29:3 mention [1] 31:17 mentionnais [2] 67:17 99:10 mentionnait [2] 68:17 107:23 mentionné [7] 20:12 36:1,2 42:7 46:12 79:9 107:21 mentionner [3] 78:17 92:18 108:24 mentionnés [1] 78:17 mentionnez [1] 21:22 mesdames [1] 80:14 message [1] 92:3 messieurs [1] 19:24 mesure [20] 24:19 33:16 34:6,8,10,14 41:21 43:1 51:12,19 61:17 62:20 63:15 71:12 73:3,4 77:10,14,16 108:8 mesures [2] 5:10 21:14 méthode [2] 16:18 17:2 métier [1] 54:9 mètre [2] 16:16 22:18 mètres [6] 22:14,16,24 23:2 52:9,11 méto [5] 72:8,22 99:11 100:18 101:19 méto-1 [1] 44:14 mettant [1] 105:16 mettre [12] 13:20,22	24:20 27:9 36:7 43:18 97:24 99:24 101:20 105:6 111:12,12 micro [2] 13:25 14:2 milieu [2] 6:9 99:4 millage [1] 35:17 mille [16] 5:1,8 7:18 22:2,4,5,9 23:12,13,14,14,15 36:17 66:8,13 100:9 million [5] 22:16,18,23 23:1 52:9 millions [1] 22:14 minée [1] 11:12 minimal [1] 66:7 minimaux [1] 35:23 minimum [3] 35:19 36:17 39:10 minute [1] 8:24 minutes [3] 23:24 92:4,19 mis [3] 10:18 43:10 89:17 mixte [1] 39:2 mm3 [4] 22:17,19,24 23:2 modalité [1] 12:2 moindre [1] 18:5 moine [4] 81:3,19 93:14 103:18 molécules [1] 54:10 moment [1] 20:3 moment-ci [1] 79:8 monde [2] 71:17 109:19 montant [1] 63:21 montréal [1] 7:24 morin [1] 112:3 mot [1] 107:16 motifs [2] 26:2,22 motive [1] 68:2 mots [1] 99:25 moyen [6] 16:7 49:9 80:18 81:6,11 112:7 moyenne [1] 23:9 municipalité [3] 54:6,6,9 municipalités [3] 6:12 31:2,3 <hr/> N n'a [8] 29:7 35:25 50:10 77:2 79:11 84:19 97:23 101:12 n'ai [12] 6:17 28:18,22,23 30:2 33:10,19 34:4,18 62:23 65:23 106:10 n'arrive [2] 14:17 31:8 n'attendez [1] 102:10 n'aura [1] 8:19 n'auriez [1] 56:15 n'avait [1] 92:20 n'avez [5] 43:18 56:14 60:23 61:3 64:17 n'aviez [2] 43:19 56:15 n'en [1] 76:20 n'est [19] 25:19 29:3 37:10 51:16 57:5,6 60:7 61:13 75:12 79:3 84:17,25 98:1 103:22 106:10 107:25 108:2,2,5 n'étaient [3] 51:12 53:13,15 n'étais [2] 71:2 100:1 n'était [3] 14:20 54:7,18 n'êtes [1] 33:16 n'exécute [1] 99:14 n'existait [1] 55:13 n'existe [3] 53:5 56:2,23 n'importe [1] 82:4 n'ont [2] 42:19 91:21 n'y [14] 11:4,12 12:1 31:17 32:19 35:23 36:16 41:18,22 42:15 82:5 97:6 100:17,20 nationale [1] 46:25 nature [6] 14:25 19:7 32:24 76:18 83:22 84:4 naturel [39] 5:11 7:22 21:14 22:17 30:7,15 31:19 32:1,25 33:4 34:9,15 35:8 36:6 38:25 41:16,18,25 42:25 43:2 44:16 48:8 50:17 51:15 55:8 56:20,
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p>21,22 57:23 64:3 65: 1,22 67:7,13,19 68: 22 75:9,18,25 naturellement [3] 46: 12 63:3 77:21 nazim [1] 6:2 nécessaire [1] 86:6 nécessairement [7] 10:21 37:4,8 71:2 94: 15 98:6 108:14 nécessaires [3] 37: 14 38:2 99:3 nécessité [1] 84:2 négociation [3] 14: 11 18:10 38:7 négocie [1] 86:24 négocié [1] 15:22 négociier [1] 110:9 négociés [2] 39:4 41: 19 neuman [40] 6:10 9:3, 8,9,16 13:23 14:4 19: 21,22,25 21:4 25:2, 25 26:1,11,16 28:1 29:4,9 30:1 32:4,8,13 68:10,11 69:7,11,15 80:11,12,13 81:20,25 82:9,10 85:8,11 106: 18 107:4,13 nicolas [1] 5:14 niveau [12] 22:22 27: 4 34:7 41:22 61:9,14 71:5,6 76:19 103:17 108:7 110:15 niveau-là [3] 38:14 71:7,9 nom [5] 9:6,6 18:11 47:22 106:5 nombre [1] 34:7 nombreuses [1] 79: 10 nombreux [1] 35:10 nomme [1] 45:9 nommé [1] 6:17 noms [1] 68:17 non-respect [2] 76: 23 78:6 nord [1] 34:16 normalement [1] 37: 10 notamment [6] 30:17</p>	<p>31:12 37:21 40:5 60: 20 80:18 note [6] 6:23 86:2,14 88:4 107:8 110:1 noter [2] 9:6,21 notes [9] 80:19,19 81: 3 93:15,21 95:22 103: 17 109:12 112:6 nourriture [1] 6:24 nouveau [1] 13:13 nouvelle [2] 10:11 14: 11 nouvelles [1] 98:5 numéro [8] 28:24 45: 5,7 47:11,20 48:24 49:20,22</p> <hr/> <p style="text-align: center;">O</p> <hr/> <p>obtenir [3] 57:11 93: 2 99:2 obtenu [1] 44:2 occasions [1] 88:2 octobre [2] 22:8,10 offert [2] 51:5,8 officiel [4] 43:7,8 112: 3,13 offre [1] 41:24 offrir [1] 93:8 olympiques [1] 47:1 ontario [1] 19:11 opération [2] 33:12 43:1 opinion [3] 94:16 108:13,14 opinions [1] 59:15 optimiste [1] 31:7 optimistes [1] 31:1 options [3] 96:23 99: 11 100:14 ordonnance [5] 72: 16,17 90:23 98:25 99: 12 ordonnances [1] 90: 25 ordonne [1] 83:16 ordonner [1] 72:22 ordre [2] 8:15 9:22 organismes [1] 6:5 ouvert [1] 31:24</p> <hr/> <p style="text-align: center;">P</p> <hr/> <p>paquet [1] 9:14</p>	<p>paragraphe [2] 77:4 103:3 paramètres [3] 57:18, 22,25 parcours [1] 99:4 pardon [5] 14:2 16: 23 23:14 61:1 80:8 pareil [1] 100:18 parenthèse [1] 62:8 parfait [10] 9:19 25: 19 32:21 74:13 79:6, 16 92:17 94:6 106:17 111:10 parfois [1] 28:2 parlaient [1] 85:9 parlait [1] 96:22 parle [10] 19:15 20:18 21:9,23 68:24 72:2 90:20 104:24 105:21 106:11 parlé [1] 77:14 parler [12] 13:24 37: 19 54:4 59:11 77:10 85:22 103:6 104:24, 25 106:22 108:9,10 parmi [1] 94:7 part [14] 14:9 25:20 93:3 102:8 103:8 104: 8 105:8 106:8 107:8 108:8 109:8 110:8 111:8 112:8 partager [1] 103:11 participants [1] 6:18 participent [1] 5:21 particulier [2] 41:6 100:16 particulière [1] 73: 15 partie [11] 7:4 20:10 25:17 51:22 52:14 57: 15 73:20 80:21,22 88: 22 110:23 partie-là [3] 70:1 81: 7 111:13 parties [11] 12:9,13, 22 13:16,18 14:8 20: 5,7 83:10 88:5 107: 11 partir [2] 33:5 72:18 passait [1] 71:14 passant [1] 28:10</p>	<p>passe [2] 52:8 84:21 passé [2] 72:6 101:2 passer [5] 32:19 81:3 94:11 100:3 109:13 passerait [2] 9:5 71: 15 passez [1] 107:17 passible [2] 74:25 75: 5 paule [19] 6:1 8:18 61: 25 62:6,18 70:19,23 71:23 73:10,18,25 74: 12 76:14,15 110:13, 20,25 111:4,9 pause [4] 69:25 70:6 74:17 76:3 pavé [1] 20:21 payé [1] 11:15 pénal [1] 85:10 pénalité [4] 36:14,16 66:7 88:17 pénalité-là [1] 108:1 pénalités [1] 89:3 pencher [1] 87:12 pendant [4] 11:23 12: 18 70:1 82:20 penser [2] 62:14 71:9 pensiez [1] 98:21 période [1] 103:13 permanent [1] 85:21 permettaient [1] 92: 21 permettait [1] 54:15 permettez [1] 70:20 permettra [1] 82:6 permettre [2] 31:13 103:18 permis [8] 6:24 37:12, 13 41:6 54:19,21,24, 25 permission [1] 68:13 personne [10] 59:15, 16 85:3 91:10 105:7, 7,17 106:5,6 107:17 personne-là [1] 105: 14 personnes [4] 6:16 84:10 105:4 106:8 petit [7] 11:12 16:23 32:9 47:2 66:12 92:5 108:23</p>	<p>petite [1] 62:8 philip [83] 5:18 7:6,12 8:8 9:24 10:3,23 16: 10,22 17:8,12,16 20: 20 21:2 24:8,16 26:4, 14 27:7,21 29:17,23 37:2,17 39:22 40:15 45:6 46:1,6 47:21 48: 23 49:21,25 59:2,10, 23 60:12,17,25 61:4, 15 89:9 92:23 93:19 94:5,12,17,22 95:7, 12,18 96:1,6,11,19 97:12,17 98:15 99:7, 16,23 100:19 101:3,8, 15,25 102:7,11,15,21 103:14 104:1,7,22 105:25 106:14 108:4 109:2,7,11,16,25 110: 8 pièce [5] 16:14 20:14 21:17 63:18 105:11 pièces [5] 74:6,7,9,10 95:23 pilote [1] 55:3 pilotez [1] 55:4 place [2] 5:10 7:23 plaidoirie [2] 25:20 82:18 plaisir [2] 34:10 57: 17 plaît [4] 11:19,23 45:4 47:10 pleine [1] 56:24 pléthore [1] 99:19 pli [1] 27:5 plut [1] 67:18 point-là [1] 59:7 pollution [1] 6:8 porte [2] 10:12 101: 24 portée [1] 76:17 portent [1] 11:15 porter [1] 92:4 porterait [1] 39:14 portion [2] 56:3 62: 25 portrait [1] 34:6 pose [8] 39:24 53:17 84:6,7 87:21 88:16, 21 90:12</p>
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

RIOPEL, GAGNON, LAROSE & ASSOCIÉS

Sténographes officiels

514.286.5454

Sheet 9

naturel - pose

<p>posées [1] 89:12 poserai [1] 69:16 posez [1] 58:17 position [2] 102:3 108:19 possèdent [2] 42:3,5 possession [1] 83:11 possibilité [6] 12:16 18:14 20:3 50:23,25 78:20 possible [7] 44:22 45:23 48:19 49:14 51:21 78:5 101:1 possibles [2] 18:25 58:14 potentiel [1] 85:11 potentiellement [1] 51:4 potentielles [1] 78:7 pourcentage [2] 23:9,11 pourra [10] 25:13 47:22 61:23 73:24 74:8 76:4 96:4,5 109:21 110:7 pourraient [3] 46:22 51:3 77:6 pourrais-tu [1] 22:1 pourrez [1] 70:17 pourriez [2] 7:9 45:22 pourriez-vous [3] 35:3 39:19 41:8 pourront [1] 70:4 poursuivre [1] 12:16 pouvoir [4] 64:23 77:10 104:11 109:13 pratique [1] 97:24 pratiquement [1] 62:20 pré [1] 84:15 préalablement [2] 93:1 100:10 précédent [1] 112:5 précis [1] 22:12 préciser [3] 11:14 20:2 45:22 préciserais [1] 65:20 précises [2] 92:12,13 précision [3] 9:25 16:</p>	<p>11 42:6 préféré [1] 52:2 préférez [1] 99:22 préjudice [2] 84:13, 17 préliminaires [1] 5:4 prématuré [1] 105:6 premier [4] 75:6,10, 14 76:5 première [6] 22:2,11 62:24 75:2 83:5 97:10 prend [3] 45:7 88:3 101:6 prendre [13] 45:3 47:8 51:13 52:10 70:6 73:1,1,3 74:16 83:11 99:20 104:9 108:3 prends [3] 16:23 107:8 110:1 prenez [1] 6:23 prennent [1] 84:24 préoccupation [1] 108:5 préoccupation-là [1] 61:6 préoccupations [2] 59:19,24 préparée [1] 34:12 près [2] 16:17 25:24 présager [2] 18:13, 21 présent [2] 15:7 77:9 présentation [2] 11:13 34:11 présente [2] 5:21 30:21 présentement [3] 27:12 62:15 108:18 preuve [12] 7:11 16:12,15 18:16,16 21:1, 13 30:16,17 43:16 49:8 78:11 preuves [1] 84:16 prévaloir [1] 99:12 prévisionnel [1] 22:22 prévoyez [1] 22:23 prévu [1] 12:6 prévues [1] 75:6 primaires [1] 79:24</p>	<p>principal [1] 65:17 principalement [1] 43:13 principales [8] 35:15, 21 40:9 57:25 72:20 73:7 75:21 98:23 principaux [2] 62:11 77:11 principe [3] 83:12,21 84:3 priori [1] 11:4 prise [1] 55:21 prises [1] 74:11 privilegié [1] 63:1 prix [56] 11:15,17,21 12:24,25 13:2,4,10, 14,17 14:8,9 15:6,7, 10,14,17,20,20,22,25 16:2,3,5,7,13,15 17:21 18:5,9,14,20,22 20:11,19 21:5,11,18 24:21 26:12 27:1,15, 16 35:18 41:14,19,22 42:18 44:1 46:15 64:18 65:4,5 70:15 76:20 85:15 pro [2] 86:5,16 probablement [4] 34:11 38:13 98:13 100:2 problématique [2] 62:22 71:19 problème [11] 24:1 25:4,10 32:19 40:5 47:23 80:10 98:2 99:24 104:12 106:10 procède [3] 8:6 44:15 109:23 procéder [1] 99:2 procédures [1] 72:25 processus [4] 90:18 106:19 108:16 110:15 prochaine [1] 47:16 prochains [2] 46:5,7 proche [2] 13:24 14:2 procureur [3] 5:15 15:6 68:15 producteur [4] 18:12 19:10,11 52:15 producteurs [7] 26:</p>	<p>20,23 28:3 42:15 50:17 51:3 89:22 production [14] 13:5 14:17 18:7 19:7,13 21:21 22:21 41:16 42:3,5,10,25 52:3,3 produire [2] 34:8,14 produit [1] 33:4 profite [1] 82:19 profiter [1] 64:13 projets [2] 31:4,5 prononce [1] 72:10 prononcer [6] 18:11 38:11 52:5 54:20 63:23 90:21 propos [3] 70:24 86:17 95:4 proposé [3] 50:10,15 67:23 proposer [3] 18:19 93:4 106:2 proposition [11] 18:17 21:18 42:13 56:16 86:2,15 93:9 99:21 107:8,17 110:16 propositions [2] 43:24 98:14 propres [1] 26:22 propriétaire [1] 33:22 propriétaires [1] 42:9 protocole [1] 5:7 provenant [1] 33:5 proviendrait [1] 33:1 provincial [1] 34:2 provisoire [4] 72:19 90:23 98:25 99:12 provisoires [1] 99:3 pu [11] 40:13 43:15, 18 53:20 70:25,25 76:22 98:24 99:11,13,19 public [14] 63:3 74:4, 6 77:23 78:8 80:18 81:9,11,12,15 83:14 88:15 96:5,5 publics [1] 83:13 publique [6] 34:1 81:7 83:14,22 84:4 111:14 publiquement [1] 82:</p>	<p>7 publiques [6] 71:13 77:1,1,22 88:5 107:12 puisqu'on [1] 17:2 puisque [4] 11:15 20:18,21 23:23 puisqu'il [1] 68:15 puisse [9] 50:25 62:10 71:17,18 80:7 86:9 106:6 107:10 109:15 purement [1] 79:23</p> <hr/> <p style="text-align: center;">Q</p> <p>qu'à [1] 91:19 qu'aucun [1] 6:23 qu'avant [1] 90:7 qu'avec [1] 18:25 qu'elle [6] 72:10 81:14,15 90:5,8 96:23 qu'elles [1] 36:20 qu'en [2] 44:15 83:12 qu'énergir [4] 23:17 36:22 80:24 89:16 qu'est-ce [17] 15:8,9 18:7,21 28:15 54:20 72:14 74:3 81:5,5 84:20 95:23,24 98:18 99:6 101:2,23 qu'eux [1] 91:21 qu'évidemment [1] 98:18 qu'il [62] 7:13 8:11,13 9:5 10:7 11:12 12:5 18:18 24:1 27:11 28:2,14,19 31:3 34:13 35:20 36:13 37:9 43:17 45:23 48:14 51:2, 16,21 52:15 55:13 57:7 59:3 60:1 61:16,17, 21 62:10,19,24 63:2, 18 65:25 72:13 73:12 75:20 80:17,21 81:1, 10 82:5 84:5 90:23 93:5 97:6 98:21 100:17,20 101:1,13 103:12 104:2 107:22 108:11 109:6 110:6,9 qu'ils [6] 14:16 15:18 72:16 73:20 80:23 100:4</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

RIOPEL, GAGNON, LAROSE & ASSOCIÉS

Sténographes officiels

514.286.5454

Sheet 10

posées - qu'ils

<p>qu'on ^[93] 8:6 10:17, 18 15:6 16:11 18:18 24:14,20 25:24 27:3, 3,9 28:16 31:8 36:2,9 41:20,24 42:21,22 43:12,15 44:8 45:3 50:25 54:19 56:18,20 57:9 61:6 62:10,14,15, 19 64:18 65:3 71:17 72:2,7,14,15,15,17, 21,23 73:1,1,2,6 74:4, 19 77:8,9 79:13 80:7 81:18 82:2,24 83:23 84:15,16,18,19 90:10, 19 91:2,14 92:3,5,17 93:3,4,8 94:6,10,23 95:5 96:12,24 98:19 99:6 101:23 102:1,19 103:15 104:8 105:3, 19 106:6 107:3 109:12,15,23</p> <p>qu'un ^[3] 25:12 56:9 64:5</p> <p>qu'une ^[3] 16:12 34:14 97:15</p> <p>qu'ailleurs ^[1] 21:16</p> <p>quantité ^[2] 46:15 63:13</p> <p>québec ^[13] 5:24 6:12 7:24 23:6 31:12, 17,19,23 42:3,5,24 85:18 88:13</p> <p>québécois ^[3] 30:12 32:1 42:15</p> <p>québécoise ^[1] 6:7</p> <p>quelconques ^[1] 34:1</p> <p>quelqu'un ^[2] 56:10 105:11</p> <p>quelques-uns ^[1] 47:4</p> <p>question-là ^[9] 16:9 29:14 33:19 34:4 66:21 67:2 83:11 84:8 90:7</p> <p>questionne ^[1] 83:7</p> <p>questionner ^[1] 73:21</p> <p>questions ^[57] 7:14 8:5,14,16,17,22 9:3,4, 7,20,23 10:6,8,21 11:</p>	<p>5,15 19:19 20:2 24:10,18,23 32:10,16 34:19 43:22 59:3 63:9 65:15 68:8 70:25 71:6 81:9 84:5 85:14 87:13,21,25 88:22 89:12, 15,15,20 90:13,15,16 91:3 92:2,3,12 95:1,5 96:15 98:4,5,9 100:22 111:15</p> <p>questions-là ^[5] 32:7 92:13,22 98:18 102:2</p> <p>quiconque ^[1] 74:22</p> <hr/> <p style="text-align: center;">R</p> <hr/> <p>r-4008 ^[1] 5:8</p> <p>rachat ^[2] 16:4 21:13</p> <p>rachats ^[1] 15:24</p> <p>raconterait ^[1] 81:14</p> <p>raison ^[4] 42:14 89:18 100:12 105:1</p> <p>raisonnable ^[1] 56:17</p> <p>raisons ^[1] 25:7</p> <p>rapidement ^[6] 46:3 77:14 88:14 108:25 109:17,20</p> <p>rappeler ^[3] 32:4 41:15 74:21</p> <p>rappelle ^[4] 36:25 75:22 76:2 108:23</p> <p>rappellerai ^[1] 74:18</p> <p>rapport ^[22] 10:5,11 15:23 16:2,13,13 17:13 20:13 21:17 24:18 26:15 61:7 67:21 77:16 82:18 85:7 88:21 89:21 90:3 97:25 98:7,9</p> <p>rassois ^[1] 27:22</p> <p>rayé ^[1] 81:5</p> <p>réalisé ^[1] 38:5</p> <p>réalité ^[1] 53:13</p> <p>réalité-là ^[1] 15:13</p> <p>réassermeter ^[1] 110:7</p> <p>réassigner ^[1] 110:6</p> <p>rebonjour ^[2] 76:11 92:17</p> <p>récemment ^[1] 39:5</p> <p>recevoir ^[1] 109:12</p> <p>recevrait ^[1] 21:12</p>	<p>recevrez ^[1] 22:23</p> <p>recherche ^[1] 97:7</p> <p>rechercher ^[1] 31:11</p> <p>recherches ^[1] 6:9</p> <p>récidive ^[1] 75:3</p> <p>reçois ^[1] 85:5</p> <p>reçoit ^[1] 23:18</p> <p>recommencer ^[1] 70:5</p> <p>reconduction ^[1] 13:19</p> <p>reconnaître ^[1] 84:12</p> <p>reconnu ^[1] 79:2</p> <p>recueillies ^[2] 17:24 112:6</p> <p>recul ^[1] 16:23</p> <p>rédiégé ^[1] 83:8</p> <p>rédiégier ^[1] 59:15</p> <p>rediscuter ^[1] 61:23</p> <p>redonner ^[1] 63:5</p> <p>refais ^[1] 77:19</p> <p>réfère ^[1] 99:15</p> <p>référence ^[6] 21:3,11 46:13 77:5,7 93:14</p> <p>référer ^[2] 29:13 44:13</p> <p>réfléchir ^[2] 47:2 79:12</p> <p>reflétant ^[1] 50:4</p> <p>reflète ^[3] 13:5 15:11, 12</p> <p>reflètent ^[1] 49:15</p> <p>refléter ^[1] 61:22</p> <p>refusée ^[1] 36:15</p> <p>regarde ^[1] 15:14</p> <p>regardé ^[2] 15:23 28:25</p> <p>regarder ^[4] 15:19 30:19 87:22 103:3</p> <p>régie ^[84] 5:15 7:14 10:5 18:20 19:2 25:10 34:25 35:15 36:3 39:5,8 41:3,5 44:14 45:19 46:25 48:11 49:12 50:6,9 55:1 57:3,9 58:1 59:19,24 60:6,7 62:23 63:17 64:7 66:16 67:1 68:15 70:25, 25 71:5,19 72:3,10 74:25 75:13 76:22,24</p>	<p>77:17,20 78:12 79:10 80:5 81:1,13,14 83:3, 7,10,15,17 86:4,10, 18 87:3 89:14,21,25 90:4,12,20 91:14,22 92:15 96:13,21,22 97:1,21,25 100:22 104:17,20 105:10,13,13 106:24 107:10</p> <p>régisseur ^[2] 80:14, 15</p> <p>régisseurs ^[4] 5:12 11:11 19:24 80:14</p> <p>règle ^[1] 27:16</p> <p>réglée ^[1] 102:20</p> <p>règlement ^[5] 23:5,7, 16 31:16 98:22</p> <p>règlementaire ^[8] 23:23 38:16 40:13 80:6 100:6 102:6 106:12, 20</p> <p>règlementaires ^[2] 36:21 66:15</p> <p>règlementation ^[3] 55:11,13 61:14</p> <p>règlementée ^[2] 54:3 68:21</p> <p>règlements ^[2] 24:20, 25</p> <p>regroupement ^[1] 6:5</p> <p>régulière ^[1] 67:12</p> <p>relatif ^[1] 76:21</p> <p>relativement ^[4] 46:2 62:25 89:16,20</p> <p>relatives ^[2] 5:10 21:14</p> <p>relayer ^[2] 62:10,20</p> <p>relevait ^[1] 24:22</p> <p>remarqué ^[1] 28:12</p> <p>remarques ^[1] 82:16</p> <p>remarquez ^[1] 21:1 7 32:11 65:15 69:22 78:1 82:9,11 106:17 111:16</p> <p>remets ^[2] 58:19 104:16</p> <p>remettez ^[1] 58:22</p> <p>remettre ^[1] 99:5</p> <p>remis ^[1] 67:15</p>	<p>remplaciez ^[1] 9:15</p> <p>remplir ^[3] 31:8,13 89:2</p> <p>rendait ^[1] 36:4</p> <p>rende ^[1] 72:23</p> <p>rendre ^[15] 52:17 74:9 80:18 81:6,11 88:5, 15 90:23 96:4,13 98:7 107:10,18 109:20, 21</p> <p>rendu ^[1] 96:5</p> <p>rendues ^[1] 98:10</p> <p>rendus ^[1] 7:3</p> <p>renégocier ^[2] 12:25 13:12</p> <p>renouvelable ^[30] 5:11 7:22 21:15 22:17 30:8,15 31:19 32:2, 25 34:9,15 35:8,12 36:6 38:25 41:16,25 42:25 43:2 48:9 50:17 51:15 55:8 56:20, 21 57:23 64:3 65:1, 22 67:19</p> <p>renouvelable-là ^[1] 56:23</p> <p>renouveler ^[3] 12:9 14:13 20:6</p> <p>renouvellement ^[3] 12:6,19 20:3</p> <p>renseigner ^[1] 104:21</p> <p>repenser ^[1] 73:11</p> <p>répéter ^[3] 40:18 88:19 92:2</p> <p>réplique ^[9] 37:22 59:6 61:23 62:12,12 70:1 74:16 76:13,13</p> <p>répondrai ^[1] 39:18</p> <p>répondre ^[17] 16:1,8 27:10 33:16 35:9,14 37:18 46:22 51:20 52:25 54:17 56:4 67:2 68:3,10 91:3,10</p> <p>répondu ^[2] 26:19 42:19</p> <p>réponse ^[10] 33:19 34:4 37:25 38:15 43:14 53:7 60:18 62:23 68:17 108:8</p> <p>réponses ^[5] 68:14</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

RIOPEL, GAGNON, LAROSE & ASSOCIÉS

Sténographes officiels

514.286.5454

Sheet 11

qu'on - réponses

<p>81:10 87:20 92:13 95:10</p> <p>reportés [4] 63:19,21 64:6,19</p> <p>reposera [1] 81:9</p> <p>reprendre [1] 111:13</p> <p>représentants [1] 77:5</p> <p>représentations [13] 62:1 70:4 71:4 72:14 73:5 76:14 78:2 80:12 82:25 85:24 88:4,9 89:9</p> <p>représenté [1] 6:6</p> <p>représentée [5] 5:17,24 6:1,4,12</p> <p>représentent [1] 84:24</p> <p>représentés [1] 6:10</p> <p>reprise [1] 76:8</p> <p>reproche [1] 87:17</p> <p>requérante [1] 5:17</p> <p>requis [1] 23:16</p> <p>réseau [6] 51:1,6 52:12 68:22,25 69:20</p> <p>réseaux [1] 34:15</p> <p>réserve [2] 79:17 90:6</p> <p>résiduelles [1] 39:6</p> <p>résiliation [3] 36:10 39:9 66:6</p> <p>résilier [2] 66:17 90:22</p> <p>respect [6] 76:22 77:18 108:11,15,15,16</p> <p>respectable [1] 38:10</p> <p>respectait [1] 100:5</p> <p>respecte [2] 75:21 98:23</p> <p>respecté [1] 40:7</p> <p>respecter [6] 24:19,24 26:21 27:4 60:16 107:2</p> <p>respectez [1] 58:6</p> <p>responsabilité [1] 57:7</p> <p>responsabilités [4] 30:3,6,14 64:2</p> <p>responsable [1] 30:10</p>	<p>reste [6] 24:6 32:5 63:9 98:1,4 109:23</p> <p>restreint [2] 31:18 85:9</p> <p>résultat [1] 92:4</p> <p>résultats [1] 103:16</p> <p>résulte [1] 68:14</p> <p>retirait [1] 90:1</p> <p>retirer [5] 12:23 13:9 14:10,15,21</p> <p>retourne [1] 43:22</p> <p>retrait [1] 90:8</p> <p>retrait-là [1] 90:6</p> <p>retrouvé [1] 40:6</p> <p>révéler [1] 82:6</p> <p>revendez [1] 56:10</p> <p>revendue [1] 63:14</p> <p>revenez [1] 102:18</p> <p>revenez-nous [1] 108:24</p> <p>revenir [18] 19:1 29:20 37:19 38:13 57:15 59:6,20 61:8 65:16 69:5 71:18 92:7 93:9 95:4 102:1,10 108:19 109:17</p> <p>reviendrait [1] 17:1</p> <p>revienne [2] 72:13 94:24</p> <p>revient [1] 16:17</p> <p>risque [3] 66:25 92:2 101:7</p> <p>risques [5] 66:15,16 90:18 101:24 102:20</p> <p>rivière-du-loup [5] 39:3,8 68:18,21 69:1</p> <p>roéé [11] 11:8,11 82:8,15 83:8 84:8 85:8 86:8 87:8 103:1 106:12</p> <p>rôle [7] 30:14 55:7 56:6 59:12 65:16,17,20</p> <p>rompre [1] 13:12</p> <p>roy [1] 5:14</p> <p>rue [1] 7:23</p> <hr/> <p style="text-align: center;">S</p> <hr/> <p>s.e.c [2] 5:9,17</p> <p>s'ajoutent [1] 30:12</p> <p>s'aperçoit [1] 31:7</p> <p>s'approvisionnaient [1] 52:21</p> <p>s'approvisionner</p>	<p>[13] 18:24 31:18 32:1 35:8 36:6 50:16 51:1,2,13,17 53:14,16 56:20</p> <p>s'appuie [1] 37:6</p> <p>s'assure [1] 37:11</p> <p>s'assurer [3] 6:21 24:24 44:1</p> <p>s'avère [1] 78:7</p> <p>s'embarque [1] 105:19</p> <p>s'en [3] 73:6 79:16 103:13</p> <p>s'engage [1] 27:3</p> <p>s'entend [1] 105:21</p> <p>s'entendre [1] 71:17</p> <p>s'est [3] 65:1 108:12 110:3</p> <p>s'était [1] 72:6</p> <p>s'il [17] 11:19,23 28:11 29:19 30:12 37:13,14 45:4 47:10 64:16 66:5 74:5 75:9,25 76:11 104:9 108:9</p> <p>s'ils [2] 100:2 105:17</p> <p>s'intéresse [1] 35:15</p> <p>s'ouvriraient [1] 100:14</p> <p>saint [2] 16:18 39:1</p> <p>saint-hyacinthe [10] 15:10 16:13,25,25 21:12 27:12,17 54:5,7,12</p> <p>saisie [3] 97:10,11,16</p> <p>saisir [2] 18:3 56:14</p> <p>saison [1] 102:14</p> <p>salle [3] 6:14,16,25</p> <p>sanction [2] 79:11 89:4</p> <p>sanctionner [1] 88:18</p> <p>sanctions [2] 78:6,16</p> <p>sanctions-là [1] 78:13</p> <p>s'approvisionner [3] 67:19,22 85:17</p> <p>s'assurer [1] 38:9</p> <p>satisfaisant [2] 14:20 107:10</p> <p>sauf [3] 14:8 27:10</p>	<p>83:15</p> <p>saurais [1] 28:20</p> <p>sauvegarde [1] 72:18</p> <p>savoir [32] 23:17 24:10,18 25:3,21 26:6 28:18 29:18 37:13 38:1,2 47:17 50:10 55:5 61:6 67:25 68:24 72:5 73:21 90:20,22 91:17,19 94:7 97:20,21 98:3 101:6 104:2 105:16 108:13,14</p> <p>sceau [1] 87:23</p> <p>sé [1] 9:7</p> <p>sé-aqlpa [1] 30:17</p> <p>sé-aqlpa-giram [4] 9:10 80:8,13 81:8</p> <p>sebaa [1] 6:2</p> <p>secondes [1] 64:11</p> <p>secteur [1] 38:16</p> <p>sein [8] 30:4 38:5 55:7 56:6 57:7 58:20 66:19 67:10</p> <p>semaine [4] 46:3,8 47:12 93:3</p> <p>semaines [1] 91:9</p> <p>semblables [1] 34:8</p> <p>semblait [2] 28:24 55:18</p> <p>semblent [1] 31:5</p> <p>semblez [1] 60:2</p> <p>sémer [1] 39:3</p> <p>sens [5] 11:12 20:10 78:17 80:17 83:16</p> <p>séparer [1] 52:3</p> <p>sera [7] 16:7 25:16 61:22 69:4 72:2 79:13 107:19</p> <p>seraient [2] 34:8 35:22</p> <p>serais [1] 34:10</p> <p>serait [30] 10:13 13:1,4 14:25 15:2,7,8,9 17:23 18:15,16 20:24 25:22 36:15 44:10,22 45:9,23 47:10 48:19 49:14 50:9 52:20 63:21 68:7 81:3 83:16 84:12 86:6 110:16</p> <p>serez [2] 14:23 30:10</p>	<p>seriez [2] 47:11 68:9</p> <p>serment [2] 112:2,4</p> <p>service [3] 33:11 52:18 67:23</p> <p>services [2] 66:14 67:11</p> <p>seul [1] 101:20</p> <p>seule [3] 20:5 39:23 91:1</p> <p>seulement [7] 27:11 30:5 68:3 81:7 91:23 105:15 108:7</p> <p>seuls [1] 84:24</p> <p>shopping [1] 97:8</p> <p>s'identifier [1] 6:19</p> <p>signale [1] 106:19</p> <p>signature [3] 33:12 35:4 38:3</p> <p>signe [5] 27:6 37:12 47:13 107:3 112:10</p> <p>signé [6] 40:11 70:8 82:3 94:4 105:8 106:3</p> <p>signent [1] 84:11</p> <p>signer [6] 15:15 25:23 84:15 87:1 104:2,10</p> <p>signés [1] 105:18</p> <p>significativement [2] 15:21 42:18</p> <p>signifié [1] 35:7</p> <p>simard [1] 5:19</p> <p>simple [1] 8:12</p> <p>simplement [13] 72:22 79:16 80:15 85:20 87:1 99:14 100:4 106:6,19 107:21 108:3,17 109:22</p> <p>simplifier [2] 30:13 109:19</p> <p>s'intéresse [1] 41:5</p> <p>s'intéresser [1] 87:3</p> <p>site [1] 19:15</p> <p>sites [2] 42:3,5</p> <p>situait [1] 16:1</p> <p>situation [3] 84:3 85:1 88:24</p> <p>situé [1] 69:17</p> <p>située [1] 33:1</p> <p>sixième [1] 75:23</p> <p>société [3] 39:2 44:8</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

RIOPEL, GAGNON, LAROSE & ASSOCIÉS

Sténographes officiels

514.286.5454

Sheet 12

réponses - société

60:10	spot [2] 15:22 16:6	suspension [1] 76:6	10	tracer [1] 34:6
sociétés [2] 42:2 91:13	stade [2] 39:25 79:4	T	terminé [1] 62:3	traduire [1] 66:11
soient [3] 20:9 24:2 72:21	statut [1] 87:8	t'sais [3] 89:13,17 91:8	terrain [1] 105:19	train [2] 27:20 103:2
sois [1] 77:16	sténo [1] 93:15	tableau [1] 30:19	terre [1] 11:12	trait [1] 79:24
solennelle [1] 8:2	sténographe [2] 112:3,13	tâche [1] 66:2	test [2] 71:14,15	traite [2] 19:13 86:7
solliciter [1] 50:13	sténographiques [6] 80:19,20 81:4 93:21 103:17 109:12	tampon [1] 13:6	tête [3] 46:23 47:3,13	traité [5] 63:24 64:8 90:3 93:10,16
sommes [3] 7:3 64:16,23	sténomasque [1] 112:7	tarif [19] 16:4 21:12 49:2,5,6,11,15 50:4 51:9 53:5 55:14,16 56:1,1,23 60:7 75:12 80:25,25	texte [2] 106:21,23	traitée [1] 66:21
sommes-là [1] 101:21	sténos [1] 95:23	tarifaire [1] 92:1	thibodeau [99] 5:18 7:3,6,12 8:5,8 9:24 10:3,23 16:10,22 17:8,12,16 20:12,20 21:2,10 24:8,16 25:19 26:4,14 27:7,21 29:13,16,17,23 36:25 37:2,17 39:22 40:4,15 45:6,9 46:1,6 47:21 48:23 49:21,25 59:1,2,10,23 60:12,17,25 61:4,15 69:24 72:12 74:15 89:7,9 92:23 93:19 94:5,12,17,22 95:7,12,18 96:1,6,11,19 97:12,17 98:15 99:7,16,23 100:19 101:3,8,15,25 102:7,11,15,21 103:14 104:1,7,22 105:25 106:14 107:8 108:4 109:2,7,11,16,25 110:8	traitées [1] 102:2
sonner [1] 7:2	stratégie [5] 10:11 18:23 19:2 24:24 109:1	tarification [1] 71:5	tidal [62] 7:5 10:9,13,17,20 11:18 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	traitement [2] 100:15,15
sont-ils [1] 46:18	stratégies [3] 6:7 7:21 19:25	tarifs [1] 15:24	25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	transaction [4] 44:18 45:16 46:13,14
sort [1] 62:25	su [1] 41:22	technologie [2] 18:6 19:7	26 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	transactions [7] 44:16,23,25 45:10,12,13,18
sorte [1] 66:25	subvenir [1] 51:4	téléphone [1] 43:13	27 17:20 11:18 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	transcription [1] 112:5
sortent [1] 73:13	subventionnés [1] 89:23	témoignage [2] 10:5 24:12	28 14:15 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	transigent [1] 67:12
sortes [1] 99:1	subventions [1] 33:25	témoignages [1] 83:23	29 11:18 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	transiger [2] 54:7,15
sorties [1] 80:4	suffisante [1] 78:12	témoigne [1] 20:25	30 12:13 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	transmettre [1] 104:10
sortis [1] 85:19	suggéré [1] 97:23	témoigner [4] 27:9, 20 37:5,21	31 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	transporteur [1] 75:7
souci [1] 60:15	suggérer [1] 99:21	témoigniez [1] 20:25	32 14:15 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	travail [14] 38:4,10 58:6,11,12 59:13,17 81:3,18 85:25 93:14 94:7 96:10 103:18
souhaitait [2] 67:16 90:9	suggestion [1] 56:16	témoin [25] 7:4 8:6,9, 14,17 13:24 20:24 24:10,12,23 25:1,3,8,20 28:14 37:4 38:1 59:11 61:13,16 68:9 90:9,11 110:5,6	33 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	travaillent [1] 106:12
souhaite [3] 52:10 105:12 110:6	suite [13] 11:17 37:19 73:1,9 74:3 76:16 78:15 88:23 96:14 98:13 109:13 111:5,7	témoins [2] 25:21 93:11	34 16:12,16,25 17:20 11:18 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	travailler [1] 103:12
souhaité [1] 51:23	suivant [1] 22:10	temporairement [1] 90:25	35 17:20 11:18 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	travers [1] 94:11
souhaitez [1] 52:17	sujet [5] 24:15 25:1 59:4 82:24 85:24	temps [11] 11:23 12:2,18,21 72:23 74:17 79:18 83:2 86:23 89:2 107:17	36 18:12,16,25 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	trg [3] 16:24 21:18 89:20
soulevée [1] 71:19	sujets [1] 82:4	tenir [2] 57:11 94:15	37 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	tribunal [1] 88:25
soulevés [1] 77:18	summit [1] 67:6	tenté [1] 28:11	38 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	trisannuelle [1] 23:10
souligner [3] 35:22 72:1 108:2	supérieure [1] 84:14	tenu [3] 27:11 57:9 94:20	39 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	troisième [3] 22:10 51:5,8
soumettre [2] 91:13 106:3	supérieurs [1] 21:19	tenue [1] 6:22	40 22:13 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	trompe [3] 10:10 49:8 105:9
soumis [2] 60:19 91:21	supplémentaire [1] 68:14	terme [10] 11:24 12:10,23 13:8,8 14:12, 20 16:8 27:2 97:8	41 20:13 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	trouve [4] 6:14 20:13 40:1 88:23
soumissionner [2] 42:14,16	supplémentaires [4] 40:21 41:1 47:5 89:21	termes [5] 12:17 13:1 26:25 35:24 38:8	42 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	trouver [11] 31:23 51:15 55:7 58:12 65:21 66:2 70:9 78:8 80:17 81:6,11
sources [2] 58:13 65:21	sûre [2] 59:22 69:14	termine [2] 22:8 32:	43 22:13 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	turmel [15] 6:4 8:21, 23 9:4 11:3,7 78:1,2, 19,23 79:5,15,21 80:2,10
souscrire [1] 103:9	surpris [1] 85:13		44 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	
souscrit [1] 77:3	surtout [2] 85:10 103:12		45 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	
soussigné [1] 112:3	survivent [1] 31:3		46 25:19 26:4,14 27:7,21 29:13,16,17,23 36:25 37:2,17 39:22 40:4,15 45:6,9 46:1,6 47:21 48:23 49:21,25 59:1,2,10,23 60:12,17,25 61:4,15 69:24 72:12 74:15 89:7,9 92:23 93:19 94:5,12,17,22 95:7,12,18 96:1,6,11,19 97:12,17 98:15 99:7,16,23 100:19 101:3,8,15,25 102:7,11,15,21 103:14 104:1,7,22 105:25 106:14 107:8 108:4 109:2,7,11,16,25 110:8	
souvent [1] 86:22	suspendu [1] 100:12		47 26:4,14 27:7,21 29:13,16,17,23 36:25 37:2,17 39:22 40:4,15 45:6,9 46:1,6 47:21 48:23 49:21,25 59:1,2,10,23 60:12,17,25 61:4,15 69:24 72:12 74:15 89:7,9 92:23 93:19 94:5,12,17,22 95:7,12,18 96:1,6,11,19 97:12,17 98:15 99:7,16,23 100:19 101:3,8,15,25 102:7,11,15,21 103:14 104:1,7,22 105:25 106:14 107:8 108:4 109:2,7,11,16,25 110:8	
souviens [1] 40:11			48 27:7,21 29:13,16,17,23 36:25 37:2,17 39:22 40:4,15 45:6,9 46:1,6 47:21 48:23 49:21,25 59:1,2,10,23 60:12,17,25 61:4,15 69:24 72:12 74:15 89:7,9 92:23 93:19 94:5,12,17,22 95:7,12,18 96:1,6,11,19 97:12,17 98:15 99:7,16,23 100:19 101:3,8,15,25 102:7,11,15,21 103:14 104:1,7,22 105:25 106:14 107:8 108:4 109:2,7,11,16,25 110:8	
soyez [1] 33:15			49 28:14 37:4 38:1 59:11 61:13,16 68:9 90:9,11 110:5,6	
soyez-en [1] 94:10			50 29:13,16,17,23 36:25 37:2,17 39:22 40:4,15 45:6,9 46:1,6 47:21 48:23 49:21,25 59:1,2,10,23 60:12,17,25 61:4,15 69:24 72:12 74:15 89:7,9 92:23 93:19 94:5,12,17,22 95:7,12,18 96:1,6,11,19 97:12,17 98:15 99:7,16,23 100:19 101:3,8,15,25 102:7,11,15,21 103:14 104:1,7,22 105:25 106:14 107:8 108:4 109:2,7,11,16,25 110:8	
spécifier [1] 48:9			51 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	
spécifiquement [3] 91:4 92:10 103:25			52 31:23 31:23 51:15 55:7 58:12 65:21 66:2 70:9 78:8 80:17 81:6,11	
spécifiques [1] 85:8			53 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	
			54 33:13 13:13 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	
			55 34:14 14:14,15,19 15:12,16,25 16:2 17:22 18:4,10 19:6,9 20:18 21:9 23:25 24:18,22 30:5,22 32:5 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	
			56 35:4,13 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73:14 76:19 82:19 83:24 90:1 91:15 98:19 100:11	
			57 36:22 37:6 38:22 39:15 40:5 41:6,14 42:7 44:4,6,15,21 50:12 51:18,22,24 52:1,14 60:19 63:14,16 66:6 71:3 72:17,19 73	

<p>ultérieurement [1] 18:17</p> <p>union [1] 6:12</p> <p>unique [2] 51:25 54:14</p> <p>urgence [2] 98:21 99:13</p> <p>usées [3] 19:14,16 33:5</p> <p>usine [5] 19:13 33:1,8,11 34:14</p> <p>utiliser [1] 77:6</p> <hr/> <p style="text-align: center;">V</p> <hr/> <p>valeur [1] 85:3</p> <p>varie [1] 21:20</p> <p>vaut [2] 25:14,14</p> <p>véhicules [1] 69:19</p> <p>vendant [1] 56:1</p> <p>vendez [1] 60:6</p> <p>vendre [7] 52:2,2 53:5 54:11 63:15 65:19 75:12</p> <p>vendu [6] 55:16 56:22 64:15,16,18 65:4</p> <p>venez [1] 11:14</p> <p>venir [4] 24:9 90:10 98:20 110:6</p> <p>vente [5] 5:11 52:3 54:10 56:3 65:7</p> <p>ventes [1] 46:22</p> <p>venu [1] 52:13</p> <p>verbales [1] 43:18</p> <p>vérification [1] 38:1</p> <p>vérifications [2] 29:18 38:8</p> <p>vérifications-là [1] 37:15</p> <p>vérifier [3] 8:24 9:2 93:24</p> <p>véritable [1] 84:1</p> <p>verra [1] 109:23</p> <p>versé [1] 73:22</p> <p>versées [1] 74:6</p> <p>verser [1] 74:4</p> <p>version [5] 21:5,6 28:20,22,23</p> <p>versus [1] 41:14</p> <p>vert [1] 38:17</p> <p>vertu [18] 17:23 18:15 21:12 36:7,19,20 40:12 44:15 58:2 60:6,</p>	<p>11,20 61:22 86:7,8 87:12 91:11 98:23</p> <p>veulent [5] 65:18,19 66:1 70:3 86:23</p> <p>via [1] 67:22</p> <p>vie [1] 109:19</p> <p>viennent [2] 46:23 47:3</p> <p>vient [3] 27:14,14 92:3</p> <p>vierge [2] 103:8 104:9</p> <p>vigueur [2] 23:7 60:16</p> <p>ville [8] 19:11 21:11 33:23,24 39:1 54:12,13,17</p> <p>virgule [3] 22:16,18,23</p> <p>visé [1] 10:8</p> <p>viserait [1] 15:6</p> <p>vite [1] 104:25</p> <p>vocations-là [1] 89:2</p> <p>voie [3] 51:6,8 81:13</p> <p>voir [15] 9:4 15:17 28:11 54:22 64:22 65:3 72:6 74:3,5 86:18 101:22 102:19 106:4,5 107:1</p> <p>voit [4] 40:5,6 41:7 104:12</p> <p>voiture [1] 37:11</p> <p>volet [3] 56:7 65:24 90:17</p> <p>volontaire [2] 49:6 67:23</p> <p>volontaires [2] 49:3 50:11</p> <p>volume [16] 22:13 23:4,16 25:11,12 26:12,17 35:19 47:17,23 63:13 64:16 66:2,7 70:16 76:20</p> <p>volumes [14] 23:17,18,25 24:2,21 27:1,14 35:23 39:10,12 40:20 48:10,21 71:11</p> <p>volumes-là [1] 66:3</p> <p>vouloir [2] 6:19 62:19</p> <p>voulu [2] 35:9 52:25</p> <p>voyais [1] 9:13</p>	<p>voyez [1] 24:9</p> <p>vraiment [12] 19:16 31:25 56:7,18 60:15 64:1,2 67:2 73:3 79:3 84:25 86:24</p> <hr/> <p style="text-align: center;">À</p> <hr/> <p>à-travers [1] 109:13</p> <hr/> <p style="text-align: center;">É</p> <hr/> <p>échappé [1] 28:13</p> <p>échéance [1] 43:2</p> <p>échéant [1] 26:23</p> <p>écoutez [3] 39:14 77:15 107:7</p> <p>écrit [2] 28:8 77:20</p> <p>écrite [1] 43:15</p> <p>égard-là [3] 73:21 76:20 94:24</p> <p>élaborer [1] 41:8</p> <p>éléments [3] 46:14 93:6,7</p> <p>élevé [1] 42:19</p> <p>élevés [1] 14:17</p> <p>émane [2] 78:11 83:8</p> <p>émettre [1] 72:15</p> <p>énergétiques [2] 6:7 19:25</p> <p>énergie [1] 6:6</p> <p>énergir [56] 5:17 11:19 13:9,10,19 14:12,15,19 19:10 23:8 31:13,18 33:13 34:9 35:7 36:5,7,14 40:21,24 41:2 44:15 45:15 48:5 50:3,10,15,23 59:14 63:14 65:23 66:25 72:8 74:5 89:8,24 90:8,24 91:8 92:8 93:8 94:8 95:8 96:8 97:8 98:8,19,24 99:8,2,11 100:8,14,18 101:8 110:16</p> <p>équipe [1] 60:3</p> <p>équipes [1] 46:21</p> <p>établi [2] 17:23 18:15</p> <p>étant [5] 12:22 33:11 36:16 62:13 81:15</p> <p>état [1] 99:5</p> <p>éternellement [1] 20:11</p> <p>éventuelle [1] 82:17</p>	<p>évidemment [22] 10:24 38:4,6 60:19 70:11,12 72:1 78:7 87:7,14 89:10 90:10 92:8,14 95:15 96:9,15 97:5 99:10 102:5 104:11 108:6</p> <p>évité [1] 15:9</p> <p>évités [4] 16:14,18 17:3 89:22</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

RIOPEL, GAGNON, LAROSE & ASSOCIÉS

Sténographes officiels

514.286.5454

Sheet 14

ultérieurement - évités